Pizzapro
Les professionnels de la pizza
Arvida..... 548-7444
Chicoutimi 543-4485
Chic.-Nord 543-4465
La Baie..... 544-6336

le QUOTIDIEN

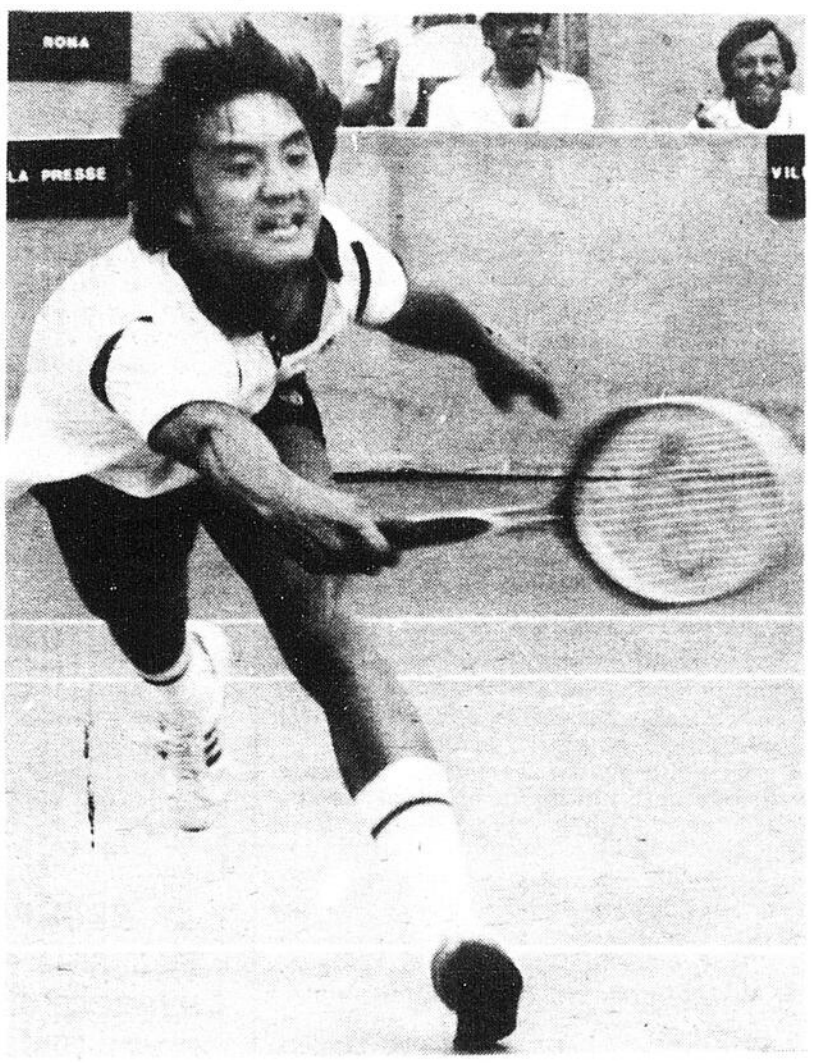
9e année No 215 | Chicoutimi, lundi 12 juillet 1982 | 35¢ | 32 pages

SAGUENAY LUMINAIRE
Quand on veut plus qu'une simple lumière
549-5216

Centenaire des Ursulines

Cérémonie émouvante

Page 3



Michibata l'emporte

Page 30

Clark est déjà en campagne électorale

Page 9

RETOUR — Faisant fi d'un retard de (0-6) le Canadien Glenn Michibata a remporté la troisième tranche du Circuit de tennis Alcan, hier à Alma, arrachant les deux derniers sets au finaliste Eric Korita des Etats-Unis.

(Photo Karl Tremblay)

FILTRE
Mark Ten
25 CIGARETTES

LES GAGNANTS MARK TEN

Marie Bellemarre et Tanya Stipetic gagnent le 10km du lac Kénogami

Page 26

Annie Potvin mérite une participation au Pan-Am

Page 27

Le Dalton, champion de la classe AA du tournoi bantam

Page 28

Mark Ten Légère
25 CIGARETTES · RÉGULIER · FILTRE

AVIS: Santé et Bien-être social Canada considère que le danger pour la santé croît avec l'usage – éviter d'inhaler. Moyenne par cigarette Mark Ten Filtre Régulier: Goudron: 16 mg, Nicotine 1.2 mg /Mark Ten Légère Régulier: Goudron: 12 mg, Nicotine 0.9 mg.

Faits divers...

Motocycliste tué à Jonquière

JONQUIERE (AR) — Un accident de la route impliquant une motocyclette a fait une troisième victime en une semaine, dans la nuit de dimanche, à Jonquière.

Le chauffeur de la motocyclette, un jeune homme dans la vingtaine, natif du Lac-Bouchette, Nelson Drolet, a perdu le contrôle de son véhicule dans le rang Saint-Dominique et, transporté au centre hospitalier, on ne pouvait que constater son décès.

La victime était militaire à la base de Val-Cartier.

Nageur imprudent

DOLBEAU (AR) — Un nageur s'adonnant à son sport dans le plus simple appareil s'est retrouvé dans une fâcheuse situation, hier en début de soirée, alors qu'emporté dans le fort courant des rapides de Chute-à-l'Ours, à hauteur de Normandin, l'individu a dû s'agripper à un îlot rocheux et attendre qu'on le sorte de cette situation précaire!

Les gens l'ayant vu s'aventurer et perdre le contrôle dans les rapides, ont appelé la Sûreté du Québec de Dolbeau à la rescousse. Heureusement, comme le mentionnait le superviseur Robitaille, du bureau de Chicoutimi, un hélicoptère du gouvernement tout juste arrivé a pu être réquisitionné et dépêché sur les lieux du sauvetage.

"Pas un merci seulement, de souligner le superviseur, qui ajoutait que les gens prenaient beaucoup trop de risques, se fiant à l'éventuelle aide que pouvait leur apporter la Sûreté du Québec et la base militaire toute proche. L'imprudent nageur n'a pas été identifié.

Collision d'hydroglisseurs

HONG KONG (Reuter) — Deux hydroglisseurs assurant la liaison Hong-Kong-Macao sont entrés en collision, dimanche, à grande vitesse, à 10 milles au large des côtes chinoises.

Deux passagers ont été tués, et près de 80 blessés. Un des hydroglisseurs a coulé, tandis que l'autre a été gravement endommagé.

Lion en liberté

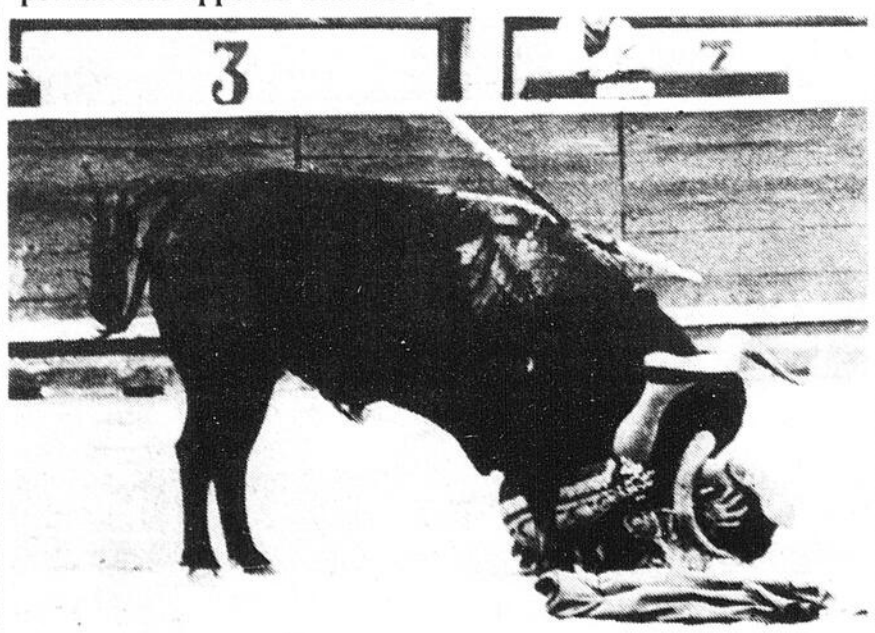
PAMPELUNE, Espagne (Reuter) — Un lion qui s'était échappé d'un cirque russe a erré, samedi soir, dans les rues du Vieux Pampelune, où des milliers de gens prenaient part à la "feria" d'une semaine, qui comporte de traditionnels lâchers de taureaux, a rapporté la police.

Les fêtards ont regardé deux employés du cirque coincer le fauve dans un garage avant de l'embarquer dans un camion.

Saisie de drogue

POINTE-A-PITRE, Guadeloupe (PC) — La saisie, vendredi, de 13 tonnes d'herbe de cannabis et de 3.5 kilos de cocaïne dans les soutes d'un chalutier américain au large de la Guadeloupe, représente la plus grosse prise de drogue jamais réalisée par les douaniers français.

La valeur marchande de cette saisie-record pourrait atteindre 281 millions de francs (environ $40 millions).



PAS DE CHANCE — Cette fois, c'est le taureau qui a eu le meilleur. La scène se passe en Espagne, bien sûr, et le taureau est l'un de ceux qui a participé à la traditionnelle course des taureaux dans les rues. Le toréador a subi de sérieuses blessures et le taureau n'est pas mieux que mort.

POPULAIRE — Les 55 kilomètres de chaloupes à rames ont attiré une foule de curieux à la Dam-en-terre samedi. C'est encourageant pour le président Luc Harvey et son équipe qui ont su redonner à Alma et les environs, un peu de cette gaieté estivale qu'apportait les Huitaines de gaieté et Grande nuit de jadis.

(Photo: Karl Tremblay)

A Sherbrooke

Un Polonais aurait tué son compatriote

SHERBROOKE (PC) — Un quinquagénaire d'origine polonaise est présentement détenu par la police de Sherbrooke, relativement au meurtre d'un de ses compatriotes avec qui il habitait depuis peu.

Le suspect avait quitté la Pologne en mai dernier, y laissant sa femme et ses trois enfants, dans le but de venir se bâtir une meilleure situation financière quitte à faire venir les siens plus tard.

Mécanicien et débosseleur de son métier, il s'est installé avec un compatriote déjà à Sherbrooke, M. Jourden Chacinski, âgé de 22 ans.

Samedi soir, les deux hommes ont fêté à l'extérieur de leur domicile avec un groupe de Polonais de la région de l'Estrie. Le tout s'est poursuivi jusqu'aux petites heures.

Vers 4 h 30, dimanche matin, des voisins ont communiqué avec la police signalant qu'il y avait des cris et des bruits de vitres brisées à l'appartement de la victime.

D'autres ont aperçu un homme dans la cinquantaine, vêtu d'un pyjama, quitter au pas de course l'immeuble où logeait la victime.

Pas possible...

Un intrus rend visite à la reine Elizabeth II

LONDRES (AP) — Un inconnu est entré dans la chambre de la reine Elizabeth II au palais de Buckingham, s'est assis sur son lit et a discuté avec elle pendant 10 minutes, avant qu'un huissier ne le fasse sortir, rapporte ce lundi le Daily Express.

Un porte-parole du palais a dit, à propos de l'article que "nous ne pouvons rien ajouter, l'affaire est entre les mains de la justice".

L'intrus est entré dans la chambre de la reine au premier étage, tôt dans la matinée, s'est assis à moins de deux mètres d'Elizabeth, qui lui parlait calmement, raconte le journal.

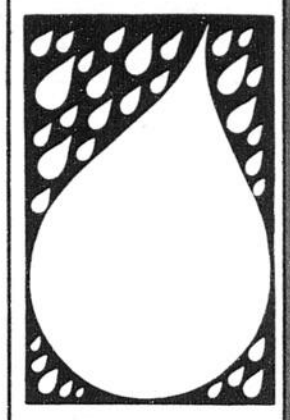
"A un moment, il a demandé une cigarette. La reine fit remarquer qu'il n'y en avait pas dans sa chambre, mais qu'on s'arrangerait pour lui en apporter.

"Après avoir gagné la confiance de l'intrus, la reine alla ouvrir la porte et appela un huissier qui était de garde.

"Sous prétexte d'apporter des cigarettes, l'huissier entra dans la chambre et l'homme fut arrêté.

"La reine n'a pas paru troublée par cette aventure", conclut l'article.

Météo...



Min: 12
Max: 24

SAGUENAY-LAC-SAINT-JEAN: *Qui l'aurait cru? On nous annonce de la pluie pour aujourd'hui et demain. Ce matin, des nuages et quelques averses précéderont les orages de l'après-midi. Drôle de journée en perspective pour demain avec encore de la pluie ou, au mieux, des nuages. C'est un système dépressionnaire qui apporte ce temps humide. Souhaitons qu'il passe rapidement sur notre région sans trop y laisser de traces dépressives.*

Marée...

CHICOUTIMI — *La marée sera haute à 06h40 (4m5) et elle sera basse à 14h05 (1m0). Elle sera de nouveau haute à 19h10 (4m0) et basse à 02h20 (1m2).*

PORT-ALFRED— *La marée sera haute à 06h20 (4m9) et elle sera basse à 12h45 (1m0). Elle sera de nouveau haute à 18h55 (4m5) et basse à 00h55 (1m3).*

SEPT-ILES — *La marée sera basse à 11h40 (0m5) et elle sera haute à 17h55 (2m2). Elle sera de nouveau basse à 23h50 (0m8) et haute à 05h50 (2m4).*

Pêcheur...

Passable en avant-midi et mauvais ensuite

Pour la Mariée
Les plus beaux bouquets (naturelles et tissus)
FLEURISTE TOURNESOL
PLACE DU SAGUENAY
1324, boul. Talbot, Chicoutimi, G7H 4B8
A votre service
Marie-France, Danielle BUR.: 549-0554

La météo 677-2344

Sommaire

Annonces classées	17-18 et 19
Bandes dessinées	16
Détente	22
Décès	20
Fourre-tout	12
Horaire télé	14
Horoscope	16
Sports	23 à 31

La rédaction.

Saguenay **545-4474**

Lac-Saint-Jean-Est (Alma) **668-6977**

Lac-Saint-Jean-Ouest (Dolbeau) **276-5398**

Motel Deguen
800, AVE DU PONT, ALMA
Jacques Bernier, prop.
(418) 662-7250
34 UNITES STYLE CANADIEN T.V. COULEUR AVEC CABLE
SALLE DE RECEPTION RESTAURANT
COMPAREZ NOS PRIX
Le Provençal
TEL 662 6649

DOCUMENT — La soeur supérieure Thérèse Lavoie reçoit des mains de la petite Vickie Pilote un "document souvenir".
(Photos Karl Tremblay)

FOULE — Une partie des quelques 1700 personnes qui ont assisté à l'événement.

Centenaire des Ursulines

Participation, retrouvailles et des moments fort émouvants

par Andrée Rainville

ROBERVAL (AR) — La fête tant attendue du centenaire de la maison d'enseignement des Ursulines de Roberval s'est déroulée dans une ambiance gaie et émouvante, selon les propos d'une des organisatrices de la fête, Mme Thérèse Marcoux. "Tout s'est déroulé au-delà de nos espérances, de confier au Quotidien Mme Marcoux. Le comité organisateur est enchanté."

Quelque 1700 personnes, anciennes élèves de la Maison des Ursulines qui en a accueilli au-delà de 25,000 au cours de leur cent ans d'existence, ont répondu à l'appel de cette amicale. "Il y a eu des moments vraiment émouvants, des retrouvailles après toutes ces années ont causé de belles émotions", de décrire en substance Mme Marcoux, qui précisait d'autre part que l'organisation d'une telle fête avait entraîné un travail de plus d'un an de travail.

La grande partie du travail ayant consisté à retracer les plus anciennes élèves, le comité organisateur a pu envoyer plusieurs milliers de cartes d'invitation. "Certaines des anciennes élèves sont installées en Europe, ou dans d'autres provinces. En tout, environ 5000 cartes nous ont été retournées avec une réponse, acceptant ou déclinant l'invitation."

Elles étaient donc 1700 au rendez-vous de samedi, journée de fête pour toutes ces anciennes étudiantes chez les Ursulines de Roberval, maison dispensatrice d'un enseignement réputé de grande qualité et dont la renommée a dépassé les frontières de la région.

Succès du congrès de science-fiction

Même la note d'humour y était

par Andrée Rainville

CHICOUTIMI (AR) — Le Congrès international francophone de la science-fiction s'est terminé hier sur une note pleine d'humour, alors que les illustrations réalisées pendant le congrès étaient offertes à l'encan par une Elizabeth Vonarburg en pleine forme! Elisabeth Vonarburg, faut-il le dire, auteur lauréate du prix '82 de la science-fiction française avec "Le silence de la cité", a organisé, patronné, dirigé et peut-être même digéré un congrès qui s'est révélé être un produit populaire et comestible.

Débuté mercredi, le 3e congrès de la science-fiction, jumelé exceptionnellement cette année avec le congrès québécois Boréal, a su drainer quelque 150 participants férus de science-fiction et de fantastique. Les invités étaient de marque, les Fred, Bozetto, Mézières, Vonarburg, Merrill et autres ayant depuis belle lurette imposé une griffe de renom à la science-fiction et au fantastique.

Evénement bisannuel, le 3e congrès ne reviendra donc qu'en '84. Mais Boréal récidivera dès l'an prochain, pour une 5e édition d'un congrès québécois qui "vieillit" ma foi très bien, en force, en diversité, et en humour, ce dernier se conjuguant remarquablement, le congrès qui s'est terminé hier le confirme, avec la science-fiction et le fantastique.

SCIENCE-FICTION — Une salle animée a suivi les nombreux colloques inscrits au congrès de la science-fiction qui s'est terminé hier à l'Université de Chicoutimi.
(Denis Riverin)

Saint-Coeur-de-Marie

Une année complète d'histoire

par Benoît Munger

DELISLE — La population de Saint-Coeur-de-Marie aura vécu, en 1982, une année complète empreinte d'histoire, celle d'une communauté dont l'origine remonte à 100 ans.

Pour célébrer comme il se doit ce "Centrenaire des arrivants", l'on a choisi d'organiser des activités durant toute l'année au lieu de les concentrer pendant une période de temps limité. En fait, comme l'explique Doris Larouche, l'un des 12 membres du comité d'organisation qui s'est mis à l'oeuvre il y a plus de deux ans, l'on voulait donner une touche historique aux événements qui marquent habituellement une année: "On a voulu aussi organiser beaucoup d'activités pour rejoindre tout le monde", souligne-t-elle.

Le "Centenaire des arrivants", de Mistouk, du nom de la rivière qui traverse le village et qui, selon Mgr Victor Tremblay, signifie en langue amérindienne "eau brouillée" (d'autres sources donnent à ce nom la signifcation de "qui vient du bois"), a donc débuté le 2 janvier par une messe chantée en latin. Pour l'occasion, l'on avait redécoré l'église comme elle l'était anciennement et l'on a ressorti les statues mises au rancart.

Au cours des premiers mois de l'année, il y a également eu une série de soirées afin de rendre hommage aux six principales familles de Saint-Coeur-de-Marie dont celle des Fleury, la première à avoir pris racine dans le voisinage de la rivière Mistouk. Cette série s'est terminée par une soirée dite des retrouvailles pour toutes les autres familles du village.

Au mois de mai, il y a eu une messe de l'Action de grâce réunissant tous les prêtres et les religieuses orginaires de Saint-Coeur-de-Marie.

Plus tard, les enfants du village ont fait leur profession de foi comme on la faisait il y a plusieurs années, avec les vêtements de circonstance.

EXPOSITION: L'exposition d'objets anciens permet aux visiteurs de se retremper dans l'ambiance du début du siècle...
(Photos: Karl Tremblay)

Mais, selon Mme Larouche, c'est encore le défilé du 26 juin dernier qui a le plus retenu l'attention. Cette journée-là, certifie-t-elle au moins 3,000 personnes ont vu parader 44 chars allégoriques et sept corps de majorettes à travers le village: "Au départ, l'on prévoyait 12 chars", souligne-t-elle avant d'ajouter que des organismes, des entreprises, des groupes et même des familles ont décidé de préparer leur propre char.

Depuis le début de juillet, les activités sont plus intensives. Chaque soir, il y a un spectacle au centre sportif où une exposition comprenant une trentaine de kiosques occupe la moitié du plancher. Mercredi dernier, il y a eu une parade de mode de vêtements représentatifs de toutes les époques et jeudi, il y avait un quiz portant sur l'histoire du village. Le 11 juillet, il y aura une journée consacrée aux enfants et du 17 au 25 juillet, la présentation d'une pièce écrite spécialement pour l'occasion par un auteur originaire de Saint-Coeur-de-Marie qui enseigne maintenant à l'Université d'Ottawa, M. Michel-Marc Bouchard.

Intitulée "Les porteurs d'eau", cette pièce est l'histoire des conséquences de la construction d'un barrage dans les environs du lac Saint-Jean entre 1914 et 1928. La pièce, qui sera jouée par un groupe d'acteurs et d'actrices professionnels, s'inspire du livre écrit par Mgr Victor Tremblay, "La tragédie du lac Saint-Jean".

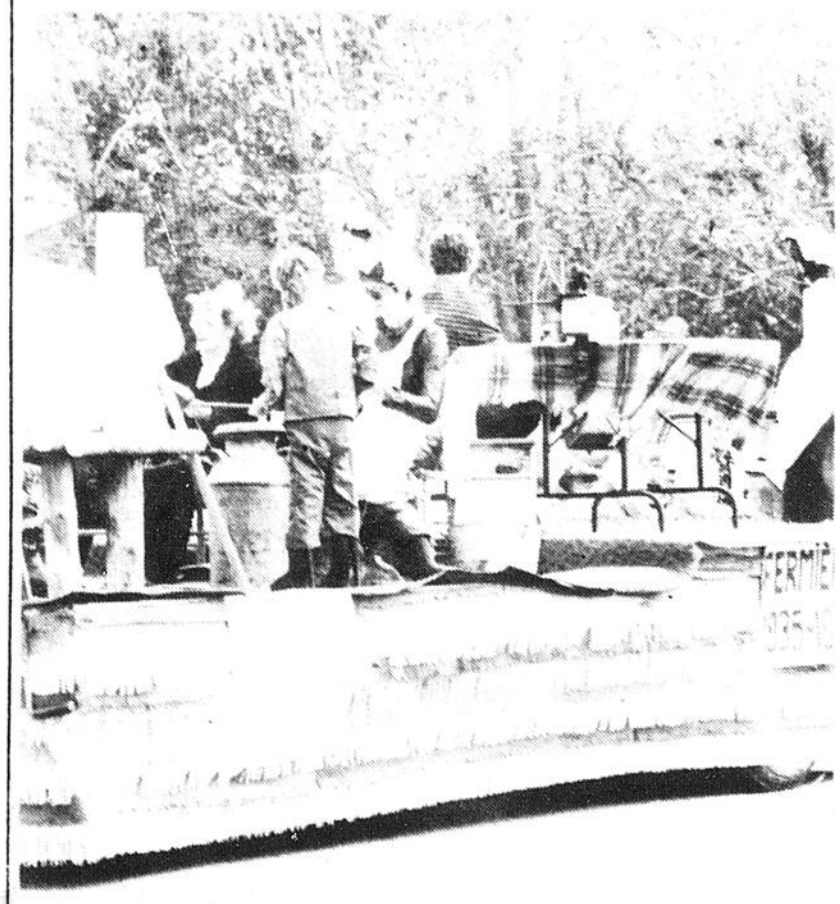
D'autres activités sont prévues pour le mois d'août et l'automne prochain.

Une race de pionniers, les Fleury, François et Maltais

DELISLE (BM) — C'est à l'automne 1882 que la première famille, celle de Joseph Fleury (fils), vont s'installer dans le canton Delisle, là où coule la rivière Mistouk.

Quatre ans auparàvant, plusieurs cultivateurs de Sainte-Anne (Chicoutimi) avaient remonté le long de la rivière Saguenay jusqu'auprès du lac Saint-Jean afin de reconnaître les lieux; selon le premier curé d'Alma, l'abbé Henri Cimon, qui a relaté ce voyage dans un article du Réveil du Saguenay publié en mai 1887, "à leur retour ils firent un rapport des plus favorables sur la qualité du sol du canton Delisle".

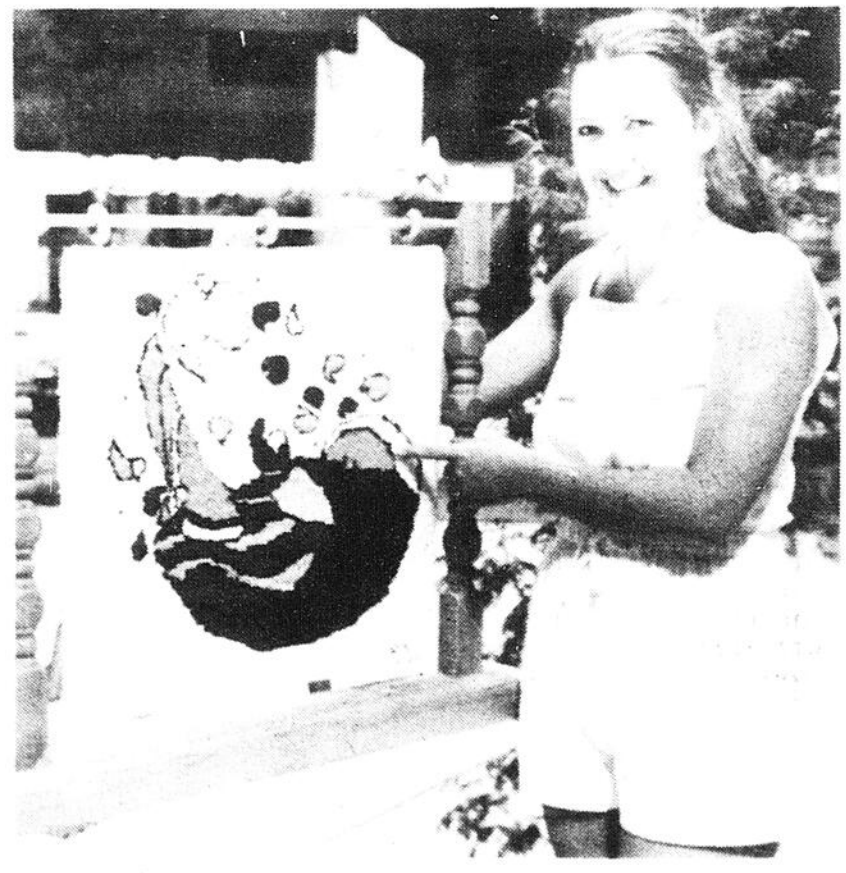
Un de ceux qui avaient participé à cette expédition, M. Joseph Fleury (fils), résolut alors de s'y installer avec sa famille ce qu'il fit en 1882 après avoir parcouru les 33 milles qui séparaient Sainte-Anne de la rivière Mistouk. L'hiver suivant, quatre garçons et une fille de Joseph Fleury (père) hivernèrent aussi de même qu'Onésime Gaudreault; au printemps, le père vint les rejoindre suivi, quelque temps après, des familles de François et Jacques Maltais. Le noyau de ce qu'allait devenir la communauté de Saint-Coeur-de-Marie était formé.



DEFILE — C'est sans doute la parade du 26 juin dernier qui a attiré jusqu'à maintenant le plus de monde.

Livre

A l'occasion du "Centenaire des arrivants", le comité d'organisation a demandé à M. Paul Tremblay, d'Alma, d'écrire l'histoire de Saint-Coeur-de-Marie. Le lancement de ce livre, auquel M. Tremblay travaille intensément, aura probablement lieu l'automne prochain.



LOGO — Mme Doris Larouche, du comité d'organisation du "Centenaire des arrivants" de Mistouk, devant le logo dessiné par Mme Michelle Saint-Pierre à l'occasion de l'événement.

Fin de semaine désastreuse

11 personnes perdent la vie

MONTREAL (PC) — Onze personnes ont perdu la vie au cours de diverses tragédies, au cours du week-end qui vient de s'écouler, tant sur les routes du Québec qu'à cause de l'eau ou du feu.

A Saint-Elie-de-Caxton, près de Shawingan, deux hommes sont morts brûlés, samedi matin, dans l'incendie de leur chalet. Il s'agit de MM. Guy Gravel, âgé de 21 ans, de Charette, et M. Julien Lord, âgé de 42 ans, de Saint-Barnabé nord, dans le comté de Maskinongé

Une fillette de huit ans, Sonia Varin, a elle aussi péri dans l'incendie d'un chalet, vers 18 h samedi, à Saint-Ambroise, près de Joliette.

Par ailleurs, deux jeunes hommes de L'Isletville, MM. Françis Morin, âgé de 22 ans, et Jean Gilles, âgé de 25 ans, se sont noyés samedi, dans le Saint-Laurent, à la hauteur de l'Ile aux Grues.

Mais c'est la route qui a encore prélevé l'impôt le plus lourd au cours du dernier week-end, faisant un total de cinq victimes.

A 1 h 50, dans la nuit de samedi, M. Jasmin Desrochers, âgé de 18 ans, de Coteau-du-Lac, a perdu la vie dans le capotage de sa voiture, à Saint-Clet.

Vers 3 h, un résident de Montmagny âgé de 31 ans, M. André Tremblay, âgé de 31 ans, est décédé dans des circonstances similaires, sur la route 228.

Une fillette âgée de neuf ans, Josée Dupuis, de Verdun, est morte à la suite d'un accident de la route samedi, lorsqu'elle a été renversée par une voiture, vers 14 h, dans le rang 3 à Ormstown.

Quelques heures plus tard, une collision frontale à Maple Grove, a coûté la vie à Mme Estel Leduc, âgée de 71 ans, de Valleyfield.

Et très tôt dans la nuit de dimanche, une perte de contrôle, sur la route 20, à la hauteur de Saint-Simon, a pris la vie de M. André Lacoste, âgé de 35 ans, de Verdun.

Par ailleurs, un accident de ferme, le troisième en autant de semaines au Québec, a coûté la vie à M. Léo Desjardins, âgé de 69 ans, quand le tracteur avec lequel il transportait du bois s'est renversé sur lui, à Saint-Cléophas dans le comté de Matapédia.

Deux Québécois sont écroués

MONTREAL (PC) — Deux Montréalais, Antoine Terrebonne, âgé de 21 ans, et Marcel Fréchette, âgé de 20 ans, ont été écroués à la prison du comté de Bernalillo, à Albuquerque, au Nouveau-Mexique.

Des accusations pèsent contre eux relativement au viol et au meurtre d'une Texane âgée de 26 ans. Son cadavre a été retrouvé sous un viaduc de cette localité.

Anne condescend

HELLO ANNE: Les pensionnaires d'une maison pour personnes âgées ont eu la surprise de voir la princesse Anne s'avancer les saluer, hier à Régina en Saskatchewan. Qui en chaise roulante, qui debout, les personnes âgées avaient pris place dans un coin du jardin du gouverneur de la province qui donnait une réception en plein air à l'intention de la visiteuse de marque.

Saisie de cocaïne

CLEVELAND, Tennessee (AFP) — Quelque 540 kg de cocaine presque pure, d'une valeur estimée à $400 millions, ont été saisis dans une camionnette, dimanche, près de Cleveland, au Tennessee.

Au terme d'une enquête de six mois, des agents du bureau de lutte contre la drogue avaient repéré les trafiquants sur une route du Tennessee et ont arrêté neuf personnes.

Outre la cocaine, ils ont trouve dans la camionnette et les voitures qui l'accompagnaient près de 450,000 dollars et une mitraillette.

Au mois de mars dernier, les agents des douanes avaient saisi 1,630 kg de cocaine à l'aéroport de Miami. Cette saisie de cocaine était la plus importante jamais réalisée aux Etats-Unis.

LA NOUVELLE
VISCOUNT
100
LA PLUS DOUCE.

L'ULTIME DOUCEUR DANS
UNE CIGARETTE EXTRA-LONGUE.

AVIS: Santé et Bien-être social Canada considère que le danger pour la santé croît avec l'usage — éviter d'inhaler.
Moyenne par cigarette: "Goudron" 4.0 mg, Nic. 0.4 mg.

Jacques-Yvan Morin

Un promoteur itinérant chez nos voisins du sud

MONTREAL (PC) — Depuis son arrivée au ministère des Affaires intergouvernementales, en février dernier, M. Jacques-Yvan Morin est virtuellement devenu un promoteur itinérant, aux Etats-Unis, tentant de vendre indifféremment la technologie aéronautique et le sirop d'érable québécois.

"Je pense qu'il importait de mettre l'accent sur le commerce extérieur et de délaisser un peu l'imbroglio constitutionnel", a déclaré M. Morin au cours d'une récente entrevue.

"Je crois également qu'il a été sain de donner plus d'importance aux Etats-Unis, un marché que nous avons trop longtemps négligé. Ce geste a été une interprétation correcte des besoins du Québec", a-t-il ajouté.

Changement de cap...

Voilà un changement radical par rapport à la politique de son prédécesseur, M. Claude Morin, qui a démissionné l'hiver dernier.

Ce dernier avait fondé le ministère en 1965, à titre de haut fonctionnaire, et en est devenu le titulaire politique à l'arrivée au pouvoir du Parti québécois.

Il y a consacré l'essentiel de ses efforts à la propagation du oui au référendum sur la souveraineté-association de 1980 ainsi qu'à la guérilla constitutionnelle contre le gouvernement fédéral.

Jacques-Yvan Morin

La nouvelle approche des Affaires intergouvernementales subira un test important, mercredi, à l'occasion d'une allocution à huis clos du premier ministre René Lévesque, devant un groupe de sénateurs républicains à Washington.

M. Lévesque tentera alors de convaincre les politiciens d'outre-45e de la démarcation qui existe entre les politiques canadienne et québécoise, aux chapitres de la politique énergétique et du tamisage des investissements étrangers, tout en maintenant que le désir de souveraineté de son gouvernement n'implique pas pour autant un désintérêt face aux investissements américains.

Le meilleur client...

"Nous entendons ne rien perdre en expliquant franchement quelle est l'attitude du Québec. Les Américains doivent comprendre notre position: ils sont notre meilleur client et nous voulons accroître nos échanges avec eux", a indiqué M. Morin.

Le Québec a exporté pour $10.4 milliards vers les Etats-Unis, en 1981, soit 16.3 pour cent plus que l'année précédente. Selon M. Morin, on peut faire encore mieux, si les délégations du Québec aux Etats-Unis se concentrent davantage sur les échanges économiques.

"C'est comme une mine: plus on envoie de mineurs, plus on recueille de minerai", a expliqué M. Morin, en faisant allusion à l'accroissement du personnel de ces délégations.

Québec maintient "à l'étranger" 26 bureaux qui font la promotion de l'industrie, du commerce et du tourisme. Quatre de ces bureaux sont situés au Canada, huit aux Etats-Unis et le reste est disséminé en France, en Grande-Bretagne, au Japon, au Mexique, en Allemagne de l'Ouest et au Venezuela.

Pour fins de comparaison, l'Ontario n'en a que 11 et l'Alberta huit.

L'Opposition

En dépit des critiques de l'Opposition libérale, comme quoi les manoeuvres de Québec dédoubleraient celles du gouvernement fédéral, le gouvernement du Québec affirme que ce travail a fait des petits.

Par exemple, a noté le ministère des Affaires intergouvernementales, 56 pour cent des exportations du Canada en direction du Japon, en 1980, provenaient du Québec, soit un total de $365 millions. Pour le Québec, cela représente un surplus de balance commerciale de $52 millions.

Cette année, les Affaires intergouvernementales jouissent d'un budget de $38.7 millions, dont $15.5 millions sont allés aux délégations et le reste aux relations internationales et à la coopération.

"Nous travaillons avec la petite entreprise", a expliqué un porte-parole du ministère, soulignant que ce dernier pouvait servir à la promotion de compagnies situées dans des régions éloignées du Québec.

Témoins de Jéhovah

De plus en plus de membres dans la région de Québec

QUEBEC (PC) — Plus de 7,000 Témoins de Jéhovah envahiront le Colisée de Québec pour une assemblée de quatre jours, du 15 au 18 juillet prochain.

Les délégués de la région de Québec, du Lac Saint-Jean, des Cantons de l'Est, de la Mauricie, du Bas Saint-Laurent et de l'est de Montréal viendront discuter du thème "La vérité du royaume".

Les organisateurs ont révélé que l'accroissement du nombre de leurs membres s'était révélé assez important pour nécessiter une assemblée à Québec.

Selon le directeur provincial des Témoins de Jéhovah, M. Léonce Crépault, la grande région de Québec a connu une augmentation de plus de 10 pour cent du nombre de ses membres actifs, qui sont plus de 1,000.

Le Québec vient même en tête du peloton des provinces canadiennes au chapitre de la hausse des effectifs avec 10 pour cent, alors que la moyenne nationale pour 81-82 a été de six pour cent.

La situation économique

M. Crépault a attribué le succès du mouvement à la situation économique actuelle très difficile. "Les gens viennent trouver chez nous à la fois des solutions à leurs problèmes personnels de même qu'à ceux de la société toute enièrte", a noté M. Crépault.

"De plus, le travail incessant de nos évangélisateurs dans les foyers québécois a rapporté sa part de dividendes", a-t-il précisé.

Question de préparer le terrain en vue de l'assemblée de fin de semaine, quelque 500 Témoins de Jéhovah ont procédé samedi au traditionnel "grand ménage", qui précède et suit toute assemblée d'importance.

Selon M. Crépault, il ne faut pas penser que le Colisée n'est pas assez propre pour accueillir les Témoins.

"La raison d'un tel ménage, c'est de rafraichir les lieux où nous passerons plusieurs journées en famille. D'ailleurs, à la fin de la rencontre, la procédre sera reprise", a expliqué M. Crépault.

Pour les membres du mouvement, ce grand ménage se veut un avant-goût du nettoyage spirituel qui les attend, a-t-il conclu.

Les retailles...

— Au cours d'une entrevue réalisée hier, Mme Danièle Bouchard, directrice générale du 15e Festival d'été de Québec a présenté un bilan nettement positif sur tous les plans, performance technique, participation du public et qualité de la programmation.

• • •

— Drummondville, qui se pique depuis belle lurette d'être le centre géographique du Québec, est devenue depuis vendredi dernier le nombril du monde... du folklore, à l'occasion de son Festival mondial du folklore.

• • •

— Par l'intermédiaire de l'ambassade de Suisse à Buenos Aires, l'Argentine a fait parvenir à la Grande-Bretagne une réponse fort laconique concernant la demande de cette dernière d'une déclaration de cessation des hostilités dans l'Atlantique-Sud. La Grande-Bretagne détient toujours près de 600 prisonniers argentins à bord de bateaux ancrés au large des Malouines.

• • •

— Le premier ministre iranien, Hossein Moussavi, a déclaré hier que son pays ne voulait pas une paix à l'ombre des Etats-Unis mais une paix à l'ombre de l'Islam.

• • •

— Le président du conseil d'Etat tchadien, Hissène Habré., ainsi que le leader des forces armées tchadiennes Abdelkader Kamougue, ont choisi d'oeuvrer pour la réconciliation nationale en y associant les autres composantes du Tchad, après leur rencontre de fin de semaine à Libreville, au Gabon.

• • •

— Le premier ministre de l'Ontario, William Davis, répond aux libéraux et néo-démocrates qui souhaitent son départ, qu'il a l'intention d'abattre le record du député Donald MacDonald. M. MacDonald, ancien leader du NPD, vient de remettre sa démission après avoir siégé à l'Assemblée législative de l'Ontario, pendant 27 ans.

• • •

— Les employés syndiqués (CSN) de Sidbec Feruni de Contrecoeur, se prononceront mardi sur les termes d'un nouveau contrat de travail avec leur employeur, une filiale du groupe Sidbec Disco à l'issue duquel ils verraient leur rémunération accrue de 38 pour cent au cours des trois prochaines années.

• • •

— Des chercheurs de l'Université Brown et de l'hôpital Roger Williams ont annoncé dimanche qu'ils avaient découvert un moyen de produire 1,000 fois plus vite des anticorps monoclones, substances qui, dans un avenir plus ou moins rapproché pourraient être utilisées dans les traitements anticancéreux.

• • •

— George Schultz, a finalement décidé de rompre le silence qu'il s'était imposé en comparaissant récemment devant la commission des affaires étrangères du Sénat américain appelée à ratifier sa nomination au département d'Etat américain.

• • •

— Avec des assistances totales de plus de 100,000 personnes, le Festival international de jazz de Montréal a été un succès dépassant les espérances les plus optimistes des organisateurs. Le festival a pris fin hier soir avec le concert d'adieu du saxophoniste d'origine montréalaise Miles Davis. L'événement s'est attiré des éloges de partout, y compris des marchands de la rue Saint-Denis, à Montréal, rue où le festival a régné ces derniers jours.

• • •

— Un comité de neuf personnes, d'origine haitienne parlera désormais au nom de quelque 150 travailleurs du taxi d'origine haitienne. Ce comité prendra la tête de l'Association haitienne des travailleurs du taxi, un organisme qui n'existait que sur papier depuis avril dernier.

• • •

TROP, C'EST TROP — Le premier ministre Pierre Trudeau a tellement accordé de poignées de mains lors du congrès des libéraux tenu à Kingston, Ontario, qu'il n'a pu réprimer une grimace de douleur lorsque le congressiste Alderman Alex Lampropoulos l'a accueilli à la tribune par une ferme poignée de main.

(Photolaser PC)

Contestation évitée

Trudeau reçoit un vote de confiance des libéraux

KINGSTON, Ontario (PC) — Le président des libéraux fédéraux de l'Ontario a reconnu, hier, que le vote des délégués "aurait fort bien pu" être différent, si le premier ministre Trudeau n'avait pas déjà annoncé son intention de démissionner avant la tenue de la prochaine élection générale.

M. Ross Milne commentait le rejet, la veille, d'une résolution exigeant la remise en question du leadership du Parti libéral tous les deux ans, au lieu de quatre comme c'est actuellement le cas.

La résolution visait évidemment M. Trudeau, qui a reçu ainsi un vote de confiance en n'ayant pas à subir une révision de son leadership.

Les libéraux, a expliqué M. Milne en conférence de presse, tiennent à éviter les querelles intestines qui assaillent depuis longtemps les conservateurs.

Popularité

En présentant la résolution sur le leadership, M. Al Barnhill, vice-président de l'association de la circonscription de Nepean-Carleton, a signalé que la popularité du parti s'est détériorée sous la direction de M. Trudeau, avec le résultat que les libéraux ne détiennent que deux des 334 sièges fédéraux et provinciaux de l'Ouest. De plus, a-t-il ajouté, les libéraux font maintenant face à une contestation possible du Parti québécois, au Québec.

La majorité des délégués, cependant, ont déclaré qu'ils avaient été fiers de servir sous M. Trudeau en de meilleurs temps et qu'il n'était pas question de l'abandonner maintenant.

"Nous ne sommes pas le genre à poignarder quelqu'un dans le dos", a lancé Mme Joanne Cardinal, déléguée de Stormont-Dundas, aux applaudissements des congressistes.

M. Trudeau lui-même avait senti l'appui des libéraux de l'Ontario puisque, la veille, il les avait remerciés pour leur "étonnante" loyauté.

Sexe de groupes

Les congressistes ont par ailleurs rejeté une autre résolution, qui avait pour but de légaliser le sexe de groupes.

"Les conservateurs vont nous couper en morceaux si nous adoptons cette résolution", a soutenu un délégué. Un autre a affirmé que le sexe de groupes avait contribué à la chute de l'empire romain.

Le mois dernier, le ministre de la Justice lui-même, M. Jean Chrétien, a renoncé à retirer du Code pénal le crime de sexe de groupes, par crainte de l'opinion publique.

M. Peter Donolo, président des Jeunes libéraux, a expliqué que la résolution avait pour but de faire sortir le gouvernement des chambres à coucher de la nation.

Mme Lorna Marsden, elle, a demandé aux délégués de songer "au droit des adultes de pouvoir se conduire selon leur conscience".

La résolution a été défaite à mains levées.

Heures de vote

Adoption retardée du projet de loi

OTTAWA (PC) — Finalement le projet de loi ne sera pas adopté avant la suspension des travaux des Communes pour l'été et on ignore s'il figurera à l'ordre du jour à l'automne.

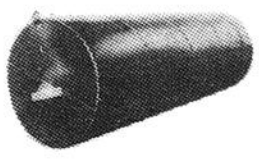
Il s'agit du projet de loi pour changer les heures de vote au Canada. Actuellement, les bureaux sont ouverts de 9 heures à 20 heures partout, heure locale. Mais quand il est 20 heures à Terre-Neuve, il n'est que 15 h 30 en Colombie-Britannique, où on apprend les résultats du vote de Terre-Neuve avant même d'avoir voté.

On avait proposé, dans le projet de loi, d'ouvrir et de fermer les bureaux en même temps, en tenant compte des différents fuseaux horaires, soit de midi à 22 heures à Terre-Neuve et de 7 h 30 à 17 h 30 en Colombie-Britannique.

Yvon Robert LUTHIER EBENISTE

FABRICATION et REPARATION GUITARE MEUBLE

ATELIER
Ave Lavoie – Boul. St-Jean Baptiste – Chicoutimi
RESIDENCE
1436, Des Erables – Chicoutimi – Tél.: (418) 549-4121



Réservoir à gazoline 2,000 à 10,000 gallons.

Distributrice à gazoline genre station-service.

Poteaux de lumière
Accessoires d'éclairage
Ilots de métal toutes grandeurs
Boîtes de service
Compresseurs
Verins hydrauliques (lift)
Bagues d'ajustement de tous genres.

De tout pour votre installation personnelle à très bon prix.

ENTREPRISES Chicoutimi Inc.

766, RUE ALMA – C.P. 998
CHICOUTIMI, QUEBEC.
Tél.: (418) 549-2800

Venez faire votre offre.

Aucune offre raisonnable ne sera refusée.

Résultats

loto québec

Loto 6/36 — Prochain GROS LOT 500 000,00$ approx
Date 9-07-82 — 1 2 14 16 22 31 — No complémentaire 32

	Gagnants	Lots
6/6	0	239 836,00$
5/6+	4	35 975,50$
5/6	129	1 673,20$
4/6	6,801	88,10$

Ventes totales 2 602 458,00

MISE-TÔT 9 29 33 36 — Gagnants 434 — Lot 115,20$

Mini Loto — Date 9-07-82 — 696664 — 50 000$

	Lots		Lots
96664	5 000$	664	50$
6664	250$	64	5$

Provincial — 2150929 — 500 000$ — Date 9-07-82

	Lots		Lots
150929	50 000$	0929	100$
50929	1 000$	929	25$
		29	10$

Inter Loto — Date 9-07-82 — 508351 — 250 000$ — Gros lots de 25 000$

	Lots		Numéros mobiles	Lots
08351	2 500$	272628	80969	2 500$
8351	250$	572365	3779	250$
351	50$	394343	547	50$
51	10$	Numéros non décomposables		

La Quotidienne — Semaine du 5 juillet

L	M	M	J	V	S
881	465	081	904	974	228

Lotto 6/49 — Prochain GROS LOT 940 000,00$ minimum
Date 10/07/82 — 5 14 21 31 34 47 — No complémentaire 45

	Gagnants	Lots
6/6	0	819 969,20$
5/6+	2	37 636,00$
5/6	28	6 607,90$
4/6	1441	80,30$
3/6	25105	10,00$

Ventes totales 1 339 531,00

la course à pied... un sport une victoire une fête

Demi-marathon Phil Latulippe
LORETTEVILLE
31 juillet

Les modalités d'encaissement des billets gagnants paraissent au verso des billets.
En cas de disparité entre cette liste de numéros gagnants et la liste officielle, cette dernière a priorité.

Commentaire

Au ministre de trancher la question des MRC

La Loi 125 sur l'aménagement et l'urbanisme qui crée en même temps des municipalités régionales de comté (MRC), sanctionnée le 21 novembre 1979, est en application dans plus de 80 circonscriptions bien délimitées, alors que la confection de schémas d'aménagement et la conclusion d'autres ententes pour l'établissement de services régionaux ont déjà été ou sont en voie de réalisation en maints endroits du Québec.

Dans la région, une seule MRC, celle du Lac-Saint-Jean-Est, est en opération. Il n'y a pas eu de consensus sur le reste du territoire et les maires sont profondément

Charles-J. Gouvin

divisés quant aux limites des MRC, leur composition de même que sur la représentation au sein de ces nouveaux organismes régionaux.

Tout récemment, le comité de consultation sur la création des MRC, après avoir obtenu un long délai, a remis sa recommandation finale au ministre des Affaires municipales, M. Jacques Léonard, celle d'implanter trois MRC dans la région dont deux au Lac-Saint-Jean et une seule pour le Haut et Bas-Saguenay.

Le maire de Jonquière, M. Francis Dufour, membre du comité de consultation avec le président Xavier Fortin et le préfet Elias Houde, s'est dit fort déçu du résultat de cette consultation qui a révélé un profond désaccord entre les municipalités urbaines et rurales. Dans le secteur du Saguenay, c'est trois MRC qu'il faudrait créer pour contenter tout le monde, alors qu'une seule est recommandée par le comité de consultation.

Les municipalités de la rive-nord veulent une MRC, le secteur de La Baie et du Bas-Saguenay proposent aussi de former leur propre MRC, de sorte qu'une troisième serait nécessaire pour regrouper Jonquière, Chicoutimi et les deux municipalités de Laterrière.

Pareillement, dans le Lac-Saint-Jean-Ouest, on réclame la création de deux municipalités autour de deux pôles, ceux de Roberval et de Dolbeau.

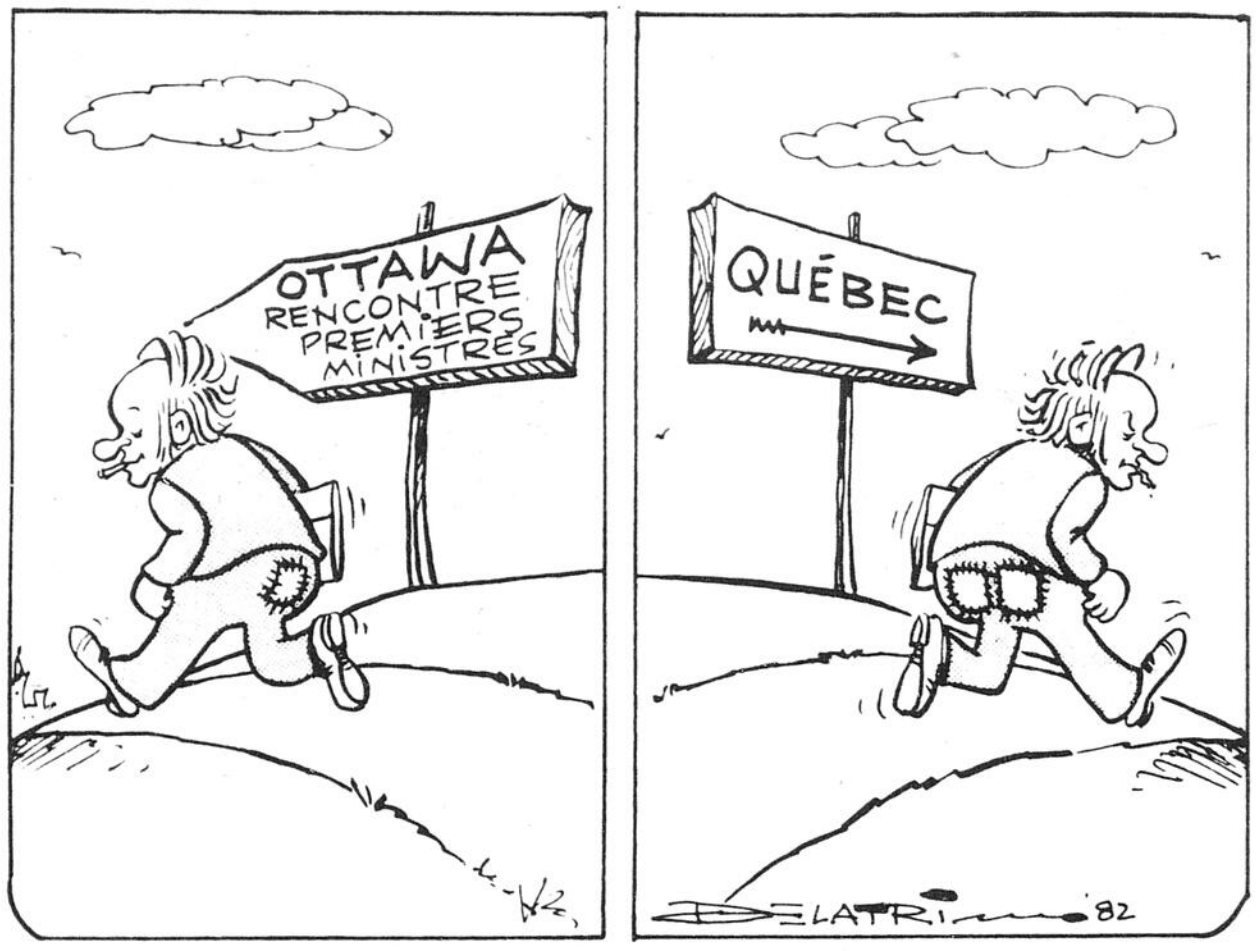
Ces longs délais à l'établissement des MRC ne sont pas à l'avantage de la région, surtout au Lac-Saint-Jean-Ouest, où la confection d'un schéma d'aménagement et l'urbanisme de façon générale, en souffriront. Dans le Haut-Saguenay, grâce au Conseil métropolitain, le schéma est presque complété et sa confection n'a pas, jusqu'à maintenant suscité de gros désaccords, de sorte que le retard à établir une MRC causera moins d'inconvénients.

La crainte des maires ruraux, au départ était de voir disparaître à brève échéance les conseils de comté. Mais dès 1980, M. Lévesque les avait rassurés à ce sujet. Et dans le Haut-Saguenay plus particulièrement, l'entente sur la confection du schéma d'aménagement au sein du Conseil métropolitain a été exemplaire. Il est donc surprenant que les maires n'aient pu en venir à un consensus sur la formation d'une seule MRC.

La Baie, avec ses installations portuaires et le futur port de mer de Grande-Anse, deviendra la porte d'entrée et de sortie de tout le Haut-Saguenay, sa fenêtre ouverte sur le monde. Il est inconcevable que les autorités municipales ne voient pas la nécessité de faire partie d'un ensemble doté de tous les équipements et de toutes les infrastructures dont La Baie a besoin pour connaître un développement phénoménal. Il est également inconcevable que les représentants des municipalités situées au nord du Saguenay n'aient pas compris les objectifs de la Loi 125 qui sont de former une structure administrative unissant les ruraux aux urbains pour la prise de décision concernant des problèmes communs.

Pareillement, l'esprit de clocher des municipalités du haut du Lac-Saint-Jean, incapables d'envisager une destinée commune et de s'unir pour donner plus de force à leur secteur, ne les favorise sûrement pas.

Et le ministre Léonard n'a pas d'autre choix que de recevoir la recommandation du comité de consultation et de décréter en conséquence les deux autres MRC prévues au Lac-Saint-Jean-Ouest et au Saguenay.



Le Nouvelliste, 8 juillet 198[illegible].

Votre opinion

St-Ambroise sait recevoir

Afin de souligner le 75e anniversaire du scoutisme mondial, un camporee regroupant quelque 1,500 scouts et guides de la région Saguenay-Lac-St-Jean-Chibougamau-Chapais avait lieu les 25-26 et 27 juin dernier à St-Ambroise.

Madame la maire nous l'avait bien spécifié lors de son discours inaugural: "St-Ambroise, ce n'est pas un village comme les autres, autant de par sa situation géographique et agricole que par sa structure organisationnelle et le dynamisme de ses gens". La réception de ce message ne nous a pas particulièrement frappé à ce moment car nous avons probablement tous pensé que c'est de cette façon que tout bon maire aurait présenté les siens à l'ouverture d'un événement du genre. Cependant, après avoir vécu les trois jours officiels du camporee, nous devons admettre que pour organiser une telle rencontre, il faut des gens qui sont plus que des gens ordinaires. Nous sommes quelquefois à bout de souffle lorsqu'il s'agit de prévoir les repas de 25 personnes lors d'un camp d'été régulier; imaginez un peu ce que cela peut être lorsqu'il s'agit de 1,500 personnes!

Et ce n'est pas tout. Il fallait confectionner sur une période de trois jours l'horaire d'une cinquantaine de groupes, prévoir les transports conséquents, maximiser la sécurité et l'hygiène, financer tout cela et surtout, garder son calme face aux erreurs et à la critique. Il est bien évident que tout au long du déroulement d'un événement de cette envergure, il se glisse des erreurs et il survient des imprévus; ce n'est pas une planification de plusieurs mois qui les empêchera. Il faut alors les subir, garder son calme et apporter son aide plutôt que de gueuler et de tout démolir. Malheureusement, même chez les scouts, il existe de cette sorte de gens bien qu'ils soient extrêmement rares. Alors, messieurs et mesdames les organisateurs, sachez que nous avons passé un camp que nous n'oublierons pas de sitôt et nous vous en remercions.

P.S.: Nous voudrions également profiter de l'occasion pour souligner l'excellente couverture que nous a accordée la presse régionale et en particulier le journal Le Quotidien. Même si les jeunes sont habitués de faire parler d'eux et même de se voir "la binette" lorsqu'ils pratiquent une discipline sportive quelconque, il faut admettre que leurs efforts du côté éducationnel passent toujours inaperçus. (Presque toujours).

Les Louveteaux de la 35e Unité St-Jude, St-Joseph d'Alma.

LE QUOTIDIEN
DU SAGUENAY-LAC-SAINT-JEAN

Edité et imprimé par
Le Progrès du Saguenay Limitée
1051, boul. Talbot — Chicoutimi
G7H 5C1 — Tél.: 545-4474

Dépôt légal
Bibliothèque nationale du Québec
Courrier de la
deuxième classe (no 3213)

Editeur: Jean-Guy Faucher
Président-directeur général: Gaston Vachon
Directeur de la rédaction: Denis Tremblay
Directeur de l'information: Bertrand Genest
Editorialiste en chef: Bertrand Tremblay
Directeur de la publicité: Jean Tremblay
Directeur de la circulation: Jean-Louis Lavoie
Directeur de la distribution: Jean Beland
Représentant national: Robert Bissonnette
Tél.: Mtrl: 282-2100

Le PPC entend décrocher au moins onze circonscriptions au Québec

Par Denis Lessard

MARIA (PC) — Advenant le déclenchement d'éventuelles élections générales fédérales, le Parti conservateur se fait fort de décrocher au moins 11 circonscriptions au Québec, dont celle de Gaspé.

C'est ce qu'a soutenu, en fin de semaine, le chef conservateur Joe Clark, effectuant sur un rythe de quasi-campagne électorale une tournée de trois jours, qui l'aura conduit dans plus de 12 localités du Bas-Saint-Laurent-Gaspésie.

Le conservateur a aussi indiqué que ses troupes lutteront aux Communes contre le projet fédéral de démantèlement du ministère de l'Expansion économique régionale, organisme qui serait reconstitué par un gouvernement conservateur.

Selon lui, le projet fédéral menace lourdement le plan de développement de l'est du Québec annoncé par les libéraux, qui désirent se passer des ententes-cadres avec le gouvernement provincial.

Accueil cordial

Partout, l'accueil fut cordial pour M. Clark, dont l'organisation avait misé sur une série de rencontres informelles.

Toutefois, dans quelques villages, l'assistance fut moindre que celle prévue par les organisateurs.

Même s'il a concentré depuis un an les deux tiers de ses visites au Québec dans le tiers des circonscriptions à l'est de la province, M. Clark a nié qu'il voulait ainsi couper l'herbe sous le pied à son principal adversaire Brian Mulroney, dans une région où ce dernier était susceptible d'obtenir plus d'appui.

Joe Clark

Les conservateurs, qui ont environ 30 pour cent du suffrage en Gaspésie, soutiennent que leurs chances seraient excellentes dans Gaspé, compte tenu que leur candidat de 1979, M. Paul Arsenault, avait ramené à 2,000 voix la majorité du libéral Alexandre Cyr.

Constamment réélu depuis 1962, M. Cyr avait battu le dernier député conservateur de la péninsule, qui en comptait trois lors de la vague Diefen-

Chômage

Les conservateurs comptent sur le taux croissant d'indécis au Québec et le mécontentement suscité par la flambée du chômage pour reprendre Gaspé, comté traditionnellement unioniste, que représentait à Québec le curé Lemoignan jusqu'en 1981.

C'est une région cruellement éprouvée par le chômage qu'a sillonnée M. Clark. Confrontée à d'épineux problèmes de développement, l'économie gaspésienne est mise à rude épreuve par une baisse d'activité dans les mines, les pêches et le tourisme.

"Regardez autour de vous, la présence fédérale est rare", a soutenu le maire de Sainte-Anne-des-Monts, M. Charles-Eugène Marin, selon qui l'exode des jeunes, déjà de 34 pour cent en 1970, n'a fait qu'empirer depuis.

De son côté, le maire de Cap-Chat, M. François Gagnon, rappelle que la région est totalement dépourvue d'infrastructure de transport, susceptible d'attirer l'industrie.

La région de la Gaspésie est la seconde du triste palmarès du chômage au Québec, avec 24 pour cent, étant précédée que par l'Abitibi.

Mines

Déjà éprouvée par la crise, la Gaspésie est cette année encore plus vulnérable dans le secteur des mines.

Le congédiement massif de 1,300 employés à la Gaspé Copper de Murdochville l'a transformé en village-fantôme cet été et plusieurs mineurs craignent déjà que Noranda ne réalise jamais son projet de 900 réembauches cet automne.

Pour les pêcheurs, le délabrement des quais, des conflits de travail dans la transformation du poisson et la perte d'importants marchés internationaux laissent prévoir une période difficile.

Quant au tourisme, tous s'entendent que cet été fut l'un des pires depuis longtemps, ce qui privera d'emploi de nombreux Gaspésiens.

r r
la rue racine
CHICOUTIMI

CORPORATION DES HOMMES D'AFFAIRES
DE LA RUE RACINE INC.

PROMENADE CENTRE-VILLE

HORAIRE DES ACTIVITES

LUNDI, 12 JUILLET 1982:

Toute la journée:	Artisans - kiosque d'information "grand frère, grande soeur" - clowns.
10:00 à 12:00:	Terrain de jeux St-Jean-Baptiste (activités organisées pour les enfants).
14:00:	Louis Landry (chansonnier).
14:30:	Groupe musical - 5 musiciens.
19:00	Fanfare.

Sacrifices à court terme

La seule solution contre l'inflation

MONTREAL (PC) — Les sacrifices à court terme recommandés dans le dernier budget fédéral sont la seule solution contre l'inflation, a déclaré dimanche le président de l'Institut C.D. Howe.

Si les Canadiens acceptent les augmentations de salaire limitées à six pour cent proposées par Ottawa, plutôt que de demander plus lors de négociations à venir, a postulé M. Carl Beigie, au cours d'une entrevue radiophonique, ils en retireront des bénéfices.

"La conséquence de ces sacrifices pourrait être la réduction de l'inflation, la baisse des taux d'intérêt, l'augmentation de l'emploi et le renforcement du dollar canadien", a-t-il souligné.

"Le gouvernement tente présentement de ne pas faire porter le poids de la crise à quelques uns, mais de lancer une campagne collective, où chacun jouera un rôle dans le redressement économique du pays", a assuré M. Beigie.

Si le président de l'Institut C.D. Howe appuie la mesure fédérale visant à réduire les augmentations de salaire à six pour cent cette annéee et cinq pour cent l'an prochain, il n'appuie pourtant pas le gouvernement dans le reste de ses actions.

"Les Canadiens ont parfaitement le droit de s'inquiéter non seulement devant ce qu'a fait le gouvernement, mais encore devant ce que nous lui avons permis de faire", a souligné M. Beigie.

WONDERLAND
TORONTO
NIAGARA
20 AU 25 JUILLET
$249.00 DOUBLE

MILLE-ILES
TORONTO
NIAGARA
5 AU 10 AOUT
$249.00 DOUBLE

Hâtez-vous de nous appeler pour faire vos réservations
POUR INFORMATIONS:

Voyages SAGUENAY Inc.

POUR RESERVATIONS OU INFORMATIONS APPELER A

283 St-Dominique, Jonquière
Que. Canada
G7X 6L1 - Tel: (418) 542-3595

Succ: 100, rue St-Joseph
Complexe Jacques-Gagnon
Alma, (Québec) - Tel: 668-3078

CKRS-Radio 59

DU LUNDI AU VENDREDI
AU COURS DE L'ETE
UNE EMISSION MUSICALE ORIGINALE

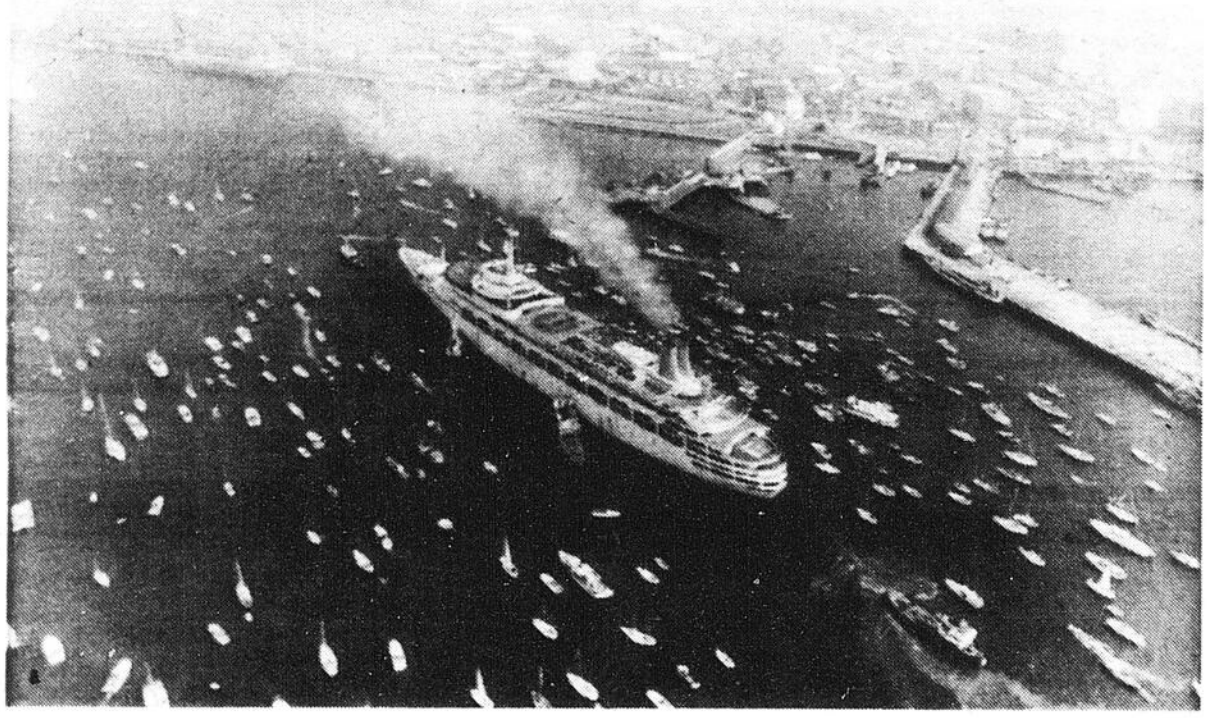
La "grande baleine blanche" fait un retour triomphal

LONDRES (AFP) — Le paquebot britannique Canberra, réquisitionné pour emmener des troupes aux Malouines, où il a essuyé plusieurs fois le feu argentin, a fait un retour triomphal, dimanche, à Southampton, avec 2,000 marines victorieux à bord.

Télévisé en direct pendant deux heures, le retour de "la grande baleine blanche", surnom du Canberra, a donné lieu à un festival de nationalisme délirant sur les quais du port, où plusieurs milliers d'épouses, de fiancées, de parents et d'amis s'étaient massés depuis sept heures du matin.

Sans aller aussi loin que le petit garçon qui s'était teint les cheveux en bleu, blanc et rouge, rares étaient ceux qui n'arboraient pas un Union Jack ou un chapeau aux couleurs du drapeau britannique.

Les cris et les larmes des épouses endimanchées, venues accueillir leur "marine", ont frisé l'hystérie plus d'une fois, tandis que le magnifique navire, escorté de centaines de petits bateaux de plaisance, approchait du quai, aux accents de la fanfare.



ENTREE TRIOMPHALE — Le navire Canberra a été escorté par des flottes entières de voiliers et hors-bord dans le port de Southampton. Le retour des soldats a donné lieu à un accueil délirant de la part des parents et amis qui s'étaient rendus sur les quais.

(Photolaser AP)

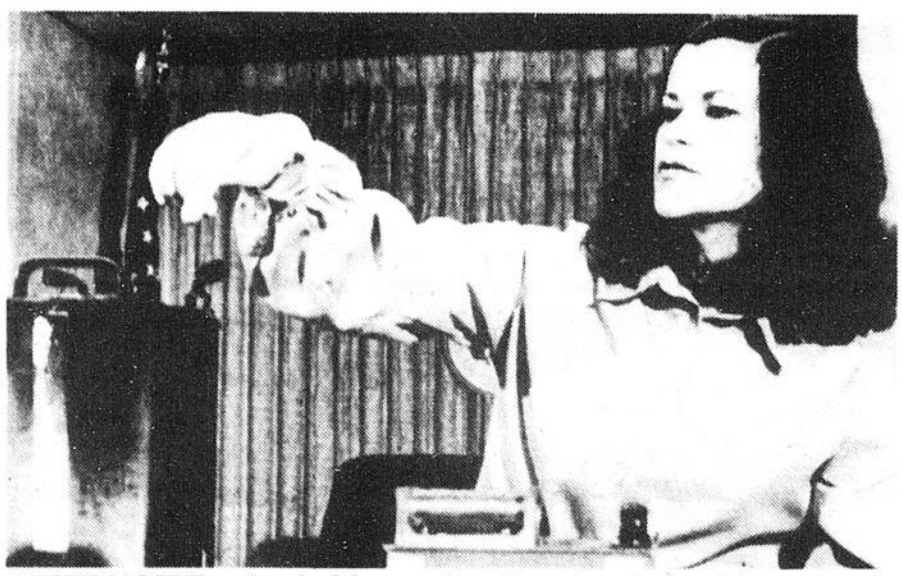
Au moment où le Canberra, sa coque blanche tachée de rouille et les ponts couverts d'uniformes vert olive, accostait, la foule sur le quai et les soldats à bord ont entonné en choeur "Rule Britannia" et "Land of hope and glory" (Terre d'espoir et de gloire), et des milliers de ballons bleus, blancs et rouges ont été lâchés.

"C'est mieux que d'avoir gagné la Coupe du monde", s'est exclamé un commentateur, gagné par l'enthousiasme ambiant.

Des femmes, debout dans les petits bateaux et les seins nus pour l'occasion, ont rendu hommage aux soldats à leur manière.

Saluant frénétiquement sur le pont, au son des sirènes, les marines, qui ont marché 130 km aux Malouines pour reprendre Port-Stanley, sont ensuite descendus un à un, leur barda sur le dos, pour tomber dans les bras de leurs familles, après avoir été félicités par le prince Charles.

Avec eux, 400 membres d'équipage civils du Canberra ont aussi regagné la terre ferme, au terme d'une épopée de trois mois.



BOITE NOIRE — Le chef des services de recherches en laboratoire du Bureau national de sécurité des transports, Carol Roberts, pointe du doigt l'une des deux "boîtes noires" passablement endommagées par le feu.

(Photolaser AP)

Ecrasement du Boeing

Les "boîtes noires" sont en mauvais état

WASHINGTON (AFP) — Les deux "boîtes noires" du Boeing de la PanAm qui s'est écrasé près de La Nouvelle-Orléans, vendredi, sont en si mauvais état qu'il faudra plusieurs semaines pour interpréter les informations qu'elles ont pu enregistrer.

Un responsable du Bureau national de sécurité des transports, à Washington, a indiqué que les deux boîtes, dont l'une enregistre les données du vol et l'autre les conversations dans la cabine de pilotage, ont été endommagées par le feu et que l'enregistrement des conversations est masqué par un très important bruit de fond.

Toutefois, selon les experts du Bureau de sécurité des transports, elles ont fonctionné normalement au moment de l'accident et les enregistrements devraient être utilisables.

La catastrophe a coûté la vie à 153 personnes, dont les 145 passagers et membres de l'équipage. Les huit autres victimes sont les habitants du pâté de maisons sur lequel s'est écrasé l'appareil.

Ouganda

Une fusillade éclate entre policiers

KAMPALA (Reuter) — Trois policiers paramilitaires ainsi qu'un nombre inconnu de civils ont été tués et d'autres blessés au cours d'une fusillade entre membres des forces ougandaises de sécurité, samedi, à Kampala, d'après des témoins.

Tout a commencé après l'arrivée de quatre policiers de la force spéciale pour enquêter sur l'explosion d'une bombe dans le faubourg de Katwe.

Les quatre policiers ont profité de la confusion et de l'émoi causés par l'explosion pour piller des maisons. Ils essayaient de voler une voiture quand ils ont été interceptés par la police militaire.

Celle-ci a tué trois des policiers et blessé le quatrième à la jambe. Des soldats arrivés ensuite sur place ont ouvert le feu sur les policiers militaires. Selon les témoins, des civils ont alors été tués ou blessés. Une femme qui passait en voiture a reçu une balle dans le ventre et est morte peu après.

En Chine

Le plus grand recensement jamais réalisé

PEKIN (Reuter) — La Chine comptait 950 millions d'habitants au 8 juillet.

Tel est le principal résultat du plus grand recensement jamais réalisé au monde, a rapport, dimanche, le Quotidien du peuple à Pékin.

Les opérations de comptage se sont terminées samedi et les responsables vérifient maintenant leurs résultats, qui seront publiés en octobre.

693, Chemin St-Thomas
Chicoutimi
RESERVATION
549-4686
FONDUE CHINOISE
brasserie Le Gîte
La brochette de filet du Gîte, un régal
VIR ET BIERE EN FUT.

DISTRI-BIL
DISTRIBUTRICES AUTOMATIQUES DE TOUS GENRES
VENTE ET SERVICE
SPECIALITES:
cigarettes et café
TEL.: 548-6979

En bref

Ali Agca appuyé par la mafia

ISTANBUL (AP) — Mehmet Ali Agca, l'agresseur du pape Jean-Paul II, a reçu de l'argent et l'appui d'un réseau de trafiquants d'armes et de cigarettes établi en Bulgarie, a affirmé dimanche le journal turc Milliyet.

Cette organisation, connue sous le nom de "mafia turque" aurait fourni à Agca, un Turc, un faux passeport et de l'argent après son évasion d'une prison turque, en 1979.

Selon des sources policières italiennes citées par le journal, ce réseau de contrebandiers coopérerait de surcroit avec des organisations terroristes turques d'extrême-droite, en Turquie et à l'étranger.

L'article du quotidien turc ne dit cependant pas si cette organisation a été impliquée dans la tentative d'assassinat perpétrée contre le pape par Ali Agca, le 13 mai 1981.

Festival de l'humour

LAUSANNE (AFP) — Le fantaisiste français Alain Sachs a obtenu le grand prix du 1er festival international de l'humour, qui s'est achevé dimanche à Lausanne, en Suisse.

Ce prix, dit de la "grappe d'or", est doté d'une bourse de 10,000 francs suisses. Le prix de la création a été attribué à un autre Français, Michel Lagueyrie, et le jury de la presse a donné le prix de la critique à l'artiste canadienne Chatouille.

Nouveau-né vice-président

FIGUERAS, Espagne (AFP) — L'artiste catalan Salvador Dali a "nommé" un nouveau-né "vice-président des enfants", a-t-on appris dimanche.

L'enfant en question est le fils du maire de la localité catalane de Figueras, M. Eduardo Puig y Vayreda, qui est aussi président du directoire du musée Dali de cette localité.

Cet été, partez du bon pneu avec MONSIEUR Muffler.

- La garantie de qualité MICHELIN ... c'est toute la différence.
- Le plan de protection "Hasard de route" de Monsieur Muffler:

Monsieur Muffler offre exclusivement à ses clients achetant des pneus dans une de ses succursales une protection "Hasard de route".

Deux bonnes raisons d'acheter vos pneus chez Monsieur Muffler:

- la garantie de qualité Michelin
- le plan de protection "Hasard de route" de Monsieur Muffler

SUPER SPÉCIAL D'ÉTÉ!

Changement d'huile

- ✔ Vidange d'huile (jusqu'à 5ℓ)
- ✔ Filtre à huile
- ✔ Lubrification

seulement $9.95

et vérification GRATUITE en 6 points

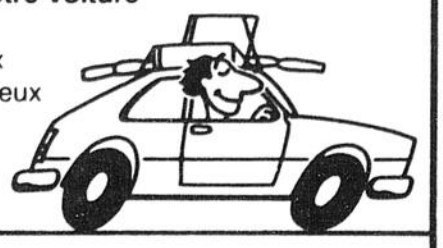
- ✔ Silencieux
- ✔ Amortisseurs
- ✔ Suspension (incluant MacPherson)
- ✔ Direction
- ✔ Freins
- ✔ Pneus

Offre valable jusqu'au 31 juillet 82

DU GRAND SERVICE POUR LES P'TITES IMPORTÉES

5 bonnes raisons de confier votre voiture importée à Monsieur Muffler:

- Notre garantie sur le silencieux
- L'installation gratuite du silencieux
- Nos pièces en inventaire
- Nos mécaniciens qualifiés
- Nos prix avantageux



Ça me prend un expert
Ça me prend MONSIEUR Muffler

CHICOUTIMI
1000, boul. Talbot
Tél.: 545-0222

apa l'association pour la protection des automobilistes

STE-FOY
3105, Hochelaga
658-4645

GIFFARD
1402, d'Estimauville
(Au sud des Galeries Ste-Anne)
663-8761

QUÉBEC
572, boul. Hamel
529-8121

LÉVIS
111, Route Kennedy
(Sortie Centre-ville Lévis de l'autoroute 20)
833-9121

Fourre-tout...

Il quitte Chicoutimi

Le Dr Léo Gosselin partira en congé sabbatique, en septembre prochain, afin de créer et prendre charge d'un nouveau service d'endocrinologie à l'hôpital Tawam, une institution spécialisée, opérée par une firme multinationale américaine dans la cité d'Al Ain, aux Emirats arabes d'Abu Dhabi.

Après avoir établi, il y a 20 ans, le service d'endocrinologie à l'Hôpital de Chicoutimi, le Dr Gosselin considère que cette expérience acquise lui permettra de réaliser ce nouveau défi.

A son retour au pays, il se joindra au groupe des endocrinologues de l'Université d'Ottawa.

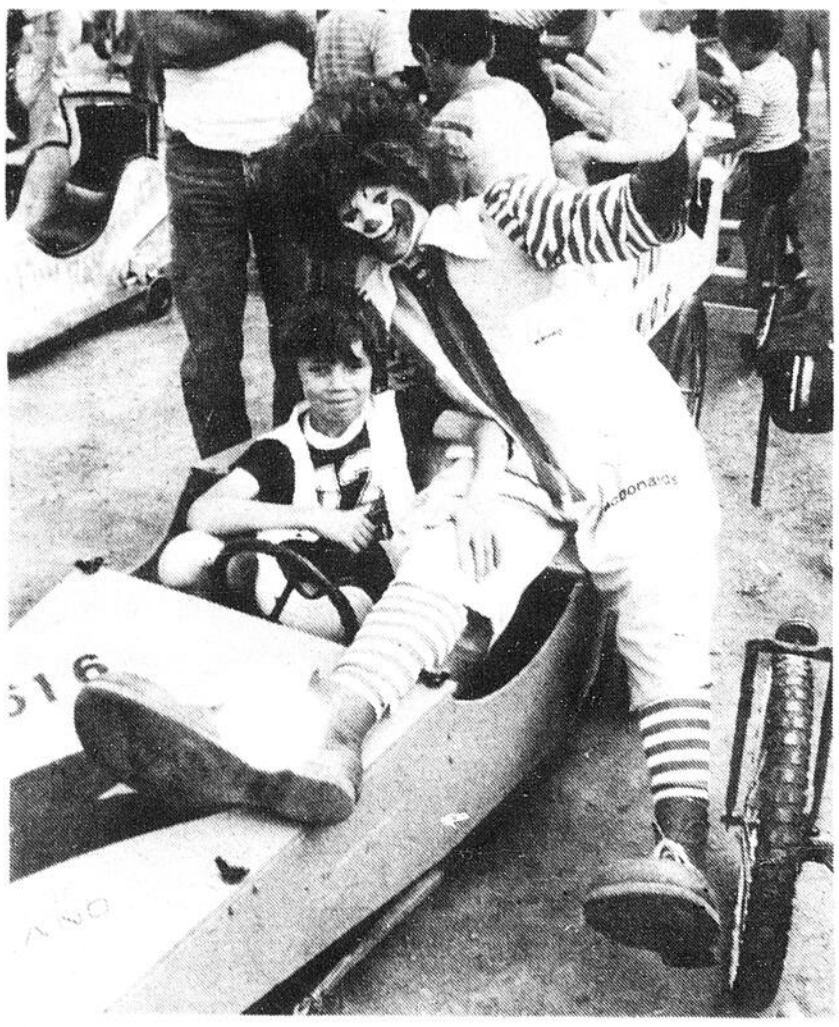
De bons gardiens

Vous vous absentez pour plus d'une journée et vous craignez pour vos biens. Dès aujourd'hui, le Centre d'emploi du Canada pour étudiants vous dit de partir le coeur tranquille car un étudiant peut surveiller votre propriété.

Le tarif de base est de $10 par semaine jusqu'à concurrence de trente. L'étudiant qui se rendra chez-vous, travaille en collaboration avec le Service de prévention de la ville de Chicoutimi. Pour information: 543-4461.

Intolérable aussi à Chicoutimi

A Québec, un immense tas de calcium, une vétitable montagne a été constituée non loin de la traverse de Lévis. Le ministre Jean Garon n'aime pas ce tas de sel et le fera déplacer. Il dit qu'il "n'est pas respectable de mettre un tas de sel à l'un des plus belles entrées de la Rive-Sud, pas plus que déposer à l'entrée d'une maison ce qui devrait être placer dans la cave"... A Chicoutimi, il faut croire qu'on n'a pas de cave puisqu'on tolère aussi une montagne de sel.



Des jambes trop longues

Le clown Ronald MacDonald aurait bien aimé conduire le joli bolide de Delano Guérin, mais avec ses pieds énormes et ses jambes trop longues, il n'a pu prendre place à l'intérieur du véhicule.

Ronald a dû se contenter d'une balade dans cette position plus ou moins confortable. Le jeune Delano Guérin était inscrit aux courses de tacots orgnaisées par le Club optimiste d'Alma dans le cadre de Festirame.

Un mail très fréquenté

Les activités et l'animation ne manque pas sur la rue Racine, à Chicoutimi, où, pour une deuxième année consécutive, une partie de cette artère commerciale, comprise entre les avenues Labrecque et Riverin, a été transformée en mail pour piétons, pour le mois de juillet.

Lorsque le beau temps est là, comme ce fut le cas, la semaine dernière, le public se rend nombreux pour profiter de cette aire de repos, du soleil et des aubaines que les marchands du secteur avaient étalées en plein air.

Une plage très fréquentée

Lorsque le soleil et la chaleur sont de la partie, la plage municipale de la Dam-en-Terre, à Alma, située sur les rives de la Grande Décharge, est un endroit très fréquenté par les amateurs de bronzage et de baignade.

La Dam-en-Terre est aussi le port d'attache du bateau "La Tournée" qui offre plusieurs croisières, cet été, sur le majestueux lac Saint-Jean.

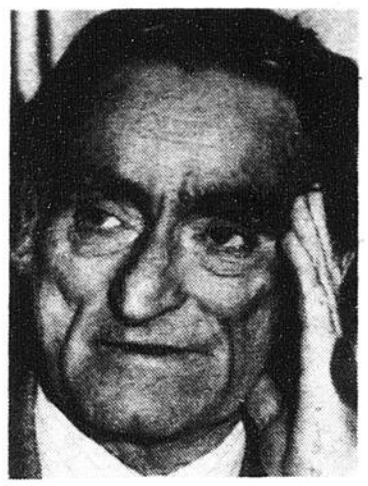
Juge au Mérite agricole

L'agronome Jean Fortin, qui enseigne au Cégep d'Alma, est l'un des trois juges choisis par le ministère québécois de l'Agriculture, pour évaluer les 13 exploitations inscrites à la médaille d'or et les 31 autres fermes inscrites à la médaille d'argent du Mérite agricole 1982.

M. Fortin et les deux autres juges visiteront les fermes du 5 juillet au 20 août, date à laquelle ils doivent remettre leur rapport.

Le concours du Mérite agricole se tient, cette année, dans la troisième région du Québec, formée entre autres des comtés de Beauce, de Kamouraska, de Lotbinière, de Rivière-du-Loup et de Témiscouata.

Les agriculteurs du Saguenay-Lac-Saint-Jean ne peuvent participer au concours du Mérite agricole 1982.



Claude Ryan

• **LES LIBERAUX** ont déjà élu, par scrutin secret, une première délégation au congrès à la chefferie de leur parti, en septembre prochain. Il s'agit de la circonscription de Rimouski qui est majoritairement en faveur du départ de Claude Ryan à la tête du PLQ. On sait que le chef du Parti libéral sera dans la région mercredi pour rencontrer les dirigeants de l'association locale de Jonquière.

• **LE FESTIVAL DES CAMPEURS** de Saint-Gédéon dévoilera, ce matin, le programme des activités qui se tiendront le 12 juillet prochain sur les différents terrains de camping établis sur les rives du lac Saint-Jean.

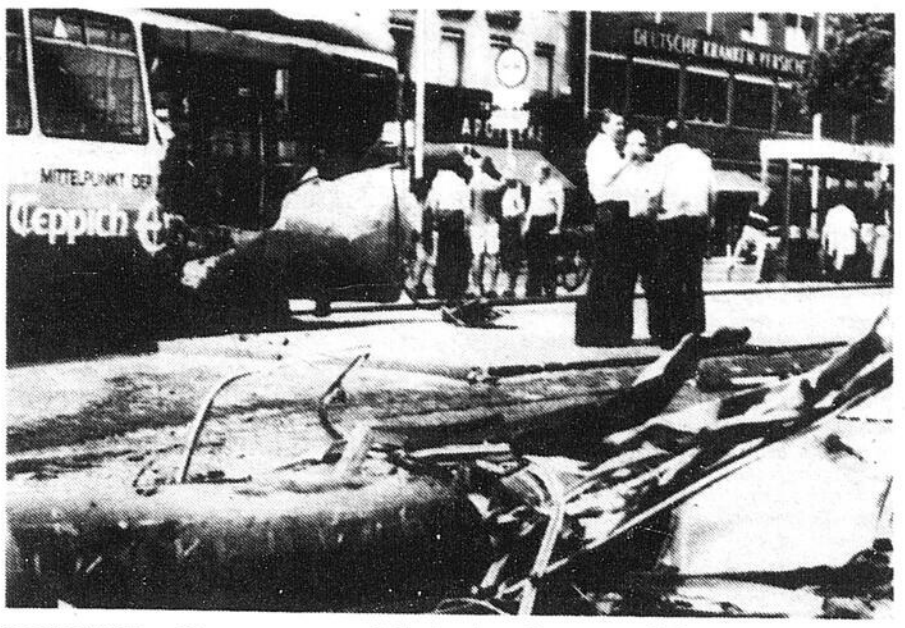
• **L'INAUGURATION** du groupement "AMI, le dépanneur" aura lieu demain après-midi, à l'occasion d'un "5 à 7" au motel Universel de Chicoutimi.

• **LES DEPUTES FEDERAUX** viennent d'inviter les différents corps policiers du Canada de traiter les affaires de femmes battues de la même façon qu'ils traitent les autres types d'agression sur la personne.

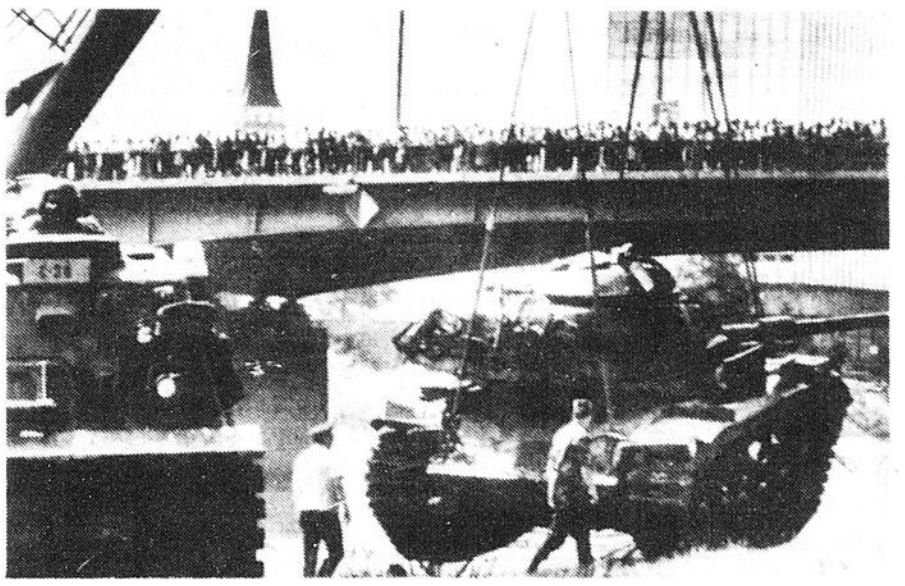
• **CAROL NERON,** chef de la nouvelles du Quotidien reprendra la rédaction de la page "Fourre-tout" dès demain matin, après avoir passé trois semaines de vacances sur le terrain de camping de la plage Saint-Jude, à Saint-Gédéon.

• **LE FESTIVAL DE LA GOURGANE** d'Albanel s'en vient à grand pas. Il sera inauguré le jeudi 12 août par le couronnement de la Reine du festival, titre convoité par Louise Gagnon, Roxanne Girard et Marianne Paré.

• **TOUS LES ETABLISSEMENTS** de la CSR Louis-Hémon fermeront leurs portes le 15 juillet au soir pour rouvrir le lundi 2 août. Les employés seront alors en vacances. Dans certaines écoles de la commission, dépendant des arrangements pour les vacances, cette période pourra excéder, avant et après, les deux semaines officiellement prévues.



DEFONCE — Dans sa course folle le char d'assaut a défoncé ce tramway et démoli 30 voitures.



NOYE — Le conducteur et son char d'assaut ont plongé dans le fleuve Neckar mettant un terme à cette course folle qui a ameuté toute la population de Mannheim, en Allemagne fédérale.

GI américain ivre

Il lance son char à l'assaut de la ville

(AFP) — Deux passants grièvement blessés, un tramway et 30 voitures défoncés, tel est le premier bilan communiqué samedi par la police de Mannheim, en Allemagne de l'Ouest, après qu'un soldat américain ivre eut effectué, avec un char d'assaut, un véritable gymkhana à travers la ville, pour finir noyé dans le fleuve Neckar.

Pilotant son M-60 dans un état d'ébriété avancé, le GI, en garnison à Kaefertal, dans la banlieue de Mannheim, dans le sud du pays, avait commencé sa course folle sur les deux kilomètres de la nationale "60" menant au centre de Mannheim, renversant au passage un poteau électrique.

Après avoir franchi un pont sur le fleuve Neckar, il fonça vers la gare centrale, pulvérisant plusieurs voitures stationnées sur la chaussée. Des automobilistes tentèrent de l'arrêter, en vain.

Dans la panique générale, le blindé poursuivit sa course et percuta de plein fouet un tramway bondé. "C'est un miracle que personne n'ait été blessé", devait déclarer la police, évaluant les dégâts de cet accident à 800,000 marks ($320,000).

Plongeon fatal

Le GI, dont l'identité n'a pas été révélée, lança ensuite son char vers la zone piétonne, en sortit pour heurter d'autres voitures et blesser grièvement deux passants.

Un soldat américain tenta alors d'arrêter le blindé. Il l'escalada pour neutraliser son conducteur, mais glissa, tomba sur la chaussée, se blessant légèrement.

Un plongeon dans le Neckar devait mettre fin à ce gymkhana de plus de deux heures.

En effet, abordant un nouveau pont, le GI en défonça le parapet et fit une chute de plus de 10 m avec son blindé.

Adoption tardive

NEW YORK (AFP) — Une cour d'appel de New York, a décidé vendredi de permettre à un homosexuel de 32 ans d'adopter son compagnon, de 12 ans son aîné.

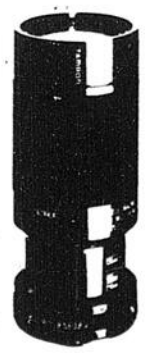
Un premier tribunal s'était opposé à cette adoption, qui, avait-il indiqué, ne permettait pas la création d'un lien parent-enfant. La cour d'appel s'est prononcée contre ce jugement, en considérant que la législation de l'Etat de New York ne permettait pas qu'un tribunal s'oppose à une adoption en se fondant sur sa propre conception de la famille.

COURS DE
"TENUE de BAR"
AVEC CERTIFICAT, PAR
L'ECOLE DES MAITRES BARMAN-BARMAID INC.

Permis du ministère de l'Education.

(A L'HOTEL LE MONTAGNAIS)
Session du jour:
21, 22 et 23 juillet.
(Autres cours offerts au Château Frontenac).
INSCRIPTION
AU MONTAGNAIS
EN SEMAINE
En collaboration avec:
la distillerie
Cie Melchers Inc.
POUR INFORMATIONS:
Téléphonez sans frais à:
1-800-463-4702

FINITION DE FILMS
VENTE
LOCATION
Réparation
QUALITE SERVICE
Pour votre CAMERA
TAMRON
(Lentille)
80-210mm
Macro un mouvement.
Garanti 6 ans.
$311.00
Avec cet achat, vous recevez:
GRATUIT
ETUI (rigide)
10 rouleaux de films:
CN35-24Fuvi
Pour le mois de juin.



NID du CHOIX Enr.
1093 BOUL TALBOT
CHICOUTIMI G7H 4B5
543-4420
(Face au Montagnais)

CJMT 142

PALMARES FRANÇAIS-QUEBECOIS
CJMT/142 DU 8 JUILLET 82

CS	TITRES	INTERPRETES
1	BEBE ÇA VA FAIRE BOUM	MINO
2	PAS FOLLE DE MOI	PATRICK JUVET
3	12 TUBES	RICHARD ANTHONY
4	ILLEGAL	CORBEAU
5	PIED DE POULE	DOLBIE STEREO
6	MEME SI J'Y RESTE	FRANCIS CABREL
7	DECADENCE	PATRICIA CLERGET
8	EN VOLANT	ALEC MANSION
9	UN MONDE ENSOLEILLE	MARIO PELCHAT
10	POUR UNE FOIS	NICOLE MARTIN
11	UN NOUVEAU JOUR	ROBERT PAQUETTE
12	J'AIME REGARDER LES FILLES	PATRICK COUTIN
13	LA LOI DE JAH	BOULE NOIRE
14	SENTIMENTALE	MARIE-MYRIAM
15	BOBBY PARTOUT	BILL
16	COMME UN TRAIN	DANIEL SEFF
17	SEUL AU CENTRE-VILLE	GAROLOU
18	BRONZE PARTOUT	HUBCAPS
19	PLEIN DE TENDRESSE	CLAUDE DUBOIS
20	LE TOUT LUNDI	DANIEL LAVOIE
21	IL SUFFIRA	JEAN-JACQUES GOLDMAN
22	SORTIE DE SECOURS/FAIS PAS L'SOURD	ROBERT LEROUX
23	BOULE ROULANT	MAURICE PAQUIN
24	FEMME QUE J'AIME	JEAN-LUC LAHAYE
25	NOIR C'EST NOIR	JOHNNY HOLLIDAY
26	FAUT QU'ÇA CHANGE	ROBERT CHARLEBOIS
27	MONT-ROYAL	TOULOUSE
28	JE REVIENS/ÇA VA ÇA VA BRASILIA	GILLES RIVARD
29	SOLEIL SOLEIL	JACQUES MICHEL
30	SI JE TE DISAIS	CHRISTINE CHARTRAND

ELAINE GIRARD, DISC., CJMT/142

PALMARES ANGLAIS
CJMT/142 DU 8 JUILLET 82

CS	TITRES	INTERPRETES
1	JUST AN ILLUSION	IMAGINATION
2	EBONY AND IVORY	McCARTNEY & WONDER
3	MAMA USED TO SAY	JUNIOR
4	BODY LANGUAGE!	QUEEN
5	WHO CAN IT BE NOW	MEN AT WORK
6	THE OTHER WOMAN	RAY PARKER JR
7	WHY CAN'T WE LIVE TOGETHER	MIKE ANTHONY
8	FORGET ME NOTS	PATRICE RUSHEN
9	FAMILY MAN	MIKE OLDFIELD
10	ROSANNA	TOTO
11	867-5309 JENNY	TOMMY TUTONE
12	CAUGHT UP IN YOU	38 SPECIAL
13	DANCE WITH ME	RICK JAMES
14	ALWAYS ON MY MIND	WILLIE NELSON
15	GET DOWN ON IT	KOOL AND THE GANG
16	TRY JAH LOVE	THIRLD WORLD
17	65 LOVE AFFAIR	PAUL DAVIS
18	BABE WE'RE GONNA LOVE TONITE	LIME
19	CRIMSON AND CLOVER	JOAN JETT & THE B.H.
20	HEAT OF THE MOMENT	ASIA
21	I RAN (SO FAR AWAY)	A FLOCK OF SEAGULLS
22	LOVE IS IN CONTROL	DONNA SUMMER
23	PLAY THE GAME TONIGHT	KANSAS
24	EYE IN THE SKY	ALAN PARSONS PROJECT
25	PAPERLATE	GENESIS
26	DO I DO	STEVIE WONDER
27	HARD TO SAY I'M SORRY	CHICAGO
28	DANCE	QUEEN CITY KIDS
29	ENOUGH IS ENOUGH	APRIL WINE
30	WORK THAT BODY	DIANA ROSS

ELAINE GIRARD, DISC., CJMT/142

Votre horaire télé...

5h30

WEZF — JIM BAKKER.

6h00

CFCF — UNIVERSITY OF THE AIR.

6h30

CFCF — ROMPER ROOM.

WEZF — DAYLINE 22.

7h00

CFCF — CAMADA A.M.

WEZF — GOOD MORNING AMERICA.

9h00

CFCF — MORNING EXERCICES.

WEZF — THE RICHARD SIMMONS SHOW.

9h30

CFCF — DEFINITION.

TVFQ — TRENTRE MILLIONS D'AMIS.

WEZF — ALL IN THE FAMILY. **"Gloria's False Alarm"**. Avec Jean Stapleton, Rob Reiner, Sally Struthers, Michael Mann et Jeanne Arnole. — Gloria pense qu'elle est de nouveau enceinte et elle demande à Mike de prendre ses dispositions pour que celà ne se reproduise plus. REPRISE.

9h55

CBJET — A THOUGHT FOR TODAY.

10h00

CBJET — GOOD MORNING.

CFCF — THAT'S LIFE. Anim.: Ann Rohmer et Peter Feniak. — Des cours d'art dramatique pour enfants; une innovation dans le domaine du théâtre; la technologie à l'aide des chauves.

TVFQ — LES VISITEURS DU JOUR.

WEZF — THE EDGE OF NIGHT.

10h15

CKRS - CBFT — EN MOUVEMENT.

CBJET — THE FRIENDLY GIANT.

10h30

CKRS - CBFT — DU SOLEIL A 5 CENTS.

CBJET — MR. DRESSUP.

CFCF — WHAT'S COOKING.

TVFQ — J'AI LA MEMOIRE QUI FLANCHE.

WEZF — SUPER PAY CARDS.

10h45

CKRS - CBFT — MON AMI GUIGNOL.

TVFQ — LES GENS D'ICI.

11h00

CKRS - CBFT — MAGAZINE-EXPRESS. Anim.: France Dauphin. — Maquillages de fête pour enfants, avec Gisèle Bérubé. **"Cuisine régionale"**. Avec Roch Laforest. — Recette de poisson sauté à la ciboulette. REPRISE.

CBJET — SESAME STREET.

CFCF — LOOKING GOOD.

TVFQ — DES CHIFFRES ET DES LETTRES.

WEZF — THE LOVE BOAT.

11h30

CJPM — BIEN L'BONJOUR.

CKRS - CBFT — WICKIE.

CFCF — SUPER PAY CARDS.

TVFQ — AUJOURD'HUI LA VIE. **"Des auteurs et vous"**. Inv.: Georges Suffert, Viviane Forrester et Michel Ragon. REPRISE.

11h45

CJPM — LES SAINTES CHERIES. **"L'augmentation"**. Avec Micheline Presle et Daniel Gélin. — L'annonce d'un nouveau tiers provisionnel perçu par l'Etat provoque une épidémie de demandes d'augmentation à tous les échelons de la hiérarchie. REPRISE.

12h00

CKRS — MIDI-CHAUD.

CBFT — LA VIE SECRETE DES ANIMAUX. **"Les castors"**. Le castor sait transformer la nature pour ses besoins, sans détruire son environnement. REPRISE.

CBJET — MEAL TICKET. Première. **"Sunflower Seeds"**. Anim: Bill Wilson.

CFCF — HI! NOON. **"Parc Belmont"**. Anim.: Ralph Lockwood. Inv.: Edward Phillips, auteur de "Sunday's Child" et Maurice Kershaw.

WEZF — FAMILY FEUD.

12h15

CJPM — NOUVELLES.

12h25

CKRS - CBFT — LE TELEJOURNAL.

12h30

CJPM — A LA BONNE FRANQUETTE. Anim.: Fernand Gignac. — Filets de perchaude. Inv.: Rhéaume Brisebois.

CKRS - CBFT — AVIS DE RECHERCHE. Anim.: Gaston L'Heureux. De Terre des Hommes. Inv. de la semaine: Claude Léveillée. EN DIRECT.

CFCF — PULSE 12:30. Avec Lynn Desjardin.

TVFQ — MOI, JE... Droits de cuissage: le harcèlement sexuel; le marché des chères têtes blondes: les enfants au cinéma; il n'y a plus d'adolescents; les cours de musique; les brèves rencontres. REPRISE.

WEZF — RYAN'S HOPE.

13h00

CJPM — VOTRE AMIE, SUZANNE. Anim. Suzanne Lapointe. **"Notre langue"**. Avec Jacques Laurin. **"J'aimerais vous dire"**. Avec Louise Champagne. **"Bien dans sa peau"**. Avec Nora Névery. **"Cuisine rapide"**. Avec Rollande Desbois. REPRISE.

CKRS - CBFT — LES TROUVAILLES DE CLEMENCE. Anim.: Clémence Desrochers. — Confection d'un support pour bottes, avec Marie-Josée Lanoix. — Bernard Assiniwi prépare un riz sauvage.

CFCF — THE ALAN THICKE SHOW. Inv.: Charlie Callas, Robert Paquette, Katherine Helmond et Diedre Hall. REPRISE.

WEZF — ALL MY CHILDREN.

13h30

CKRS - CBFT — REFLETS D'UN PAYS. **"L'eau douce et l'eau salée"**. Reportage sur le marin de Shippagan. Inv.: Antonio Landry. — Le musée de Miguasha. — Sylvain Rivière nous parle d'un recueil de poèmes intitulé: "De saumure et d'eau douce". — La Société de gestion Cascapédia.

CBJET — CANADIAN REFLECTIONS. **"Leonard Oesterle"**. Portrait de ce sculpteur que l'on voit travaillant avec ses élèves du "Ontario College of Art".

TVFQ — THALASSA.

14h00

CFCF — ANOTHER WORLD.

WEZF — ONE LIFE TO LIVE.

14h20

TVFQ — EVENEMENTS SPORTIFS.

14h30

CJPM — CINE-QUIZ. **"Trinita, nous voilà"**. (5) It. 1975. Comédie de F. Kramer avec Michael Coby, Paul Smith et John Ireland. — Au début du siècle, deux frères entrent en lutte contre un rancher réfractaire au progrès. — Aventures picaresques. Mise en scène inégale. Ensemble assez sympathique. Interprétation chargée. — E.

CKRS - CBFT — DOCUMENTAIRES CANADIENS. **"20 ans après"**. Plusieurs juifs arabes d'expression française ont émigré au Québec après les manifestations nationalistes de 1956 en Afrique du Nord. REPRISE.

CBJET — CORONATION STREET.

15h00

CBJET — THE EDGE OF NIGHT.

CFCF — TEXAS.

WEZF — GENERAL HOSPITAL.

15h30

CKRS — AUTREFOIS A LA RIVIERE ROUGE. **"Riel et Dumont"**. Avec Jean-Louis Hébert et Gordon Morrisseau. — Gabriel Dumont et Louis Riel; deux héros captivants de l'Ouest, deux patriotes si différents: l'un matérialiste, l'autre visionnaire.

CBFT — LES MARIES DU BOUT DU MONDE. **"Mariage de Maharadja au Palais des vents"**. Sans ressources, épuisés, Brigitte et Tchékof sont recueillis par le maharadjah de Jaipur qui organise pour eux une noce dans la pure tradition hindoue. REPRISE. Dernière émission.

CBJET — TAKE 30 FROM.

16h00

CKRS - CBFT — A TIRE D'AILE.

CBJET — WOK WITH YAN. Anim.: Stephen Yan. — Une soupe aigre-douce; poulet sauté à l'ananas. REPRISE.

CFCF — LET'S MAKE A DEAL.

TVFQ — ACTUALITES REGIONALES.

WEZF — SCOOBY DOO.

16h30

CKRS - CBFT — FANFRELUCHE.

CBJET — THE BEACHCOMBERS. **"The Old Man and the Greek"**. Avec Bruno Gerussi, Robert Clothier et Nehemia Persoff. — Nick et Jesse tentent d'empêcher un vieil homme de naviguer jusqu'aux Mers du Sud à bord d'un bateau tout décrépit. REPRISE.

CFCF — FAMILY FEUD.

WEZF — THE FLINTSTONES.

17h00

CJPM — LES JOYEUX NAUFRAGES. **"Da, Da, Nyet, Nyet"**. Avec Bob Denver, Alan Hale, Jim Backus, Tina Louise et Russell Johnson. — Deux cosmonautes russes atterrissent sur l'île et se proposent d'amener les naufragés à Moscou.

CKRS — CINEMA DE 17 HEURES. **"Les flics ne dorment pas la nuit"**. (4) (The New Centurions), E.-U. 1972. Drame social de R. Fleischer avec Stacy Keach, Georges C. Scott et Scott Wilson. — Les dures expériences d'un jeune homme qui s'engage dans le corps policier de Los Angeles. — Approche réaliste du travail de policier. Construction anecdotique. Intérêt constant. Interprètes de talent.

CBFT — LA LEGENDE DES CHEVALIERS AUX 108 ETOILES. **"Le trésor"**. Cinquième de dix parties avec Atsuo Nakamura, Kei Sato et Hajime Hana. — Kao, toujours plus ambitieux, veut assurer la conduite du gouvernement. Son plan nécessite beaucoup d'argent. Il s'organise avec son beau-frère Liang Chang pour détourner un trésor fabuleux accumulé au détriment de la population. REPRISE.

CBJET — HAPPY DAYS. **"Tell it to the Marines"**. Avec Ron Howard, Henry Winkler et Donny Most. — Ralph a une peine d'amour et il va trouver son bon ami Fonzie pour qu'il lui donne un conseil. REPRISE.

CFCF — THE PRICE IS RIGHT.

TVFQ — TRENTE MILLIONS D'AMIS.

WEZF — THE MERV GRIFFIN SHOW. Inv.: Pam Dawber, Charles Haid, Robert Schuller et Billy Vera.

17h30

CJPM — TOUR A TOUR. Anim.: Lison Hovington et Richard Laprise.

CBJET — THE MUPPET SHOW. Inv.: Lola Falana. REPRISE.

R.-Q. — INITIATION A LA COOPERATION. **"Groupe de recherche"**.

TVFQ — LES VISITEURS DU JOUR.

18h00

CJPM — STUDIO 6. Avec Daniel Giguère.

CBFT — CE SOIR.

CBJET — NEWSWATCH.

CFCF — PULSE. Anim.: Bill Haugland. EN DIRECT.

R.-Q. — INITIATION A L'ECONOMIE DU QUEBEC. **"La petite et moyenne entreprise"**.

TVFQ — J'AI LA MEMOIRE QUI FLANCHE.

WEZF — NEWS CENTER 22.

18h15

TVFQ — LES GENS D'ICI.

18h20

CBFT — NOUVELLES DU SPORT.

18h30

CJPM — JANETTE VEUT SAVOIR... Anim.: Janette Bertrand. — La faillite personnelle. REPRISE.

CBFT — PROPOS ET CONFIDENCES. Dernière de trois parties. Inv.: Georges Mathieu. REPRISE.

R.-Q. — C'EST PAS POUR MOI. Le sexisme dans les sports.

TVFQ — DES CHIFFRES ET DES LETTRES.

WEZF — ABC WORLD NEWS TONIGHT. Avec Frank Reynolds (Washington), Max Robinson (Chicago), Peter Jennings (Londres) et Barbara Walters (New York).

19h00

CBFT — LE VAGABOND. **"Chasse à l'homme"**. Première de deux parties avec Andrew Prine. — Vagabond aide un homme à s'enfuir et tous deux risquent de se faire prendre lorsqu'ils s'arrêtent pour secourir un vieil homme blessé.

CBJET — SEEING IT OUR WAY. Inv.: Alan Wood et John Horton.

CFCF — M*A*S*H. **"They Call the Wind Korea"**. Avec Alan Alda, Jamie Farr, Tom Dever, William Christoher et David Ogden Stiers. — Une tempête empêche Charles de décoller et il doit se rendre à Séoul en jeep. REPRISE.

R.-Q. — JUSTICE POUR TOUS. Anim.: Louis-Paul Allard. Avec Andrée Boucher et Pierre Gobeil. REPRISE.

TVFQ — AUJOURD'HUI LA VIE. **"Premier lundi"**.

WEZF — ADAM-12. **"Foothill Division"**. Avec Martin Milner et Kent McCord. — Malloy et Reed montent à cheval pour poursuivre des voleurs jusqu'à une mine abandonnée dans les collines. REPRISE.

19h30

CJPM — HUIT, CA SUFFIT! **"Le retour de Viviane"**. Avec Dick Van Patten, Betty Buckley et Janis Palge. — Toute la famille Bradford est en émoi quand la soeur de Tom leur offre en cadeau de noces le premier versement sur un château. REPRISE.

CKRS - CBFT — ANGIE.

CBJET — MR. MERLIN. **"All About Sheila"**. Avec Barnard Hughes, Clark Brandon, Jonathan Prince, Elaine Joyce et Janine Turner. — Zac se rend invisible afin de découvrir la cause des tracas de son ami Léo. REPRISE.

CFCF — BIZARRE. Anim.: John Byner. — La "Clock Family"; Henny Youngman et son orchestre; Super Dave; rencontre avec un cascadeur. REPRISE.

R.-Q. — PROFILS DE PREMIERS MINISTRES. **"Joseph-Alfred Mousseau"**. Mousseau abandonna le pouvoir après deux ans d'exercice. REPRISE.

WEZF — HAPPY DAYS. **"Potsie Quits School"**. Avec Ron Howard, Henry Winkler, Anson Williams, Allan Rich et James Millhollin. — Convaincu qu'il va échouer à son examen d'anatomie, Potsie songe à quitter l'école. REPRISE.

20h00

CKRS - CBFT — DU TAC AU TAC. **"Donald Lautrec à l'urgence"**. Texte de A. Dubois avec Michel Forget, Roger Lebel et Jean-Pierre Chartrand. REPRISE.

CBJET — PRIVATE BENJAMIN. **"Moments to Remember"**. Avec Lorna Patterson, Eileen Brennan, Hal Williams, Ann Ryerson et Damita Jo Freeman. — Le capitaine Lewis reçoit une promotion et va enfin être débarassé de Benjamin pour toujours. REPRISE.

Barbara Streisand, lundi, 12 juillet, 00h00, CFCF.

CFCF — HOUSE CALLS. **"Con-Con"**. Avec Wayne Rogers, Raymond Buktenica, Deedy Peters, Carl Strano et Mark Hager. — Charley et Norman essaient d'aider la pauvre Mme Phipps qui s'est fait escroquer de $6,000. REPRISE.

R.-Q. — STATION SOLEIL. Anim.: Jean-Pierre Ferland.

TVFQ — MOI... Je. **"Peur, danger, angoisse: le sexe, la guerre, la mort"**. Le préservatif masculin; la guerre atomique; l'Association des droits de mourir avec dignité.

WEZF — BEST OF THE WEST.

20h30

CJPM — MARISOL. Avec Christine Lamer, Suzanne Langlois, Robert Maltais, Elisabeth Le Sieur et Luis de Cespédes. — Marisol se rend à New York par affaires. Ce sera sa mère qui la remplacera à l'agence. Celle-ci reçoit deux visites inattendues qui sauront l'affoler. REPRISE.

CKRS - CBFT — TELE-SELECTION. **"LES GRANDS ROMANS: Detroit"**. Dernière de cinq parties avec Rock Hudson, Lee Remick, Blair Brown et Anthony Franciosa. — Après avoir cherché une solution à ses problèmes dans l'alcool et la drogue, Erica, apprenant la mort de son fils, envisage une issue définitive qui permettra à Adam de refaire sa vie.

CBJET — WKRP IN CINCINNATI. **"Straight from the Heart"**. Avec Gordon Jump, Loni Anderson, Frank Bonner, Richard Sanders et Tim Reid. — Herb fait croire à tout le monde qu'il s'en va en vacances alors qu'en fait il va à l'hôpital pour y passer un examen médical. REPRISE.

CFCF — THRILL OF A LIFETIME. Anim.: Doug Paulson. — Un jeune boxeur qui se mesure avec un des plus grands; des tours de magie; le sauvetage d'une demoiselle en détresse.

WEZF — A COMMUNIQUER.

21h00

CJPM — QUARTIER NORMAND. Anim.: Jacques Normand.

CBJET — M*A*S*H. **"Blood and Guts"**. Avec Alan Alda, Mike Farrell, Harry Morgan, Gene Evans et Brett Cullen. — Un célèbre correspondant de guerre rend visite à l'unité afin de découvrir l'utilisation qui est faite du sang donné par ses lecteurs. REPRISE.

CFCF — BENSON. **"Sweet Irish Rose"**. Avec Robert Guillaume, James Noble, René Auberjonois, John C. Becher et Fionnula Flanagan. — L'ex-gouverneur se fait un ami de Benson pendant que sa jolie nièce trouve un amoureux passionné en la personne du gouverneur.

R.-Q. — CINEMANIA. **"Silencio"**. (4) Fr. 1979. Comédie dramatique de J.-P. Gallo avec Henri Marteau, Suzanne Flon et Pierre Repecaud. — Un quinquagénaire célibataire hérite d'une petite fortune lors du décès de son frère émigré en Argentine. — Film de la série "Les Héritiers". Histoire simple bien racontée. Observations psychologiques justes. Interprétation sensible.

TVFQ — THALASSA.

WEZF — ALABAMA & FRIENDS. Spécial. Du "Tennessee Performing Arts Center", spectacle de musique "country" avec le groupe "Alabama", Ronnie Milsap, Hank Williams jr, Juice Newton, Janie Fricke et Lee Greenwood.

21h30

CJPM — L'HOMME DE VIENNE. Première. **"Une certaine vieille dame"**. Avec Robert Conrad, Charles Cioffi, Anton Diffring, Susan Strasberg et Eric Braeden. — Plusieurs meurtres sont commis pour empêcher que soit révélée la vérité sur les origines de l'héritière d'une famille riche.

CBJET — FRONT PAGE CHALLENGE.

CFCF — MONDAY MOVIE. **"The Last Remake of Beau Geste"**. (5) E.-U. 1977. Comédie réalisée et interprétée par Marty Feldman avec Michael York et Ann-Margret. — Les mésaventures de frères jumeaux engagés dans la Légion étrangère et poursuivis par leur belle-mère intrigante. — Parodie amusante de "Beau Geste". Mise en scène inégale. Effets faciles. Interprétation bouffonne. — A.

22h00

CBJET — NEWS.

TVFQ — L'HEURE DE VERITE. **"Jacques Delors"**. Le ministre français actuel de l'Economie et des Finances fait un bilan de sa première année de pouvoir.

22h25

CBJET — THE MEDICINE SHOW. Anim.: Henry Comor. — L'histoire dramatique du jeune Enzo, né avec une déformation cardiaque sérieuse; la réhabilitation de personnes qui ont subi une opération chirurgicale au cerveau.

22h29

CJPM — LA QUOTIDIENNE.

22h30

CJPM — LES NOUVELLES TVA. Avec Jacques Moisan.

CKRS - CBFT — LE TELEJOURNAL.

22h55

CBJET — THE NATIONAL UPDATE.

23h00

CKRS - CBFT — NOUVELLES DU SPORT.

CBJET — NEWSWATCH.

CFCF — NEWS.

TVFQ — PASSEZ DONC ME VOIR.

WEZF — THE BENNY HILL SHOW.

23h15

CJPM — LA COULEUR DU TEMPS. Avec Jacques Lebrun.

CKRS — KOJAK.

CBFT — PORTRAIT DE FEMME. **"Diane Dufresne à Paris"**. Narr.: Diane Arcand. Int.: Carmel Dugas. REPRISE.

23h21

CFCF — PULSE.

23h30

CJPM — CINE-DETENTE. **"Les filles de Malemort"**. (6) Fr. 1973. Drame fantastique de D. Daert avec Pierre Roche, Marie-Hélène Régne et Christian Duroc. — Un officier et un domestique se disputent le trésor d'un aristocrate libidineux. — Intrigue diffuse. Maladroite recherche d'effets. Interprétation artificielle.

CBJET — BARNEY MILLER. **"Hash.."**. Avec Hal Linden, Abe Vigoda, Max Gail et Ron Carey. — Wojohewicz apporte au bureau des biscuits préparés par son amie qui produisent de drôles d'effets sur ceux qui y goûtent. REPRISE.

TVFQ — ACTUALITES REGIONALES.

WEZF — NIGHTLINE.

00h00

CBJET — TWILIGHT ZONE. **"Masks"**. Avec Robert Keith, Milton Selzer, Virgina Gregg, Brooke Hayward et Alan Sues. — Un millionnaire mourant organise un bal costumé auquel il invite tous ses héritiers.

CFCF — THE 12 MIDNIGHT MOVIE. **"Up the Sandbox"**. (5) E.-U. 1972. Comédie satirique de I. Kershner avec Barbra Streisand, David Selby et Jane Hoffman. — La femme d'un professeur, mère de deux enfants, apprenant qu'elle est à nouveau enceinte laisse aller son imagination à diverses fantaisies. — Construction déconcertante où l'imagination se mêle à la réalité. Réalisation inégale. Passages réussis.

WEZF — JIM BAKKER.

00h15

CKRS - CBFT — CINEMA. **"Les mariés de l'an deux"**. (4). Fr. 1971. Aventures de J.-P. Rappeneau avec Jean-Paul Belmondo, Marlène Jobert et Michel Auclair. — Après avoir fait fortune en Amérique, un homme rentre en France en 1972, pour obtenir le divorce de son épouse. — Aventures hautes en couleur et vivement enlevées. Décors ravissants. Oeuvre drôle et charmante à la fois. Interprétation sympathique. — A.

1h30

CFCF — THE SIX MILLION DOLLAR MAN. **"The Bionic Woman"**. Première de deux parties. — Steve persuade Oscar de donner des membres bioniques à une amie d'enfance blessée en sautant en parachute.

En vrac...

Dialogue ciné-campus

Dans le cadre du programme Eté-Canada, le projet Dialogue Ciné-Campus de l'ONF effectuera une tournée de 32 camps de vacances à travers le Québec. Ce projet veut sensibiliser la jeunesse à différents phénomènes de la société tels que le vécu des personnes handicapées physiques, la sécurité, l'écologie, le tourisme. Le projet s'étendra jusqu'au 20 août et devrait rejoindre environ 25,000 jeunes.

Prix Adrienne-Choquette

La Société des écrivains canadiens de langue française n'a pu accorder le prix Adrienne-Choquette '82, le jury n'ayant pu trouver dans les manuscrits soumis un ouvrage répondant aux critères. Le concours pour '83 est donc ouvert. Pour toute information, ainsi que pour obtenir une formule de participation, s'adresser à: Prix Adrienne-Choquette, 310, 42e rue ouest, Charlesbourg, Québec. G1H 5L5.

A la Galerie nationale

Si par hasard, vous passez par Ottawa, un p'tit saut à la Galerie nationale vous permettra de voir une acquisition toute récente de la Galerie: **Dessin pour le projet de la Baie d'Eternité,** l'un des cinq dessins réalisés par George Trakas en 1979 pour un ambitieux projet de sculpture à la Baie d'Eternité, sur la rivière Saguenay. Ce dessin rejoint la préoccupation de l'artiste, celle de montrer le rapport entre la rivière impétueuse et le roc majestueux. A la même galerie, vous pourrez voir le tableau peint sur le même sujet par Lucius O'Brien en 1880, **Lever du soleil sur le Saguenay.**

Jurys et comités de sélection

Dans le cadre de la gestion de ses différents programmes d'aide et de subvention, le ministère des Affaires culturelles crée plusieurs jurys et comités d'évaluation responsables d'étudier les dossiers soumis. Pour obtenir le dépliant explicatif au sujet des jurys et des comités d'évaluation, il suffit d'en faire la demande au ministère des Affaires culturelles, sur Grande-Allée à Québec, ou au bureau du ministère des Affaires culturelles de votre région.

L'Italie en délire accueille les Stones

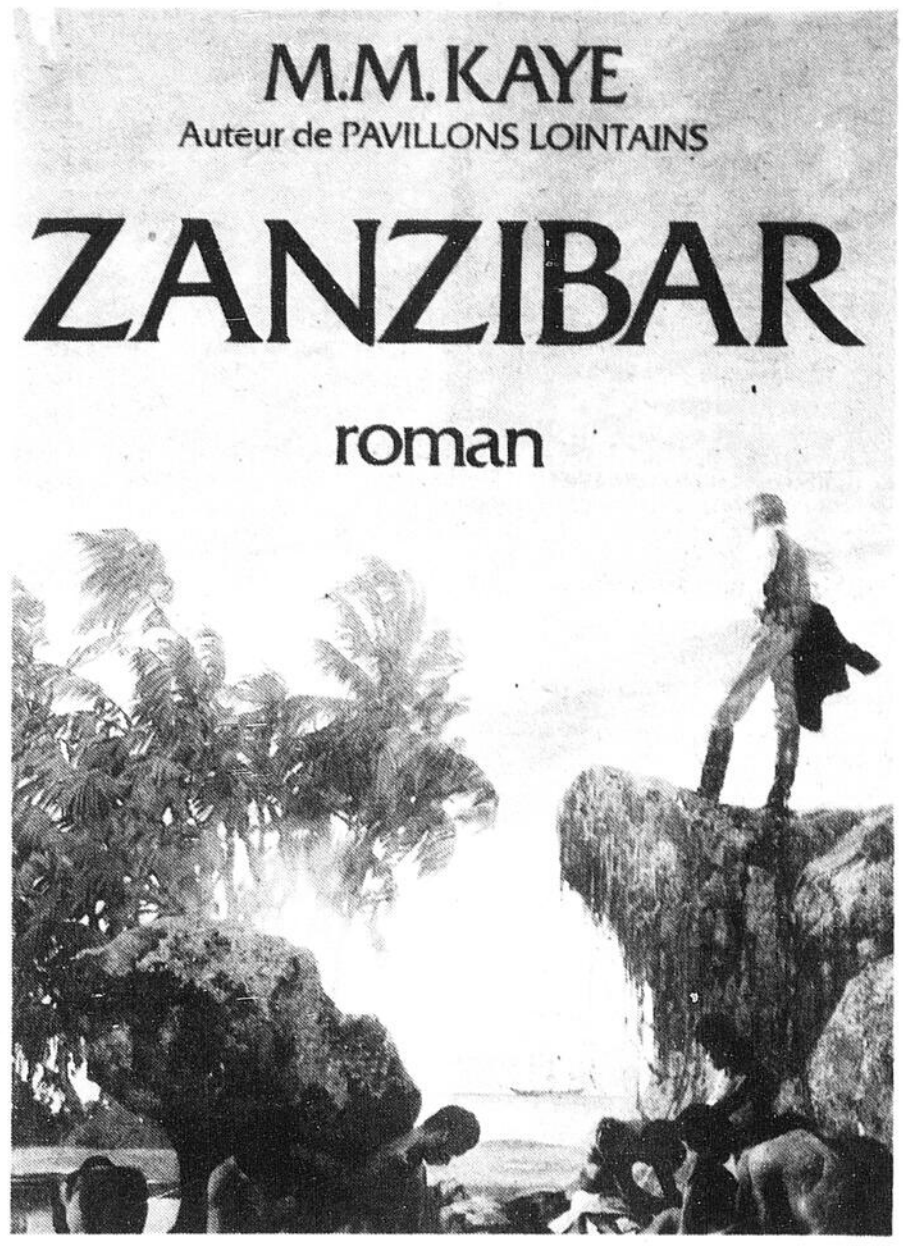
TURIN (Reuter) — Quelque 60,000 "fans", dont MM. Umberto Agnelli, vice-président de Fiat, et Gianni de Michelis, ministre chargé de la Participation dans l'industrie, sont venus accueillir les Rolling Stones, de retour en Italie après 12 ans d'absence.

Plusieurs milliers de personnes se sont évanouies, 15 ont été frappées d'insolation et la police a arrêté une bande de faussaires qui cherchaient à vendre quelque 20,000 billets aux retardataires malchanceux.

Donnez
à la Fondation des maladies du coeur

Le livre de la semaine...

Un plaisir approprié pour une récréation de l'esprit



"Zanzibar" par M. M. Kaye. Editions Albin Michel. 432 pages.

Zanzibar est le nom d'une île qui ne cessa de hanter les rêves de la petite Héro jusqu'à ce que le destin l'y amène. Personne courageuse et entière, désireuse de faire du bien à l'humanité, elle vogue vers l'île en se disant que ce lieu réputé pour être la plaque tournante du commerce des esclaves, est l'endroit idéal pour relever un défi, faire le bien et vaincre la mal.

Roman d'aventure qui met en scène brigands, tranfiquants et gens de bonne société, chez lesquels la grandeur et la faiblesse humaine n'épargne personne.

Désireuse de commencer au plus tôt sa croisade, Héro se lance inconsciemment dans un complot pour renverser le sultan croyant

Christiane Laforge

tout le mal qu'on en dit, afin de donner le pouvoir à son frère qui, dit-elle, abolira le trafic d'esclaves.

Ses projets seront parfois contrariés par le jeune capitaine Rory qui représente à lui seul tout ce que la jeune femme déteste le plus.

Au fil des pages, les événements se succèdent. Notre héroïne mène une existance bien mouvementée et si elle se trompe parfois, sa loyauté et son courage ne font jamais défaut.

Le dénouvement heureux ne surprend guère, mais l'auteure a su nous y amener de telle façon qu'on a toujours hâte d'aboutir à la conclusion tout en n'ayant pas tellement envie de voir finir ce livre qui, par un style vif et la qualité de ses personnages, procure un plaisir tout à fait approprié pour une récréation de l'esprit.

Héro, pleine de vie, découvre petit à petit la réalité parfois sordide qui se cache derrière les belles façades, mais aussi la beauté et la grandeur au fond des taudis.

Race, religion, classe sociale, autant d'élément qui donne au livre sa dimension au coeur d'événements historiques que l'auteure à voulu reconstituer fidèlement, s'inspirant de faits réels et les prêtant à l'histoire de ses personnages.

M. M. Kaye avait déjà écrit "Pavillons lointains". Son dernier roman "Zanzibar" a été traduit de l'anglais par Maurice-Bernard Endrède.

SALON-BAR L'AUDACIEUX

MOTEL UNIVERSEL

Bar-terrasse avec piscine

Organiste Yvan Lacasse de 5 à 7, du lundi au vendredi. Duo Dino et Roger de 21h30 à 2h30

FRANCE FILM présente

MOTO MASSACRE 2- la poursuite sauvage 14 ANS
place du royaume 1
1451 bl TALBOT CHICOUTIMI 545 4760

bellevue
312 bl du CENTENAIRE JONQUIERE 547-5519

LA FIEVRE AU CORPS 18ANS Adultes
2-AU DELA DU REEL
place du royaume 2
1451 bl TALBOT CHICOUTIMI 545 4760

FOLLE HISTOIRE DU MONDE 14 ANS
2e sem.
2- LA GRANDE ZORRO
place du royaume 3
1451 bl TALBOT CHICOUTIMI 545 4760

DEPUCELAGE 2- ECHANGES AMOUREUX 18ANS Adultes
capitol
élysée

le Théâtre d'été "Le Montagnard" présente

une nuit deux tchommes

une comédie de Claire Dé

avec

mise en scène: Alain Fournier
décor et costumes: Mario Bouchard éclairage: Claude Pelletier
son: Yvon Benoit régie: Martine Gagné

Au théâtre d'été "Le Montagnard" (Hébertville)

DU 25 JUIN AU 5 SEPTEMBRE 1982 À 21h00 (du mercredi au dimanche soir)
Réservation: 344-1966

CHRL
O'KEEFE

BLONDINETTE

SOURIS MIQUETTE

DONALD

L'AGENT CORRIGAN

SCAMP

Horoscope

Le trigone Mercure-Mars vous mettra dans d'excellentes dispositions pour faire des démarches et demander des faveurs. Vous saurez faire connaître vos idées, partager vos points de vue et pourrez trouver aujourd'hui des collaborations intéressantes. Chance avec 4 et 97.

Anniversaires: Vous saurez concilier des points de vue différents qui s'expriment dans votre groupe et vous servirez utilement de médiateur.
Naissances: Les enfants nés ce jour seront aimables, vifs, sociables et gais. Ils auront beaucoup d'amis, leurs défauts sera une tendance à être superficiels.

BELIER (21 mars - 20 avril) **Profession:** L'évolution d'un conflit tourne à votre avantage mais sachez respecter votre adversaire et vous montrer généreux. **Affection:** Ne manquez pas à vos promesses si vous voulez garder l'estime de vos adversaires. **Santé:** Bonne.

TAUREAU (21 avril - 20 mai) **Profession:** Une proposition venant de l'étranger peut vous offrir de nouveaux horizons et vous donner une chance de promotion. **Affection:** Laissez-vous aller à vos sentiments en toute sincérité. **Santé:** Bonne.

GEMEAUX (21 mai - 21 juin) **Profession:** C'est le moment de mettre en pratique les idées que vous ont données des personnes expérimentées et ingénieuses. **Affection:** Accueillez les preuves d'un tendre sentiment. **Santé:** Ne négligez pas les soins dentaires.

CANCER (22 juin - 22 juil.) **Profession:** Votre désir d'indépendance risque de vous nuire, ce n'est qu'en acceptant certaines contraintes que vous réussirez. **Affection:** Ne cédez pas à la tentation d'une aventure frivole. **Santé:** Bonne.

LION (23 juil. - 22 août) **Profession:** Votre patience et votre diplomatie finiront par venir à bout des réticences de certaines personnes de votre entourage. **Affection:** Une mise au point serait préférable à des bouderies. **Santé:** Bon tonus.

VIERGE (23 août - 22 sept.) **Profession:** Ne cherchez pas de faux fuyants pour rompre des engagements qui vous pèsent, ayez le courage de prendre vos responsabilités. **Affection:** Montrez-vous plus tendre avec votre conjoint. **Santé:** Bonne.

BALANCE (23 sept. - 22 oct.) **Profession:** Sachez faire la part du rêve et de la réalité si vous voulez rester objectif, faites un effort de plus grande efficacité. **Affection:** Efforcez-vous de dissiper certains malentendus. **Santé:** Bonne.

SCORPION (23 oct. - 21 nov.) **Profession:** Ne recherchez pas les affrontements directs et vous pourrez résoudre vos problèmes en usant de diplomatie. **Affection:** Ne remettez pas votre couple en cause par jalousie. **Santé:** Purifiez votre organisme.

SAGITTAIRE (22 nov. - 20 déc.) **Profession:** Un orgueil immodéré pourrait vous faire commettre des actes que vous n'auriez qu'à regretter, soyez plus modeste. **Affection:** Vos sentiments ne sont pas toujours bien compris. **Santé:** Bonne.

CAPRICORNE (21 déc. - 19 janv.) **Profession:** Le découragement vous guette mais vous auriez tort de relâcher vos efforts au moment où vous allez toucher au but. **Affection:** C'est dans la stabilité que vous trouverez le bonheur. **Santé:** Bonne.

VERSEAU (20 janv. - 18 fév.) **Profession:** Soyez plus humain dans vos rapports professionnels, vous imposez à votre équipe un rythme qu'elle ne peut pas suivre. **Affection:** Soyez plus souple vous éviterez les tensions. **Santé:** Ne vous surmenez pas.

POISSONS (19 fév. - 20 mars) **Profession:** Un apport financier inattendu vous permet de mener à bon terme certains projets qui semblaient menacés. **Affection:** Une heureuse rencontre peut se transformer en lien plus solide. **Santé:** Bon tonus.

CHARLIE-CHARLINE

Annonces classées

Chicoutimi **545-4474** | Alma et les environs **668-4506** | St-Félicien et les environs **679-3832**

Pour Lac-St-Jean, aucun interurbain n'est nécessaire

Votre annonce remise avant 11h30, du lundi au vendredi, sera publiée le lendemain.

Annonces classées du Quotidien

1 jour . . . . . (10 mots) $3.00
2 jours . . . . . (10 mots) $3.00
3 jours . . . . . (10 mots) $3.50
4 jours . . . . . (10 mots) $4.00
5 jours . . . . . (10 mots) $4.50
6 jours . . . . . (10 mots) $5.00
.15 DU MOT ADDITIONNEL
$1.00 encadrement (s'il y a lieu)

Annonce placard . . . . . .56¢ la ligne
$5.00 de plus pour la photo
Annonce travail artistique . . . . (supp.) $5.00
Annonce en capital . . . . . (supp.) $2.00
Renversé . . . . (min.) $25.00
Numéro de téléphone (plus gros) .50¢
No de département:
Courrier à envoyer $10.00
Client passe le chercher $8.00

Pour AVIS

- Décès
- Remerciement
- Service anniversaire

Avec photo $20.00
Sans photo $15.00
Pour tout supplément: poème, pensée . . . . . $5.00 de plus

Pour toutes les prières aux Saints

Ex.: St-Esprit, Jean XXIII, Ste-Vierge, etc...

Avec ou sans photo... $12.00

A COMPTER DU 1er JANVIER 1982, TOUTES LES ANNONCES CLASSEES SONT PAYABLES AVANT PARUTION.

AVIS

Les annonceurs sont priés de vérifier la première parution de leurs annonces.

Notre journal se rend responsable d'une seule insertion erronée.

Toutes erreurs, annulations, plaintes doivent être soulignées avant 11h30 a.m. pour être corrigées ou annulées le lendemain.

(Lundi au vendredi).

Le QUOTIDIEN
DU SAGUENAY LAC SAINT JEAN

TARIF D'ABONNEMENT

LIVRAISON PAR PORTEUR
$1.85 par semaine

Dans les dépôts
$0.35 la copie

PAR LA POSTE
Saguenay-Lac-St-Jean

3 mois	$ 35.00
6 mois	$ 60.00
1 an	$120.00

Autres régions du Canada:

6 mois	$ 75.00
1 an	$140.00

Pays étrangers:

6 mois	$ 90.00
1 an	$175.00

Autorisé comme envoi postal de deuxième classe, ministère des Postes et port payé en numéraire. No d'enregistrement 3213.

Dépôt légal: Bibliothèque Nationale du Québec.

Pour rejoindre les

ANNONCES CLASSEES

UN SEUL NUMERO DE TELEPHONE

545-4474

POUR VOS COMMANDES TELEPHONIQUES

UTILISER VOTRE CARTE DE CREDIT

VISA MasterCard

C'EST RAPIDE ET CA VOUS EVITE DE VENIR PAYER AU BUREAU.

Locaux à louer (1)

CHICOUTIMI: local commercial, centre-ville, 1,880 pi. car., libre immédiatement, conviendrait pour club social, magasin. Tél.: 545-6370.
F-153461-1-2

CHICOUTIMI-NORD: local commercial meublé ou non très bon prix, chauffé, éclairé, et ameublement de bureau à vendre. Tél.: 549-8046 ou 549-8682.
F-152520-1

CHICOUTIMI: rue Racine, rez-de-chaussée, local commercial 1,900 pi. car., pouvant servir comme magasin de détail ou bureau, bâtisse entièrement rénové. Pour informations, de 9h00 à 5h00, M. Girard, 549-6620.
F-151627-1

BAR-SALON. Directement du propriétaire, demi-prix comptant, bas intérêt. Tél.: 1-418-343-3045.
F-153475-2-2

A VENDRE OU A LOUER: La Baie, restaurant bien établi, tél.: 544-1415.
F-153497-2-8

A VENDRE OU A LOUER atelier à bois, tout équipé, avec avec entrepôt à prix abordable, tél.: 545-4547 ou 545-3137.
F-152569-2-8

CHICOUTIMI: restaurant 60 places, avec comptoir et salle à manger, équipement et inventaire à vendre, avec location des lieux. Tél.: 543-7101 ou 549-8290.
F-151974-2-1

Appartements à louer (4)

CHICOUTIMI: à sous-louer, 3 1/2 pièces, non chauffé, non meublé, près centres commerciaux, $265.00 par mois, tél.: 545-6900.
F-153936-4-8

CHICOUTIMI-NORD: St-Luc, 4 1/2 pièces, tapis mur à mur, porte-patio, balcon, tél.: 549-8771.
F-154069-4-8

CHICOUTIMI: face école Laure-Conan et arrière Place du Royaume, 3 1/2 pièces, meublés, chauffés, éclairés, libres immédiatement, tél.: 549-6050.
F-154163-4-8

CHICOUTIMI: rue Des Oblats, 2 1/2 pièces, semi-meublé, libre le 1er août, $200.00 par mois, sous-sol, tél.: 543-2689.
F-154023-4

CHICOUTIMI: 2 1/2 pièces, éclairé, meublé, 358 Jacques-Cartier, est, $225.00 par mois, libre 1er août, ou avant, tél.: 545-6340.
F-154080-4-8

CHICOUTIMI-NORD: 3 1/2 pièces, meublé, avec laveuse, sécheuse, demi-sous-sol, prix: $250.00, tél.: 543-9487.
F-153703-4

CHICOUTIMI: 4 1/2 pièces, avec ou sans entrées laveuse et sécheuse, tapis, porte-patio, balcon, mois de juillet gratuit, 658 Sydenham, tél.: 543-1899.
F-153888-4-8

CHICOUTIMI: 28, rue Bossé, près du cégep, 3 1/2 pièces, meublé ou non, $230.00 non chauffé, libre immédiatement. Tél.: 543-6676 ou 542-3046.
F-153842-4

CHICOUTIMI: 706 Alma app. 60, 3 1/2 pièces, meublé, chauffé, éclairé, libre immédiatement, $300.00 par mois, voisin de l'université, tél.: 543-2744 ou 542-3046 ou 545-2346.
F-153841-4

CHICOUTIMI: 3 1/2 pièces, meublé, chauffé, éclairé, situé 640, Des Hospitalières, app. 2, $320.00 par mois, peinturé à neuf, libre immédiatement, près du cégep et université, tél.: 543-8895 ou 542-3046.
F-153840-4

CHICOUTIMI: près du cégep, 3 1/2 pièces, $250.00, situés au 533 Racine, eau chaude fournie, libre immédiatement, aussi d'autres appertements, libres immédiatement. Tél.: 545-6242 ou 542-3046.
F-153921-4

CHICOUTIMI: 3 1/2 pièces, meçblé, chauffé, éclairé, 512, des Crécerelles, libres immédiatement, $290.00 par mois. Tél.: 549-0403 ou 542-3046.
F-154083-4

CHICOUTIMI: 1244, Duchesne, app. 37, arrière Place Saguenay, 3 1/2 pièces, meublé. chauffé, éclairé, libre immédiatement, $275.00 par mois, tél.: 549-9791 ou 542-3046 ou 545-1757.
F-153920-4

CHICOUTIMI: en arrière de McDonald et St-Hubert, 1100, Radisson, 3 1/2 pièces, meublé, chauffé, éclairé, service buanderie, libre 1er juillet, $345.00 par mois. Tél.: 696-1142.
F-153959-4

KENOGAMI: 3 1/2 pièces, meublé, situé au 261, Ste-Famille, en face de l'église Ste-Cécile, $250.00 non chauffé, libre 1er août. Tél.: 547-1862 ou 542-3046.
F-153851-4

ARVIDA: joli appartement 2 pièces, meublé, chauffé, éclairé, tapis mur à mur, balcon avec porte-patio, endroit tranquille situé centre-ville, libre 1er juillet, $280.00 tout compris, tél.: 548-5586.
F-153993-4-8

CHICOUTIMI: 3 1/2 pièces, meublés, chauffés, éclairés, avec balcon, porte patio, peinture fournie si nécessaire, au 518, Des Crécerelles, app. 57, $330.00 et 508 Des Crécerelles app. 28, $290.00, libres immédiatement. Tél.: 542-3046 ou 545-4538.
F-153857-4

CHICOUTIMI: 709, Alma, 3 1/2 pièces, meublé, chauffé, éclairé, libre immédiatement. Tél.: 547-1357.
F-153516-4

CHICOUTIMI-NORD: 2 1/2 pièces, meublé, eau chaude fournie, fini à neuf, entrée indépendante, $225.00 par mois, libre immédiatement, mois de juillet gratuit. Tél.: 543-8681.
F-153642-4

CHICOUTIMI: 1 1/2 pièce, chauffé, éclairé, meublé, $250.00 par mois, aussi: 2 1/2 pièces, meublé, $265.00 par mois. Tél.: 545-4020 ou 549-0691.
F-153640-4

CHICOUTIMI: A SOUS-LOUER: 4 1/2 pièces, non meublé, au 1090, Angoulême, $265.00 par mois, chauffé, éclairé, tél.: 545-0629, le soir ou 545-4980, le jour.
F-153813-4

BAGOTVILLE: deux 4 1/2 pièces, un libre 1er août et un 1er juillet, chauffés, $350.00. Situés à 1 mille de la base. Tél.: 677-2126.
F-153556-4-1

CHICOUTIMI: 3 appertements, 3 1/2, 4 1/2, 5 1/2 pièces, meublés, libres immédiatement, $235.00 à $255.00. HABITAL SAGUENAY ENR., de 5h00 à 7h00. Tél.: 549-4322.
F-151972-4-1

JONQUIERE: 3 1/2 pièces, meublé, eau chaude fournie, stationnement, service de laveuse, sécheuse et conciergerie, $350.00 par mois. 375, Ste-Marie, libre immédiatement. Tél.: 548-1761 ou 548-7754.
F-153110-4-2

CHICOUTIMI: 3 1/2 pièces, meublé, à la semaine ou au mois, disponible jusqu'au 1er septembre. Tél.: 549-4322, entre 5h00 et 7h00 le soir.
F-151957-4-1

CHICOUTIMI: près du cégep et hôpital, 1 1/2 pièce, $225.00, 2 1/2 pièces avec balcon, $275.00, 3 1/2 pièces, $315.00, meublés: $335.00, semi-meublés, $325.00. Tous eau chaude fournie et électricité non compris. Tél.: 549-9983 ou 545-8737.
F-152887-4

CHICOUTIMI: garçonnière moderne, très bien décorée, avec salle de bains, cuisinette, chauffage et électricité inclus, stationnement fourni. Tél.: 549-3783 ou 549-3925.
F-152951-4-2

CHICOUTIMI: 3 1/2 pièces, meublé, eau chaude fournie, situés au 640, des Hospitalières app. 6, et 706, Alma, app. 60, près université, $290.00 par mois, non chauffés, $315.00, chauffés, éclairés, libres immédiatement, aussi: disponibles immédiatement Tél.: 542-3046, 545-2346, 543-8895. Si il n'y a pas de réponse, laissez le message à 696-8101.
F-153279-4-2

CHICOUTIMI: près du cégep, 3 1/2 pièces, $250.00, situés au 533, Racine, eau chaude fournie, libre immédiatement, aussi: d'autres appartements, libres immédiatement. Tél.: 545-6242 ou 542-3046.
F-153280-4-2

ALMA: 3 1/2 pièces, meublé, situé près de l'hôpital et l'autre près du cégep. $275.00. Tél.: 662-5290.
F-153507-4

ALMA: 4 1/2 pièces, situé au quartier Naud, meublé ou non, tél.: 662-5290.
F-153509-4

CHICOUTIMI: 3 1/2 pièces, meublé, ou semi-meublé, chauffé, $295.00, tél.: 545-0908.
F-152795-4-8

CHICOUTIMI-NORD: 5 1/2 pièces, près du Parc de la Colline, rue Cabot, chauffés, éclairés, tapis mur à mur, libres immédiatement, tél.: 549-5455 ou 544-5537.
F-152498-4-8

VILLE DE LA BAIE: 4 1/2, 5 1/2, 3 1/2 pièces, très grands, neufs, tout à l'électricité, tapis, porte patio, quartier exceptionnel, 1411, Adelard-Grenon. Tél.: 544-7831.
F-153587-4-1

CHICOUTIMI: 3 1/2 pièces, appartements neufs, situés arrière de Place du Royaume, meublés, chauffés, éclairés, $340.00 par mois. Tél.: 543-9595 ou 549-2310.
F-151588-4

CHICOUTIMI: 3 1/2, 4 1/2, 5 1/2 pièces, libres immédiatement, non chauffés, non éclairés. Tél.: 543-9994.
F-149519-4-2

CHICOUTIMI: Appartements Le Gîte, 3 1/2 pièces, neuf, meublé colonial, chauffé, éclairé, buanderie, tapis mur à mur, service de conciergerie, stationnement, situé à environ 1000 pieds de Place du Royaume. Informations: 1306, des Roitelets, appt 24, tél.: 549-4803 ou 549-9644.
F-153562-4-1

CHICOUTIMI: près de la polyclinique, quartier résidentiel, très beaux logements neufs, tout à l'électricité, prix tout compris, chauffés, éclairés, 3 1/2 meublé, $340.00, 5 1/2 $460.00 ou moins, venez nous voir, nos prix sont discutables, tél.: 545-7012 ou 549-6907.
F-153717-4

RIVIERE-DU-MOULIN: logements neufs, exceptionnels, immeuble en béton, à l'épreuve du feu, vue magnifique, tout compris, chauffés et éclairés, 4 1/2, $410.00 et moins, 5 1/2, $460.00 et moins, venez voir les derniers logements qui nous restent, nos prix sont discutables, tél.: 549-7565 ou 549-6907.
F-153718-4

5 1/2 pièces, neufs, très grands, tout compris, chauffés et éclairés, $450.00 et moins par mois, venez voir les logements qui nous restent, nos prix sont discutables, tél.: 545-8668 ou 549-6907.
F-153719-4

CHICOUTIMI: 1100 à 1110, Radisson, libres immédiatement, 1er août et 1er septembre, très propres, $335.00 et $340.00 par mois, 3 1/2 pièces, meublés, chauffés et éclairés avec service de buanderie commerciale, près centre d'achats, université et hôpital. Egalement au 1450, Du Perche, Rivière-Du-Moulin, même genre de logements, libres le 1er août, prix: $310.00 et $315.00 par mois. Tél.: 545-6933.
F-153631-4

Logements à louer (5)

RIVIERE-DU-MOULIN: 3 1/2 pièces, meublé, chauffé, $310.00 par mois. Tél.: 549-4356.
F-153943-5

GRANDE-BAIE: 4 1/2 pièces, non chauffé, non éclairé, eau chaude non fournie, $200.00 par mois, libre le 1er août. Tél.: 544-5672.
F-154124-5

CHICOUTIMI: 4 1/2 pièces, demi sous-sol, chauffage et eau chaude fournie, libre 1er août. Tél.: 549-9965.
F-154132-5-2

LA BAIE: 4 1/2 pièces, moderne, non chauffé, $285.00 par mois, tél.: 544-7106.
F-154071-5-8

CHICOUTIMI-NORD: 3 1/2 pièces, eau chaude fournie, tapis mur à mur, rue Roussel, tél.: 543-3096 ou 673-4366.
F-154192-5-8

CHICOUTIMI: près Place Saguenay, 3 1/2 pièces meublé, eau chaude fournie, non éclairé, libre 1er août, tél.: 545-1812.
F-154072-5-8

ALMA: 705 boulevard St-Judes, 4 1/2 pièces, chauffé, eau chaude, stationnement, conciergerie, libre 1er août, $300.00, libre 1er septembre, $312.00, tél.: 349-2515 ou 349-2690.
F-154020-5-8

CHICOUTIMI: 4 1/2 pièces, chauffé, eau chaude fournie, tél.: 543-6127.
F-154077-5-8

JONQUIERE: demi-sous-sol, 4 1/2 pièces, moderne, très grand, entrée indépendante, $325.00. Tél.: 542-4471.
F-154033-5

CHICOUTIMI: 4 1/2 pièces, tapis mur à mur, rénové, peinturé, chauffé, eau chaude fournie, au 297 Racine Est, et libre immédiatement, tél.: 549-5979.
F-153904-5-6

CHICOUTIMI-NORD: 5 1/2 pièces, chauffé, non éclairé, inclus sous-bassement, libre 1er août, tél.: 543-2852.
F-154013-5-8

CHICOUTIMI: 3 1/2 pièces, chauffé, éclairé, meublé, libre 1er août, tél.: 545-3246.
F-154194-5-8

CHICOUTIMI: 3 1/2 pièces, meublé, entrée privée, stationnement, libre immédiatement, endroit tranquille, tél.: 545-6269.
F-153881-5-8

CHICOUTIMI: deux 4 1/2 pièces, modernes, chauffés, eau chaude fournie, situés au 55 rue Jauffret, libres 1er juillet, tél.: 545-2792.
F-154044-5-8

JONQUIERE: 4 1/2 pièces, remise intérieure et extérieure, $310.00 par mois, eau chaude fournie, non chauffé, non éclairé, libre immédiatement, tél.: 542-3949.
F-153882-5-8

CHICOUTIMI-NORD: 5 1/2 pièces, non chauffé, non éclairé, eau chaude fournie, tapis mur à mur, près Parc de la Colline, $395.00 par mois, libre immédiatement, tél.: 543-8924.
F-153891-5-8

CHICOUTIMI: 1240, Duchesne, app. 47, grand 4 1/2 pièces, libre le 1er août, $335.00 par mois, avec balcon, arrière de Place Saguenay. Tél.: 549-2279 ou 542-3046.
F-153839-5

LATERRIERE: 2 très beaux logements, porte patio, tapis mur à mur, un libre immédiatement, l'autre 1er août, tél.: 678-2469 ou 678-2533.
F-153961-5

LA BAIE: 3 1/2 pièces, meublé, non chauffé, libre immédiatement. Tél.: 544-1263.
F-153963-5

CHICOUTIMI: 4 1/2 pièces, 542, Des Crécerelles, app. 5, avec balcon, porte patio, libres immédiatement, $340.00 par mois. Aussi: 5 1/2 pièces, $375.00. Tél.: 549-0403 ou 542-3046.
F-154086-5

CHICOUTIMI: 4 1/2 pièces, situé près Cathédrale, tél.: 549-4719.
F-153992-5-8

CHICOUTIMI: 3 1/2 pièces, $175.00 par mois, tél.: 543-6556 ou 543-7093.
F-153977-5

RIVIERE-DU-MOULIN: 2 1/2 pièces, au 1510 Rang St-Joseph, libre immédiatement, tél.: 549-1561.
F-154061-5-6

CHICOUTIMI-NORD: 638, Cabot, 5 1/2 et 4 1/2 pièces, chauffés, éclairés, tapis mur à mur, balcon, remise intérieure, stationnement, libres immédiatement. Tél.: 544-5438 ou 548-4819.
F-153241-5

CHICOUTIMI-NORD: 3 1/2 pièces, meublé, chauffé, éclairé, eau chaude fournie, libre immédiatement, $235.00 par mois, tél.: 545-3081.
F-153780-5-8

JONQUIERE: 2 1/2 pièces, meublé, chauffé, éclairé, $230.00 par mois, tél.: 547-3169.
F-154089-5

CHICOUTIMI: très moderne, 4 1/2 pièces, porte patio, endroit très calme, demi sous-sol, au 658, chemin Sydenham, app. 5, $400.00 par mois, eau chaude fournie. Tél.: 549-4011 ou 543-1899.
F-153481-5-2

VILLE DE LA BAIE: 5 1/2 pièces, $295.00 par mois, libre immédiatement. Tél.: 543-1118.
F-153464-5-2

ALMA: 6 1/2 pièces, bas de maison, rénové à neuf avec armoires en pin, plancher de bouleau, tapis dans les chambres avec garage isolé, entrée asphaltée, prix: $450.00 par mois. Tél.: 545-8707.
F-153702-5

CHICOUTIMI-NORD: 118 St-Nicolas, 3 1/2 pièces, meublé, chauffé, éclairé, quartier résidentiel, disponible immédiatement, $250.00 par mois. Tél.: 543-5119.
F-153526-5

CHICOUTIMI: à sous-louer, 3 1/2 pièces, dans demi-sous-sol, semi-meublé, non chauffé, prix: $224.00 par mois, situé à Place Angoulême, tél.: le soir, à 545-6812 ou le jour, à 674-2410.
F-143610-5-6

CHICOUTIMI: 4 1/2 pièces, demi sous-sol, 1032, Dequen, côte Réserve, non chauffé, non éclairé, tapis mur à mur, entrée indépendante, libre 1er septembre, $300.00 par mois. Tél.: 549-7440, heure des repas.
F-153572-5-1

GRANDE-BAIE: 4 1/2 pièces, non chauffé, $270.00 par mois, libre immédiatement, 1er août, 1er septembre, tél.: 678-9473.
F-153585-5-8

CHICOUTIMI-NORD: coin Dumais et boulevard Ste-Geneviève, dans demi sous-sol, 3 1/2 pièces, $300.00, non meublé, non chauffé, non éclairé, vaste stationnement, tapis mur à mur, salle de bains de couleur, intercom, cour privée (15 X 40), chaque locataire, grandes remises extérieure et intérieure. Tél.: 549-1365.
F-153577-5-2

CHICOUTIMI-NORD: 3 1/2 pièces, semi-meublé, poêle et réfrigérateur inclus, libre immédiatement. Tél.: 543-7657.
F-153646-5

CHICOUTIMI: 3339 rang St-Pierre, 4 1/2 pièces, au 1er étage, chauffé éclairé, foyer, $390.00 par mois, libre 1er août, tél.: 543-3020.
F-153746-5-8

JONQUIERE: 3 1/2 pièces, moderne, meublé, chauffé, éclairé, conciergerie, buanderie, stationnement, libre le 1er août, $300.00 par mois, situé rue de l'Ecole. Tél.: 548-6951.
F-153736-6

LA BAIE: 4 1/2 pièces, chauffés, éclairés, tapis mur à mur, remise intérieure et extérieure, stationnement avec prise d'auto, tél.: 544-1448.
F-153373-5-8

CHICOUTIMI: quartier de l'université, avec piscine extérieure, conciergerie et balcon, 4 1/2 semi sous-sol $350.00, rez-de-chaussée $395.00, semi-meublé $425.00, meublé $450.00, avec foyer $450.00. Tél.: 549-9983, 545-8737, 545-3090.
F-152853-5-2

CHICOUTIMI: logement neuf 4 1/2 pièces, non chauffé, non éclairé, non meublé, situé 1139 Des Roitelets, app. 6, près des centres d'achats, face à l'édifice de la sureté du Québec, libre immédiatement, $420.00 par mois. Tél.: 543-3044.
F-152531-5

VILLE DE LA BAIE: 2 logements de 4 1/2 pièces, libres immédiatement, au 1086 et 1088, St-Pascal. Tél.: 542-6332.
F-153814-5

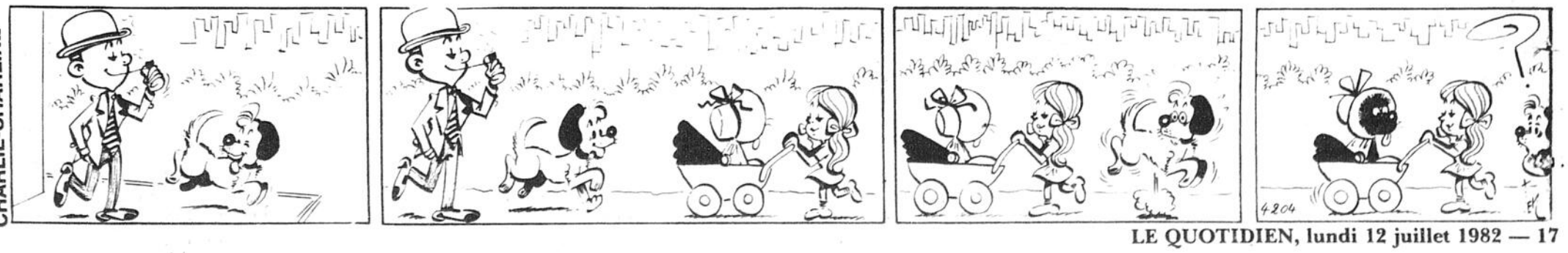
VILLE DE LA BAIE: 2 1/2 pièces, meublé, libre le 1er août, au 104, St-Marc. Tél.: 543-6332.
F-153815-5

CHICOUTIMI-NORD: 5 1/2 pièces, moderne, tapis mur à mur, porte patio, avec balcon, stationnement privé, service d'un concierge, adjoint au Parc de la Colline, prix à discuter. Tél.: 549-3291 ou 543-4654.
F-153675-5-2

ALMA: 5 1/2 pièces, situé près du centre-ville, prix: $325.00. Tél.: 662-5290.
F-153508-5

CHICOUTIMI: belle résidence, bien située, 5 1/2 pièces, au premier plancher d'un bungalow. Abri d'auto, garage, entrées asphaltées, etc... Disponible immédiatement. Au 933, rue Murdock. Tél.: (418) 748-6630, Chibougamau, entre 18h00 et 20h00.
F-153470-5-2

CHARLIE-CHARLINE



JONQUIERE: 283, Ste-Cécile, 4 1/2 pièces, $200.00 par mois, non chauffé, non éclairé, libre le 15 juillet. Tél.: 542-9163, après 5h00 ou 547-2249. F-153728-5

— — —

CHICOUTIMI-NORD: 1256, Vimy, 2 1/2 pièces, éclairé, chauffé, meublé, $250.00. Tél.: 543-1494. F-153698-5-2

— — —

CHICOUTIMI: 2 1/2 pièces, meublés, chauffés, éclairés, près du cégep, $225.00 par mois. Tél.: 544-7958. F-153411-5-2

— — —

CHICOUTIMI: 3 1/2 pièces, libre immédiatement, $175.00 par mois. Tél.: 545-7988. F-153627-5-1

— — —

ALMA: 3 1/2 pièces, meublé, chauffé, éclairé, tapis mur à mur, entrée indépendante laveuse et sécheuse, $265.00 par mois. Tél.: 668-7089. F-153519-5

— — —

RIVIERE-DU-MOULIN: 3 1/2 pièces, chauffé, entrées laveuse et sécheuse, tapis mur à mur, stationnement, libre immédiatement, $265.00 par mois, situé au 151, De La Normandie, tél.: 549-2648. F-153518-5

— — —

ALMA: 4 1/2 pièces, meublé, très propre, endroit tranquille, situé au 1385, ave du Pont sud. Tél.: 662-3081. F-153598-5-2

— — —

JONQUIERE: 142, Ste-Cécile, 4 1/2 pièces, chauffé, eau chaude fournie, vidanges, taxes d'eau, tapis mur à mur, libre le 1er juillet, $354.00 par mois, tél.: 548-3674. F-153643-5

BAGOTVILLE: 3 1/2 pièces, meublé, tapis mur à mur, eau chaude fournie, libre, $250.00 par mois, près de l'hôpital. Tél.: 544-3447. F-153614-5-2

CHICOUTIMI: 3 1/2 pièces, avec ou sans meuble, situé sur la rue Racine, libre immédiatement, $250.00 non chauffé, non éclairé. Pour informations, 9h00 à 5h00 M. Girard, tél.: 549-6620. F-151169-5

PRIX REDUIT: CHICOUTIMI: 3 1/2 pièces et 4 1/2 pièces, neufs, très bien situés, insonorisation impeccable, libres immédiatement, visite de 9h00 am à 21h00, tél.: 543-9135, TERRASSES DU ROYAUME. F-152920-5

CHICOUTIMI: centre-ville, 3 1/2 pièces, meublé, chauffé, éclairé, tapis mur à mur, stationnement buanderie commune, $250.00 par mois, libre immédiatement. Tél.: 545-4325 ou 543-1753. F-153544-5-2

CHICOUTIMI-NORD: 4 1/2 pièces, $290.00 par mois, non chauffé, non éclairé, libre immédiatement. Tél.: 543-8624. F-153822-5

ALMA: 5 1/2, 4 1/2 pièces, tapis mur à mur, près des centres d'achats et Carrefour d'Alma. Tél.: 662-2913. F-149521-5-2

HABITAT LADUCO INC.: ARVIDA: Coin Hunt et Taschereau, garçonnière meublée, chauffée, éclairée, $232.00 par mois, libre immédiatement. Tél.: 548-8456. F-153134-5

Chambres à louer (6)

CHICOUTIMI: 2 chambres, meublées ou pas, avec pension si désirée, à la semaine, au mois ou à l'année, endroit tranquille. Tél.: 543-9091. F-154146-6-2

— — —

CHICOUTIMI: près cegep et université, cuisine commune, literie et nécessaire de cuisine fournis, entrée indépendante, quartier Polyclinique, tél.: 543-0970. F-154022-6-8

— — —

CHICOUTIMI: près du cégep, hôpital, université, entrée indépendante, tél.: 549-2162. F-153837-6

— — —

CHICOUTIMI: chambre et pension pour personne sérieuse et qui travaille. Tél.: 549-2189. F-153808-6

— — —

CHICOUTIMI: très propre, laveuse, sécheuse, cuisine commune, entrée indépendante, $140.00 par mois. Tél.: 549-6398. F-153592-6-2

Maisons à vendre (7)

CHICOUTIMI: directement du propriétaire, près centres commerciaux, sous-sol fini, tél.: 549-5297. F-153929-7-8

— — —

CHICOUTIMI: secteur Côte Réserve, cause de transfert, très propre, sous-sol fini, 4 chambres à coucher, construction 7 ans, à voir, tél.: 549-6708 (soir). F-153782-7-8

— — —

LATERRIERE: 4760, rang St-Pierre, split-level, 4 niveaux de planchers, très grandes pièces, terrain 108 X 350, très bon prix. Tél.: 543-4662. F-153432-7-2

ARVIDA: près du Manoir, maison en rangée, 2 chambres, planchers de bouleau, prix avantageux, disponible immédiatement. Tél.: 548-1221 ou 545-7568. F-153449-7-2

— — —

ARVIDA: maison en rangée, belle, spacieuse et très fonctionnelle, administration peu coûteuse, chauffage électrique, sous-sol fini, avec espace de rangement, plancher de bouleau, patio et cour clôturés, $32,900.00, acheteur sérieux seulement. Il faut la voir. Visite entre 17h00 et 19h00 ou par rendez-vous, 309, Racine, Arvida, tél.: 545-7688. F-153472-7-2

— — —

ST-LEONARD: maison finie en pierre, garage double avec cour en asphalte, terrain 100 X 200, tél.: 542-9369. F-154161-7

— — —

CHICOUTIMI NORD: secteur Ste-Claire, un bungalow 24 X 36, sous-sol fini, grand terrain boisé, deux remises, directement du propriétaire, prix: $59,500.00, tél.: 543-2789, aux heures de repas, à voir au 127 Rue Chapleau, à Chicoutimi-Nord. F-153778-7-6

— — —

CANTON TREMBLAY: maison de campagne, habitable à l'année, à 6,000 milles de Chicoutimi, terrain aménagé, une grandeur de 100 X 300, tél.: 543-4388. F-153776-7-6

— — —

CHICOUTIMI: directement du propriétaire, maison unifamiliale, 5 chambres, 2 salles de bains, salon, cuisine, salle à manger, sous-sol fini, abri d'auto ouvert. Terrain 60' X 110' avec haie de cerisier, conifères. Balance d'hypothèque $9,000.00 à 7 1/4% transférable. Très bien située, quartier résidentiel, près des écoles, centres d'achats. Tél.: 549-9499. F-153752-7-2

— — —

CHANCE UNIQUE DE VIVRE A LA CAMPAGNE: CHICOUTIMI: 3576 rang St-Martin, maison-mobile rénovée, sept minutes centres commerciaux, magnifique vue sur le Saguenay et Monts, terrain 128 x 110, entièrement gazonné, paysagé, remise, foyer extérieur, balançoires, tables parterre, vente rapide, cause: transfert, prix exceptionnel, tél.: 549-2409. F-153894-7-8

— — —

CHICOUTIMI-NORD: 101 rang St-Marc, maison 24 x 26, plain pied, terrain 75,000 pieds carrés, tél.: 548-4068. F-153877-7-8

— — —

ST-AMBROISE: maison 21 X 30, terrassement fini, directement du propriétaire, terrain: 85 X 150, acheteur sérieux seulement. Tél.: 542-0145 ou 547-3813. F-153854-7

— — —

QUEBEC: maison avec 2 revenus au sous-sol, moderne, construite en 1978. Prendrais roulotte ou motorisé comme comptant. Tél.: 1-831-3819 ou 1-681-6004. F-153538-7-2

— — —

FERLAND: maison de campagne, située à 10 milles de La Baie. Tél.: 676-2511. F-153483-7-2

— — —

ARVIDA: paroisse St-Philippe, maison à étages multiples, cuisine et salon très vastes, 3 chambres plus salle de T.V., extérieur brique et bois, tél.: 548-5557. F-153261-7

ARVIDA: dans quartier C.B.J., directement du propriétaire, 36 X 26, avec garage 28 X 18, sous-sol demi fini, accepterais toute offre raisonnable, acheteur sérieux seulement. Tél.: 548-4134 ou 548-8195. F-153721-7

Maisons à louer (8)

ARVIDA: quartier St-Philippe, 1 1/2 étage, 7 pièces, serre, semi-meublées, $680.00, tél.: 543-8419. F-154196-8-8

— — —

CHICOUTIMI: boulevard St-Paul, maison seule, 5 1/2 pièces, non chauffé, non éclairé, $375.00 par mois, libre immédiatement. Tél.: 549-1306. F-154109-8

— — —

KENOGAMI: maison jumelée, 4 chambres à coucher, quartier résidentiel, libre 1er août, tél.: 547-5540 ou 542-0183. F-153895-8-8

— — —

CHICOUTIMI-NORD: 5 1/2 pièces, plus sous-sol fini, non chauffé, non éclairé, grand terrain paysagé fini, libre immédiatement. $450.00 par mois, à louer pour 2 ans. Tél.: 543-9295. F-153858-8

— — —

CHICOUTIMI-NORD: 278, Jogues, à vendre $38,000.00 ou à louer $450.00 par mois. Aussi local de coiffure à louer sur la rue Cabot, $400.00 par mois, non chauffé, non éclairé, tél.: 545-6171. F-153704-8

— — —

CHICOUTIMI-NORD: maison seule, sous-sol fini, foyer, 2 salles de bains, rideaux, lave-vaisselle, non chauffée, non éclairée, $550.00 par mois, tél.: 543-3552. F-153743-8-8

— — —

ARVIDA: 326, Deville, 6 1/2 pièces, tél.: 548-7493. F-153466-8-2

— — —

CHICOUTIMI: 1650, des Roitelets, située en arrière Place Royaume. Tél.: 549-4803 ou 678-9762. F-153563-8-1

— — —

Belle maison neuve, située à la campagne, à 15 minutes de Chicoutimi ou Jonquière, très grand terrain, $450.00 par mois. Tél.: 542-8562 ou 549-6936. F-153469-8-2

LATERRIERE: Portage Sud, sur le bord de l'eau, 5 1/2 pièces, plancher en chêne, construction neuve, n'a jamais été habitée. Tél.: 678-9756 ou 678-9913. F-153666-8-2

— — —

ST-FULGENCE: maison 7 1/2 pièces, sous-sol, remise extérieure, grand terrain. $425.00 par mois, non chauffé, non éclairé. Tél.: 674-2570. F-153597-8-2

LATERRIERE: maison moderne, 9 1/2 pièces, proximité du boulevard Talbot, Laterrière, tél.: 678-9962. F-154047-8-6

Maisons mobiles à vendre (10)

ST-CHARLES BORROMEE: maison mobile 14 X 68, terrain 75 X 150, paysage magnifique, tél.: 672-2817. F-153634-10

Garages à louer (14)

CONSTRUCTION NEUVE de 60 X 60 ou 60 X 30, à louer pour garage ou entrepôt, situé sur le boulevard St-Paul. Tél.: 549-8566. F-152961-14-2

Chalets à vendre (15)

Chalet de chasse et pêche, lac Mésy, barrière du Parc des Laurentides, à Hébertville, 28 X 30, grand terrain, domaine de villégiature, deux remises, électricité, meublé, prix: $12,000.00. Tél.: 548-2735. F-154127-15-2

— — —

LAC DOCTEUR: 541, rue Des Bains, chalet a à vendre, directement du propriétaire, meublé, grand terrain, tél.: 673-7320 ou 549-9994, sur semaine. F-154119-15

— — —

LAC-A-LA-CROIX: entre Hébertville et Métabetchouan, meublé, moderne, $15,000.00, financement à discuter, tél.: 549-1075. F-154021-15-8

— — —

FALARDEAU: lac Michel, 20' x 24', 2 chambres, terrasse 12' x 20', très propre, beau terrain, prix à discuter. Tél.: 672-2717. F-153623-15-1

— — —

RELAIS DES BERNACHES, ST-GEDEON: sur le bord du lac St-Jean, très beau terrain gazonné en entier, beaux arbres, terrain clôturé, avec marina, très beau site. Tél.: 343-2323, résidence ou 345-8872, chalet. F-153474-15-2

— — —

CHARLEVOIX: chalet situé à St-Aimé des Lacs, habitable 4 saisons, en pierre, deux étages, foyers, grand terrain sur le lac, à 10 milles du centre de ski Grand Fonds, finition intérieur de luxe. Tél.: 1-819-847-0205. F-153797-15-2

— — —

CHAMBORD: avec remise et chaloupe, prix à discuter. Tél.: 547-2804. F-153600-15-2

— — —

ZEC BREBEUF: chalet de chasse et pêche, grandeur: 16 X 28, 2 chambres, tapis mur à mur, finition intérieure pré-fini, extérieur color lock, isolé, meublé, poêle à bois, fournaise à l'huile, installation au propane comprend poêle, frigidaire et éclairage, remise pour matériel, hangar à bois, remise pour chaloupe de 14 pieds en fibre de verre avec moteur 4 forces, prix à discuter. Tél.: 549-3184. F-153072-15

— — —

Camp de pêche et de chasse au grand lac Jourdain, zec rivière aux rats, chaloupe avec moteur, $2,000.00. Tél.: 547-8718, Jean-Claude ou 542-7361, Claude. F-153520-15

Le Club Tête Blanche Inc. offre en vente son chalet du gardien, situé sur la Zec lac de la Boiteuse, au lac Léonce, à environ 34 milles de Jonquière, en passant par St-Ambroise. Si intéressé, tél.: 542-3167. F-153755-15

ANSE-ST-JEAN: chemin du Quai, maison de campagne, grand terrain, 5 pièces, avec chauffage central, prix: $18,000.00, conditions discutables. Tél.: de 5h00 à 7h00, Mme Gauthier, à: 549-9724, propriétaire ou Trépin Inc., 549-4322, courtier. F-152232-15

Chalets à louer (16)

Chalet meublé, eau courante, éclairage et poêle au propane, poêle à bois, plage privée, endroit tranquille, face au village du Lac Bouchette avec vue magnifique. Terrain boisé 100 pieds de façade sur le lac, $125.00 par semaine. Tél.: 548-6530, à compter de lundi. F-154097-16

Fermes à vendre (17)

Fermes à vendre (17)

METABETCHOUAN: rang du Poste, ferme, prix à discuter. Tél.: 349-2176, jour ou 349-8228, le soir après 5h00. F-153667-17-2

A VENDRE

Equipement de ferme

Tracteur John Deere 1974, modèle 1830, complet avec loader 145,57 hp et une fourche pour verger. Utilisé moins de 1,200 heures, en parfait état. Prix raisonnable.

Téléphone:
1-514-298-5023.

Terrains à vendre (18)

CHICOUTIMI: Prêt pour la construction, rue Roitelets, en arrière de Place du Royaume, prix: $9,000.00, tél.: 549-4803 ou 673-4709. F-153903-18-6

— — —

ST-FELIX: près du village, terrain 100 X 300 environ, tél.: 544-1263. F-153964-18

— — —

CHICOUTIMI-NORD: route Madok, terrains résidentiels, 100 X 400, prêts à construire, tél.: 543-6127 ou 696-1142. F-153965-18

— — —

SUR LES BORDS DE LA RIVIERE CHICOUTIMI: rang St-Pierre, prêt à construire, arpenté, tout aménagé, gazon, arbres fruitiers. Tél.: 549-1725. F-152967-18-2

A vendre ou à louer (20)

ST-GEDEON: chalet près du Lac St-Jean, à la semaine ou au mois, isolé, chauffage électrique, eau chaude, tél.: 668-5978. F-153056-20

Autos à vendre (21)

TOYOTA COROLLA 1600 cc, 1979, très propre 4 pneus neufs, à voir. Tél.: 548-4316. F-154028-21

— — —

PONTIAC PARISIENNE 1981, très propre, 14,000 km. Vente cause départ, prix à discuter, tél.: 548-1265. F-154067-21-8

— — —

PLYMOUTH VALIANT 1966, moteur 15,000 milles, bonne condition, $500.00. Tél.: 548-9423. F-153973-21

— — —

PONTIAC CATALINA SAFARI FAMILIALE 1977, très propre, bonne condition, vitres électriques, prix: $3,800.00. Tél.: 547-1390 ou 542-8028. F-154110-21

— — —

TOYOTA CELICA 1973, tél.: 548-5520. F-154029-21

— — —

Cause: déménagement, CHEVELLE MALIBU 1975, 4 portes, moteur 305, mécanique excellente. Tél.: 548-5367. F-153794-21-2

— — —

HONDA CIVIC 1977, HONDA CIVIC 1976, moteur, peinture, freins neufs. 1975 HONDA CIVIC moteur refait. 1977 DODGE MONACO ROYAL, 2 portes H.T., 1973 CHEVELLE 2 portes H.T., 1980 FORD PICK-UP F-100, 6, à vitesses. 1977 DODGE PICK-UP 1/2 tonne, 8, automatique. 1976 DATSUN 710, 4 portes, moteur et peinture neufs. 1975 TOYOTA COROLLA 1600, peinture et freins neufs. Remorque 45', 3 essieux. Remorque pour chaloupe avec treuil, roues de 14'', DATSUN 510 pour pièces. Visible au 1401 Route 170, tél.: 543-1718 ou 543-3083 ou 549-3903. F-153435-21-8

— — —

CAPRI 1981, 25,000 kilomètres, transmission manuelle, 4 vitesses, 6 cylindres, toutes les options, sauf air climatisé, valeur: $11,500.00, laissé à $7,200.00. Tél.: 549-3369 ou 678-9333, demandez M. Gagné. F-153513-21

— — —

PLYMOUTH DUSTER 1973, automatique, 69,000 milles, bonne condition, $450.00. Tél.: 674-9141. F-153467-21-2

— — —

TRANS-AM 1981, 305 po. cu., toit ouvrant, plus équipements, état de neuf. Tél.: 548-4352. F-153868-21-2

— — —

BUICK LE SABRE 1977, peinture originale, très bon état, cause décès $1,500.00, tél.: 549-2586. F-153682-21-8

— — —

MERCURY LYNX, 3 portes, 1982, 8,000 kilomètres, $7,500.00, cause départ, tél.: 543-3618 après 17h00. F-153783-21-8

— — —

CONCORD DL FAMILIALE 1978, en bonne condition, prix: $2,400.00. Tél.: 549-0383. F-153960-21

OLDSMOBILE OMEGA BROUGHAM 1981, 4 portes, AM-FM stéréo, 26,000 kilomètres, balance de garantie. Tél.: 543-2555. F-153557-21-1

— — —

RENAULT 18, 1981, 42,000 kilomètres, prix à discuter. Tél.: 349-2047. F-153625-21-1

— — —

DODGE MONACO 1977, très bonne mécanique, plus 4 pneus d'hiver, $800.00. Tél.: 549-8860. F-153540-21-2

— — —

FORD FAIRMONT 1978, 4 portes, 4 vitesses, 4 cylindres, très propre, prix: $2,500.00. Tél.: 344-1820. F-153546-21-2

— — —

MONTE CARLO 1974, pneus radiaux d'hiver, peinture récente, radio AM-FM stéréo-cassettes, très bon prix. Tél.: 677-2099. F-153749-21-2

— — —

CHEVELLE MALIBU 1978, 4 portes, couleur bleue, très propre, prix en bas de la cotation. Tél.: 547-7372. F-153118-21

— — —

HONDA 1976, manuelle, moteur refait au complet 2,000 milles, silencieux, conduite, freins neufs, radio AM-FM, 4 tracs, propre, $1,700.00. Tél.: 549-2379. F-153517-21

— — —

DODGE DART SPECIAL EDITION, 1975, bonne condition, $800.00 tél.: 544-8656. F-153584-21-8

— — —

HONDA CIVIC 1977, 96,408 kilomètres, $1,500.00, tél.: 678-9166 heure des repas. F-153583-21-8

PONTIAC GRAND LEMANS 1980, très propre, parfaite condition, équipement complet, intérieur de luxe, a voir, tél.: 545-6678. F-153499-21-1

FORD LTD II 1977, très propre, seulement 50,000 milles, prix $1,800.00 négociable, tél.: 544-1370. F-153661-21-8

ROAD RUNNER 1974, 44,000 milles, 400, automatique, vert extérieur, intérieur blanc, en parfaite condition, prix à discuter, tél.: 547-7511. F-154081-21-8

OLDSMOBILE TORONADO 1981, excellente condition, équipement complet incluant 4 Michelin d'été, 4 Michelin d'hiver, plus plan de protection continue de GM transférable, pour informations, suppléments, entre 9h00 et 11h00 le matin, tél.: 547-3125. F-154034-21

Camions à vendre (22)

CHEVY VAN 90, 1969, bonne condition, $600.00. Tél.: 543-4824. F-153792-22-2

— — —

JEEP RENEGATE 1977, 304 po. cu., 70,000 milles, très propre, prix à discuter. Tél.: 545-7158. F-153653-22

— — —

Camion 1 tonne 1971, CHEVROLET, double roue, déchargeur, pneus neufs, boîte en fer, tél.: 548-4068. F-153876-22-8

— — —

GMC 5 tonnes, usagé, avec dompeur et boîte, le tout en très bonne condition, prix très abordable. Tél.: 543-9641. F-153242-22

— — —

CAMIONNETTE VANDURA 1977, vitrée, 65,000 milles, peinture neuve, en très bonne condition, $2,900.00. Tél.: 542-3958. F-153515-22

— — —

DODGE 1979, 1/2 tonne, 318 po. cu., boîte de fibre de verre, 36,000 kilomètres, très propre, prix à discuter. Tél.: 543-8008. F-153198-22-2

— — —

FORD 1 tonne, boîte basculante. A voir. Prix: $4,800.00. Tél.: 545-9549 ou 549-7281. F-153539-22-2

JEEP WAGONNEER 1974, 45,000 milles, carrosserie refaite, très bonne condition, $1,800.00. Tél.: 542-3978. F-153502-22

Motos à vendre (23)

RM-80, 1979, et un autre 1978, en parfait état, tél.: 543-2022. F-154045-23-6

— — —

HONDA 750, 1979, parfaite condition, achetée neuve en 1980, tél.: 549-8155, après 19h00. F-153957-23

— — —

HONDA XL-70, bas millage, très bon état, $350.00. Tél.: 548-1086, après 5h30 p.m. F-153655-23

— — —

YAMAHA 650, 1975, moteur 700 kilomètres, garantie, 2 cylindres, $1,200.00, tél.: 543-2975. F-153582-23-8

— — —

Roue mag, J-19X185, de KAWASAKI 1980, neuve, demi-prix tél.: 674-2480. F-154193-23-8

— — —

SUZUKI RM 125cc, 1979, très bonne condition, $550.00. Tél.: 544-4789 ou 549-3663, demandez Marc. F-153578-23-2

Bateaux à vendre (27)

BOMBARDIER 4.8, 1981, acheté neuf en juin 1982, vendu avec remorque, valeur totale de $4,450.00, laissé à $3,500.00. Aussi: caméra Super 8 Sankio 40 XL, tél.: 345-8871. F-154123-27

— — —

Planche à voile SAINVAL COMPACT, un an d'usage, prix à discuter, Guy Laberge, 545-2846 ou 545-8535. F-154040-27-8

— — —

Chaloupe en aluminium 14 pieds, $425.00. Tél.: 544-8650. F-154102-27

— — —

Moteur MERCURY 4.5 H.P. 2 étés d'usage, valeur $819.00 laissé à $475.00, tél.: 549-5113. F-153999-27-8

— — —

GLASTRON 19 pieds, modèle familiale, toit campeur, très propre, véritable prix d'aubaine, tél.: 662-5648. F-154016-27-8

— — —

CANOE Radisson, 13 pieds, un bout carré, utilisé une fois, pagaies. Tél.: 548-1591. F-153692-27-2

— — —

VOILIER SIROCCO 15 1/2 pieds, tout équipé, bon pour 6 personnes, ainsi que remorque, $3,000.00. Tél.: 548-8688. F-153685-27-2

— — —

VOILIER 505 Rondar, 1977, équipé au complet pour la course. Tél.: 542-9300. F-153078-27-2

— — —

VOILIER PACESHIP 16', équipé, avec remorque et moteur 3 H.P., super aubaine. Tél.: 542-6313. F-153771-27-2

— — —

VOILIER INVITATION DE BOMBARDIER avec remorque, en parfait état, tél.: 668-4284 ou 272-2877. F-154167-27

— — —

Chaloupe aluminium 12 pieds, et remorque, tél.: 543-9790. F-154191-27-8

— — —

Moteur hors-bord 4 forces, à vendre. Tél.: 548-8422. F-153818-27

— — —

PLANCHES A VOILE usagées, Windsurfer, mystère 380. Tél.: 679-4743, demandez Gilles. F-153588-27-1

— — —

GLASTRON 19 pieds, équipement complet, avec moteur V-8, modèle familial. Tél.: 544-2194, entre 17h00 et 19h00. F-153626-27-1

— — —

CHALOUPE plywood moulé, 15 1/2 pieds, avec moteur 35 forces Johnson, à vendre ou à échanger pour un article de même valeur. Tél.: 542-4067. F-153594-27-2

— — —

Chaloupe hors-bord Peterborough, Everdrome 35 forces, 1976, très bonne condition, autre moteur complet pour pièces. Tél.: 544-4033, Sylvain. F-153523-27

— — —

Moteur de chaloupe, 4 forces, en parfaite condition, tél.: 547-8619 ou 547-8788. F-153522-27

Roulotte à vendre (29)

CHAMPLAIN 1972, 21 pieds, doubles roues, tout équipée, n'ayant jamais fait de route, $4,500.00. Tél.: 545-9342 ou 679-1923. F-154203-29

— — —

ACCESSOIRES DE ROULOTTES ET DE TENTES-ROULOTTES. Disponibles immédiatement. Jean Fiola, 131, de la Voye, Jonquière, 547-8690, le soir. F-152491-29-1

— — —

DAUPHINE 1968, 21 1/2 pieds, entièrement rénovée, prix à discuter. Tél.: 548-2177 ou 548-5403. F-153632-29

— — —

Roulotte Citationnette, 17 pieds, 6 places, bonne condition, prix: $2,500.00. Tél.: 542-4292. F-153613-29-2

Machinerie (31)

Tracteur Boiens 1981, 15 forces, diesel, 4 X 4, avec pellechargeur, rotoculteur 48 pouces, cabine, à l'état de neuf, valeur de $10,000.00, prix à discuter. Tél.: 549-9921. F-154024-31

— — —

Presse à foin JOHN DEERE 24 T, avec lance-balles, tél.: 543-5761 ou 543-9716. F-154197-31-8

— — —

Petit loader H-25, mécanique A-1, à vendre, et remorque, prix à discuter, tél.: 543-6677. F-153932-31-8

— — —

Bloc moteur sans culasse, GM 3-71, diésel, prix: $1,500.00. Tél.: 673-4027, après 6h00. F-153847-31

Remorque (32)

Remorques de tous genres. Tél.: 549-5627. F-153944-32

Pièces et accessoires d'autos ou camions (33)

Vénitienne de RABBIT, pour hayon, sans lave-glaces, $50.00, tél.: 549-5113. F-154000-33-8

— — —

Pièces pour camion Ford F-100, 4 X 4, 1972, incluant moteur, transmission, différentiel, etc. en bloc, prix: $600.00. Tél.: 673-4028, après 6h00. F-153846-33

— — —

SI VOUS VOULEZ vous débarrasser de vos vieilles voitures, ou camions, nous allons les chercher sans frais de remorquage. Tél.: 549-6672. F-153107-33-2

Si vous voulez vous débarrasser de vos vieilles voitures, ou camions, nous allons les chercher sans aucun frais de remorquage, nous payons le meilleur prix, tél.: 543-8361. F-152996-33

VOITURES USAGEES
NOS PRIX
VOS PRIX

$5,295
TOYOTA TERCEL 1980
Comme neuve, hatchback.

$3,895
RENAULT 5 1979
A voir. Toit ouvrant, 39,000 km.

$7,500
VOLVO FAMILIALE 1979
Automatique, pratique, économique.

$8,095
MAZDA RX7 1979
5 vitesses, très propre.

PIECES ET SERVICE

CHICOUTIMI AUTOMOBILE
803 boul Talbot Chicoutimi Que G7H 4B3

545-6555

Personnel demandé (36)

Deux compagnies en pleine expansion (bâtiment et automobile) recherchent représentants (es) dans diverses régions de la province, écrire à C.P. 335, Station Ahunstic, Montréal, H3L 1P4.
F-154048-36-6

— — —

Demande aide familiale pour travailler 5 jours par semaine, de 8h15 à 16h30, voyager, pour le 1er septembre, tél.: 548-1752.
F-154114-36-8

— — —

On recherche personne sérieuse pour gérer un commerce de gros et détail. Ecrire à: Les Entreprises L.A.F. Enr., 44, St-Pierre Métabetchouan.
F-153824-36

— — —

REPRESENTANT (e) demandé (e), possédant automobile, pour desservir clientèle établie et recruter de nouveau client. Entraînement fourni, secteur Chicoutimi La Baie et Petit Saguenay, possibilité entre $300.00 et $600.00 par semaine. Tél.: 544-5704.
F-153586-36-1

COUPLE CUISINIER SÉRIEUX POUR PRENDRE CONCESSION DE CAFETERIA, TRES BONNES CONDITIONS, REVENUS DANS LES $50,000.00 PAR ANNEE. S'ADRESSER A C.P. 162, BAIE-COMEAU OU TEL.: 589-9794 APRES 7h30.
F-153023-36

Relevez le défi des années 80, venez travailler avec des gens positifs qui sont dans la vente depuis plusieurs années, qui ont à coeur de faire avancer l'économie. Automobile nécessaire, avoir de la ténacité, honnête et ambitieux. P.S. Prière aux négatifs de s'abstenir. Pour informations, de 8h30 a.m. à 17h30, 547-5727.
F-153609-36-2

Offre de service (37)

Homme avec références pour entretien grand-ménage et peinture, tél.: 549-0302 ou 545-0199.
F-154100-37

— — —

Ouvrier offre ses services pour travail général, tél.: 545-1812.
F-154073-37-8

— — —

Jeune fille offre ses services pour garder des enfants en bas âge, le jour ou le soir, secteur Rivière-Du-Moulin, Chicoutimi. Tél.: 545-2747.
F-153972-37

— — —

ARTISAN-EBENISTE: sur commande meubles et objets divers, armoires de cuisine, prix très intéressant, tél.: 674-2359.
F-153893-37-8

— — —

J'OFFRE MES SERVICES dans la peinture, plastrage, réparation de tous genres, estimation gratuite. Tél.: 549-9340.
F-153570-37-1

— — —

Jeune fille offre ses services comme aide familiale, gardienne d'enfants, au domicile de l'employeur ou à leur chalet. Tél.: 542-9783.
F-153759-37-2

— — —

SPECIAL DE PRINTEMPS: NETTOYAGE DE TAPIS A LA VAPEUR, ouvrage garanti, première pièce $20.00, autres additionnelles $15.00. NETTOYEURS JACK, tél.: 549-0002.
F-153624-37-1

— — —

Ouvrier offre ses services pour travail général. Tél.: 545-1812.
F-153468-37-2

— — —

J'offre mes services comme aide-débosseur à mon domicile, pour les voitures usagées. Tél.: 543-0123.
F-153942-37

— — —

GRATIS..GRATIS..GRATIS.. Si votre maison a été construite avant le 1er janvier 1971, vous êtes éligibles à une subvention de $500.00 pour l'isolation. Nous vous fournissons les matériaux. Vous payez la taxe et l'administration. Tél.: 543-1718 ou 549-3903.
F-153436-37-2

— — —

Menuisier avec 15 ans d'expérience, offre ses services pour tous genres de travaux soit intérieur ou extérieur, ainsi que décoration intérieure, à taux réduit, tél.: 548-5178 ou 548-8613.
F-154195-37-8

— — —

HOMME offre ses services pour ramasser télévision couleur, noir et blanc, de toutes marques. Tél.: 544-4349.
F-152954-37-2

ATTENTION! ENTREPRENEURS, DIRIGEANTS D'ENTREPRISES OU AUTRES. Vous avez besoin d'une étude de marché, mais à un coût abordable? Ne cherchez plus, je suis celui qu'il vous faut. Services professionnels. Satisfaction garantie, tél.: 544-2387.
F-153892-37-8

VOUS AVEZ un solage à faire. Consultez les experts de Construction ABS Inc., tél.: 678-9929.
F-152859-37-2

Ameublement (40)

POELES, REFRIGERATEURS, LAVEUSES ET SECHEUSES AUTOMATIQUES, LAVEUSES ESSOREUSES, MINI-SECHEUSES, LAVEUSE A TORDEUR ETC..., EN TRES BONNE CONDITION, GARANTIE 90 JOURS SUR PIECES ET MAIN D'OEUVRE. LIVRAISON GRATUITE. TEL.: 543-3010, SUR SEMAINE SEULEMENT.
F-153734-40

— — —

SET DE CUISINE EN ERABLE NEUF FINI COLONIAL ANTIQUE, A DEMI-PRIX. TEL.: 543-3010, SUR SEMAINE SEULEMENT.
F-153735-40

— — —

Economisez en achetant directement du fabriquant, spécialité: mobilier de chambre d'enfant de tout âge aux couleurs vives et jeunes, aussi: fabrique mobilier de cuisine, de chambre à coucher pour adulte et fait meubles sur mesure à prix imbattable. Tél.: 549-4936 ou 545-3238.
F-15306-40

Perdu ou retrouvé (41)

Trouvé un chien sur chemin Onatchiway, tél.: 543-2161.
F-153764- 41-8

Animaux à vendre (42)

Chaton himalayen Seal Point, mâle, âgé de 2 1/2 mois, cause: allergie. Tél.: 543-0741.
F-153954-42

— — —

Superbes petits chiots de pure race, berger beige, de 8 semaines, tél.: 548-6864.
F-154059-42-6

— — —

Très beau chien à vendre, lhassa apso, enregistré, vacciné. Tél.: 678-9758.
F-153862-42-2

— — —

Deux inséparables avec cage, mâle et femelle, valeur: $225.00, prix: $75.00. Tél.: 545-0567.
F-153760-42-2

— — —

BOEUFS Charolais, pur sang, français, prix à discuter. Tél.: jour: 349-2176 ou soir 349-8228, après 5h00.
F-153668-42-2

— — —

Chat siamois 5 ans, tél.: 543-8436.
F-153644-42

— — —

Chien de garde Terre-Neuve 2 ans, chienne St-Bernard 4 ans. Tél.: 543-8986.
F-153501-42

Camping (44)

CAMPEUR 8 pieds pour camion 1/2 tonne, $1,000.00. Accepterais tente-roulotte en échange. Tél.: 272-2819.
F-154031-44

— — —

TENTE-ROULOTTE BELLEVUE 1973, en très bon état. Tél.: 543-9258.
F-154092-44

— — —

Tente-roulotte LIONEL 1978, 8 places, équipement complet, acheteur sérieux, tél.: 543-8518.
F-153910-44-8

— — —

Equipement de camping, tente 9 X 12, avec accessoires au propane, remorque chaloupe neuve, toile chaloupe 12 pieds neuve. Tél.: 545-0498, après 6h00.
F-153689-44-2

A vendre ou à échanger (46)

MAISON de deux logements, centre-ville Jonquière, avec possibilité de revenus supplémentaires, échangerait pour maison de style canadien récente de préférence. Tél.: 542-6782.
F-153620-46-1

— — —

OLDSMOBILE REGENCY 1975, seulement 60,000 milles, échangerait pour une Van de Ville ou un 4 x 4. Tél.: 542-6782.
F-153619-46-1

Demande (47)

Recherche réfrigérateur pour chalet, secteur Chicoutimi, tél.: 543-4874.
F-153701-47

— — —

NOUS SOMMES intéressés à acheter vos autos et camions usagés (rebuts) et aussi toutes sortes de.... Tél.: 542-6938.
F-151058-47-2

Divers (48)

Lave-vaisselle INGLISH 1978, très bon état, tél.: 543-7645.
F-153997-48-8

Vélomoteur, lessiveuse HOOVER, lampe de table, table de téléphone, chaise longue, ensemble de salle de bains marine, divers articles de cuisine, tél.: 545-6224.
F-153937-48-8

— — —

Campeur allant sur pick-up, idéal pour chasse et pêche. Articles de bébé, couchette, poussette, siège d'auto. Prix à discuter. Tél.: 673-4110.
F-154126-48-2

— — —

CARPETTE 8'3" X 11'6", tapis semi-shag, couleurs: brun, orange, jaune foncé, beige, blanc os, valeur: $600.00, pour $250.00. Coussin peau chevreuil 22" carrés. Plats hors-d'oeuvre. Tél.: 542-6544.
F-154144-48-2

— — —

Bois de chauffage à vendre, bouleau en 16 pouces et en 8 pieds, c'est le temps de faire votre réserve. Achetez-le au camion et vous économiserez. Tél.: 549-9373.
F-154105-48

— — —

BAIN de 4', lavabo, toilette, en bonne condition, bas prix. Tél.: 547-8648.
F-153791-48-2

— — —

Remise avec toit 4 versants, grandeur: 8' X 12', tél.: 543-2371.
F-153812-48

— — —

FANEUR à foin usagé, de marque FAHR. Tél.: 544-4246.
F-153757-48-2

— — —

Fournaise de plancher blanche, mobilier de cuisine moderne, douche blanche en polypropilaine avec champleurs à droite ayant servie 2 mois. Tél.: 678-9550.
F-153801-48

— — —

Radio-cassettes, chaufferette électrique pour chalet, chien Berger Allemand et Esquimau, poids et aître, tél.: 545-8674.
F-153629-48

— — —

Nous achetons les vieilles voitures et les métaux. Tél.: 547-0021.
F-153602-48-2

— — —

Bois de construction, 2 X 8, 2 X 6, 2 X 5, aussi: canot cayak. Tél.: 543-3700.
F-153607-48-2

— — —

AIR CLIMATISE mural, 24,000 BTU, $800.00. Tél.: 549-3783 ou 549-3925.
F-152957-48-2

— — —

BARIL EN PLASTIQUE 45 gallons, idéal pour quai flottant, réservoir, etc... $20.00 chacun. Tél.: 549-3783 ou 549-3925.
F-152950-48-2

— — —

BOIS DE CHAUFFAGE et de charpente, à vendre. Tél.: 545-3477.
F-152251-48-1

— — —

Rideaux qui viennent d'être confectionnés, couvrant pole de 6 pieds, laissés à moitié prix, couleur écru. Tél.: 543-8965.
F-153511-48

— — —

PISCINE 24' diamètre, avec équipement complet, en très bon état. Prix à discuter. Tél.: 547-1965.
F-154155-48-2

— — —

Poêle 24", $250.00, réfrigérateur $350.00, ameublement de cuisine $260.00, équipement propane $400.00. Tél.: 543-1118.
F-153465-48-2

— — —

Fenêtres, cadres, cèdre rouge, 3 de 3'7" de large, 5'11" de haut, une vitrine double 6'4" de large, 5'9" de haut, bas coulissant. Réservoir à l'huile 250 gallons. Tél.: 678-2211, heure du souper.
F-153867-48-2

— — —

Poêle 220 volts, 22", tondeuse électrique Black & Decker, hotte de cuisine. Tél.: 543-0853.
F-153871-48

— — —

AS-TU BESOIN: bicycle 20 pouces, garçons et filles, télévision couleur 20 pouces, télévision noir et blanc, radio-stéréo d'auto, deck 8 pistes, qui enregistre, table tournante, radio et rouet antique, sac de golf, bâtons, romans, aquarium, bureau enfant, chaise et beaucoup d'autres choses au Marché aux puces, 2135, Hudson, Arvida, ouvert tous les jours jusqu'à 21h00.
F-154165-48-8

— — —

Poêles à gaz propane 24 et 30 pouces, chauffeau au gaz propane, chaufferette au gaz propane. Tél.: 543-5582.
F-153845-48

— — —

Si vous avez des problèmes psychiques qui peuvent être reliés par la vie commune, le célibat ou le milieu familial, vous rattachant aux remords, aux découragement à la boisson, à la drogue ainsi qu'au négatif. Aidons également toutes ces personnes à résoudre leus soucis monétaires, n'hésitez pas à appeler, 543-7645.
F-153998-48-8

— — —

Pene dormant de chemin de fer à vendre. Tél.: 662-3485 ou 662-5774, le soir.
F-154098-48

— — —

Dactylo manuelle BROTHER, état neuf, $95.00, aussi air climatisé marque WESTINGHOUSE 5,000 BTU, $175.00, tél.: 673-3125.
F-153988-48-8

— — —

Frigidaire $125.00, sécheuse $100.00, 2 poêle électriques $90.00 et $25.00, box et mateias $65.00, divan-lit avec chaise $125.00, poêle 110 $100.00, 2 mobiliers de cuisine $100.00 et $90.00, laveuse $150.00, tél.: 547-2313.
F-154166-48

— — —

Pelle électrique de marque Toro $125.00. Remorque $125.00. Bureau de travail avec chaise $150.00. Evier et ventilateur, conviendraient pour chalet $25.00. Tél.: 549-0731.
F-153796-48-2

— — —

Bois de chauffage fendu, 100% bouleau sec, longueur 16 pouces, $35.00 la corde, $40.00 livré. Tél.: 544-3760.
F-153823-48

Balançoires à vendre. Tél.: 549-2352.
F-153505-48

SEUL DU MANUFACTURIER STORES VENITIENS VERTICAUX ET HORIZONTAUX au 808, Côte Réserve, Chicoutimi TEL.: 543-0524 ESTIME: Edgar Tremblay
F-150889-48-2

GRAVIER - SABLE - CONCASSE - TERRE JAUNE. Aussi remplissage et terrassement, aussi travaux avec bulldozer. Prix compétitif. ESTIMATION GRATUITE. Tél.: 543-9641.
F-153243-48

PLAQUES D'ALUMINIUM: 24 pouces x 36 pouces, épaisseur: 9 millièmes de pouce. EN SPECIAL à $0.25 la plaque et paquet de 25 seulement. S'adresser au: PROGRES DU SAGUENAY LTEE, 1051, boulevard Talbot, Chicoutimi, tél.: 545-4474.
F-00000-48-1

DEUX MOTEURS électriques, un GE et l'autre WESTINGHOUSE, 40 forces chacun, 1,750 tours minute, fonctionnent sur 600 volts DC. Incluant également deux redresseurs de courant pour alimenter ces moteurs. Tél.: 545-4474, extension 241.
F-000000-48-1

FAIRE-PART : plus de 175 modèles différents, au choix des futurs mariés. Prix très compétitifs, aussi cartes de remerciements et d'invitation variées et personnalisées avec enveloppes assorties. S'adresser à: L'IMPRIMERIE LE PROGRES DU SAGUENAY LTEE, 1051, boulevard Talbot, Chicoutimi, tél.: 545-4474.
F-000000-48-1

CHAUFFERETTES 20 kilowatts, idéales pour entrepôt. Tél.: 545-4474, local 250.
F-000000-48-1

AGENCE DE RENCONTRES. Agence de rencontre "La vie à deux". Seul(e), fatigué(e) des bars. On vous aidera avec compréhension et discrétion à rencontrer une personne sérieuse. Tél.: 543-4278, de 10h00 à 21h00.
F-153737-48

OFFRE SPECIAL, DIRECTEMENT DU MANUFACTURIER: panneaux d'armoires de cuisine en chêne de différents modèles, laissés à moins de 50% du prix réel. Pour la rénovation de votre cuisine à un prix très minime. Ne perdez plus de temps, téléphonez-nous pour une estimation gratuite. Tél.: le jour à: 542-8618 ou 545-2788, après 17h00.
F-152703-48

A VOIR DIRECTEMENT DU MANUFACTURIER STORES VENITIENS MINI-HORIZONTAUX ET VERTICAUX. POUR ESTIMATION, FERNAND TREMBLAY, 543-0432
F-144330-48-2

EN MAIN: Pompes industrielles. Compresseurs bricoleur. Roues pour chariot. Chaines à rouleau et sprokets. Pillow-blocks. Moteur DC 34 ampères avec réducteur pour treuil (winch) 24 volts. Tire-forts. 2 gros éventails industriels 20" X 10" X 16". Pompe à gears. Chariots, poulies assorties. Tél.: 543-1728.
F-153606-48-2

GAZON à vendre, $0.50 la verge, livré. Tél.: 545-0265.
F-153790-48-2

PELOUSE à vendre, pose et livraison, La Baie, Chicoutimi et Jonquière. Tél.: 677-2657 ou 677-2788 ou 677-2407.
F-153318-48-2

Sauvez des $ $ $ DIRECTEMENT DU MANUFACTURIER, bois chauffage, bois franc, bois de construction no:1, toutes dimensions, coupe spéciale sur demande, prix défiant toute compétition, livraison dans tout le Saguenay, appelez jour et soir à: 674-2285.
F-153729-48

St-Léon, le 7 juillet 1982.

AVIS PUBLIC

Est par les présentes donné par le soussigné, secrétaire-trésorier de la susdite municipalité que:

La municipalité de Labrecque demande des soumissions publiques pour la vente des lots 46-47, Rang 3, Canton Labrecque.

La municipalité ne s'engage à accepter ni la plus haute, ni aucune des soumissions.

Les soumissions seront reçues au bureau de la municipalité, situé au 223, rue Ambroise, St-Léon, au plus tard le 2 août 1982, à 20h00.

L'ouverture se fera à la séance régulière du 2 août 1982. Les soumissions peuvent être pour un lot ou les deux ensemble.

Toutes soumissions devront être accompagnées d'un chèque de 10% certifié payable à l'ordre de la Corporation municipale de Labrecque.

Les enveloppes devront porter la mention "Soumission lots 46-47".

Gérard Fleury,
Sec.-trés.

GRATTEZ

Si vous faites un feu de cuisson en forêt, choisissez un endroit dégagé, à l'abri du vent, près de l'eau et . . . grattez.

Il faut débarrasser le sol de tous les débris végétaux et gratter jusqu'au sol minéral afin que le feu ne se propage pas sous terre.

Entendons l'appel de GAROFEU et prévenons les incendies forestiers.

CANADA
PROVINCE DE QUEBEC
DISTRICT DE CHICOUTIMI
NO: 150-05-000416-828

COUR SUPERIEURE

CHICOUTIMI, le 30 juin 1982

J.-Edmond Girard et als, demandeur.

—VS—

Isolations Gémini Inc. et Corp. Générale U.F. Inc. Lorcon Inc. P.G.P.Q., défenderesse.

ASSIGNATION

ORDRE est donné à Isolations Gémini Inc. et Corporation Générale U.F. Inc. de comparaître au greffe de cette Cour dans les trente (30) jours de la publication du présent avis.

Une copie du bref d'assignation a été laissée au Greffe à l'intention de Isolations Gémini Inc. et Corporation Générale U.F. Inc.

Nicole Chamberland,
Protonotaire adjoint

TUILES de parterre 24 X 24, 24 X 30, bordures et autres. Tél.: 547-8862, résidence ou 678-2761.
F-151621-48

CEDRES pour planter, épinettes, arbres à feuilles, terre noire, en sac. Voir au 963, boulevard Tadoussac, St-Fulgence, ou tél.: 674-2433.
F-151927-48-2

TUILES DE PARTERRE... BORDURES D'ENTREE, MARCHES ET AUTS, produits de qualité en vente à prix compétitifs, Au 1365 Roussel à Chicoutimi-Nord (paroisse St-Luc), LES TUILES DE BETON BLANCHET ENR... Ouvert aussi le soir et samedi, tél.: 543-4208.
F-154002-48-8

Musique et accessoires (50)

Une guitare sèche de marque FIESTA, à l'état de neuf, et demandez François, aux heures de repas, à 543-2789.
F-153777-50-6

— — —

PIANO Lowrey neuf, pratiqué un an, prix à discuter. Tél.: 547-4126.
F-153774-50-2

— — —

A LOUER: système de son pour orchestre, colonnes 3 voies, mixeur 12 entrées, 120 watts R.M.S.. Tél.: 549-2661.
F-153690-50-2

COMMISSION SCOLAIRE REGIONALE LOUIS-HEMON

APPEL D'OFFRES

Projet: Réfection de toiture, Ecole polyvalente Jean-Dolbeau, à Dolbeau.

Propriétaire: COMMISSION SCOLAIRE REGIONALE LOUIS-HEMON,
1950, boul. Sacré-Coeur,
Dolbeau, P.Q.,
G8L 2A3.

Architecte: JEAN-CLAUDE LEBEUF,
Architecte,
1968, Evans,
Dolbeau, P.Q.,
G8L 2K4,
Tél.: (418) 276-3484.

Ingénieurs en mécanique et électricité, structure: LEMIEUX, MORIN, BOURDAGE, DOUCET, SIMARD & ASS.,
525, boul. Harvey,
Jonquière, P.Q.,
G7X 3A9.

La Commission Scolaire Régionale Louis-Hémon, propriétaire, demande des soumissions pour la réfection de la toiture de l'Ecole polyvalente Jean-Dolbeau à Dolbeau, comté Roberval.

Les entrepreneurs généraux pourront obtenir les plans, les devis, les documents contractuels et autres renseignements au bureau de l'architecte à compter du 13 juillet 1982 au 1968, rue Evans, Dolbeau, G8L 2K4, téléphone: (418) 276-3484, contre un dépôt de cent dollars ($100.00), sous forme de chèque visé ou monnaie courante, qui sera remboursé au soumissionnaire s'il remet les plans et devis en bon état et à la satisfaction de l'architecte, dans les 30 jours qui suivent l'ouverture des soumissions.

Seuls sont autorisés à soumissionner pour l'exécution des travaux, les entrepreneurs de construction au sens de la Loi sur la qualification des entrepreneurs de construction (1975, L.Q., chapitre 53) qui ont leur principale place d'affaires dans la Province de Québec.

Les soumissions devront être accompagnées d'un chèque visé au montant de vingt mille dollars ($20,000.00) à l'ordre du propriétaire, Commission Scolaire Régionale Louis-Hémon, ou d'un cautionnement de soumission, établi au même montant valide pour une période de quarante-cinq (45) jours de la date d'ouverture des soumissions.

Cette garantie de soumission devra être échangée à la signature du contrat pour un cautionnement d'exécution et un cautionnement des obligations pour gages, matériaux et services, chacun égal à cinquante pour cent (50%) du montant du contrat.

Les soumissions (l'original et deux copies) dans des enveloppes cachetées et adressées à la soussignée seront reçues au bureau de la Commission Scolaire Régionale Louis-Hémon, 1950, boul. Sacré-Coeur, Dolbeau, G8L 2A3, jusqu'à 14 heures, heure en vigueur localement, le 11 du mois d'août 1982, pour être ouvertes publiquement au même endroit, le même jour et à la même heure.

L'entrepreneur soumissionnaire a la responsabilité de s'assurer que les sous-traitants qu'il a choisis dans les spécialités ci-dessous mentionnées, lui fourniront, à leurs frais, un cautionnement d'exécution et un cautionnement des obligations pour gages, matériaux et services, chacun pour 50% du prix du contrat de la spécialité.

SPECIALITES	MONTANT DU CHEQUE VISE OU CAUTIONNEMENT DE SOUMISSION EN DOLLARS
COUVERTURE	($4,000.00)
ISOLATION	($1,000.00)

Les soumissions de ces sous-traitants seront accompagnées d'un chèque visé au montant stipulé ci-dessus, fait à l'ordre du propriétaire, ou d'un cautionnement de soumission établi au même montant, valide pour 60 jours de la date d'ouverture des soumissions.

Les entrepreneurs soumissionnaires sont responsables du choix des sous-traitants, tant pour leur solvabilité que pour le contenu de leur soumission.

Toutes les soumissions devront être faites conformément aux dispositions de l'arrêté en conseil 2380 en date du 7 décembre 1961.

Le propriétaire ne s'engage pas à accepter la plus basse ou quelqu'autre des soumissions reçues.

André Perron,
Directeur général.

Harb naît sous une pluie de bombes...

BEYROUTH (AFP) — Harb, qui signifie la guerre en arabe, est né à Beyrouth, dans la rue, au moment d'un raid aérien israélien sur la ville.

"Aucun autre nom n'était approprié", a expliqué sa mère, Hazna Khalil, une Palestinienne de 32 ans, à l'hebdomadaire libanais de langue anglaise Monday Morning.

Les douleurs ont commencé dans l'abri anti-aérien d'une école. Hazna Khalil y a laissé ses 11 enfants et elle est partie chercher de l'aide.

"Je me suis étendue dans la rue et j'ai accouché au moment où les avions étaient encore en train de nous bombarder, raconte-t-elle.

50 MILLES — Ce porte-avions qui fait partie de la 6ième flotte américaine n'était hier qu'à quelque 50 milles nautiques de la capitale libanaise.

(Photolaser AP)

Autre offensive israélienne

Roquettes et obus pleuvent sur Beyrouth

— De violents duels d'artillerie n'ont cessé de s'intensifier au long de la journée de dimanche à Beyrouth entre les forces israéliennes et palestino-progressistes.

Mais les négociations se sont poursuivies, Israel rejetant toutefois catégoriquement le principe d'une force d'interposition.

Pour la première fois depuis le début de l'offensive israélienne, plusieurs quartiers de Beyrouth-Est (zone chrétienne) et de sa banlieue, jusqu'à présent relativement épargnés, ont été touchés par de violents bombardements.

Ces tirs visaient notamment des quartiers résidentiels à partir desquels les blindés israéliens pilonnaient depuis l'aube les positions palestiniennes à Beyrouth-Ouest, où, selon des bilans préliminaires, au moins 30 personnes ont été tuées et 120 autres blessées.

Selon la Voix du Liban (radio phalangiste), des obus, qui éclataient au rythme de 30 par minute dans la capitale, en fin de matinée, sont tombés à Achrafieh, quartier résidentiel de Beyrouth-Est, où le centre international de la presse, installé dans l'hôtel Alexander, a été bombardé alors que de nombreux journalites se trouvaient sur le toit. Un diplomate britannique a été blessé à l'épaule.

Enfants tués

Des bombardements ont aussi été effectués dans la banlieue-est de Beyrouth jusqu'à la montagne, où se trouvent d'importantes positions israéliennes.

Toujours selon la radio phalangiste, des tirs de roquettes et de fusées des "forces communes" palestino-progressistes ont atteint des dépôts d'armes israéliens dans les régions de Haznieh, Baabda et Jamhour (où se trouve le quartier-général des forces israéliennes pour Beyrouth), et provoqué d'importants incendies.

Selon la Voix du Liban arabe (radio progressiste), les forces israéliennes ont perdu au cours de ces accrochages plusieurs blindés ainsi qu'un transport de troupes, à l'est de Beyrouth. Les Israéliens ont reconnu que trois soldats avaient été blessés.

Dans la plaine de la Bekaa, un camion israélien transportant des enfants libanais a sauté sur une mine et six d'entre eux ont été tués et 15 autres sérieusement blessés.

Les autres ont aussitôt été transportés par hélicoptère dans des hôpitaux de Galilée, au nord d'Israel.

Croix-Rouge ignorée

Pilonnage intensif d'un orphelinat

BEYROUTH (AFP) — L'orphelinat islamique de Beyrouth, où sont rassemblés plusieurs centaines d'enfants, a demandé au président libanais, M. Elias Sarkis, d'intervenir pour faire cesser le bombardement intensif de ses locaux, a rapporté la radio officielle libanaise.

L'orphelinat islamique et l'hôpital voisin des Makassed, ainsi que celui de Berbir, ont subi sans interruption pendant six heures des bombardements intensifs, qui mettaient en danger la vie de centaines d'enfants, de malades et de médecins", a affirmé un communiqué de l'orphelinat.

"C'est pourquoi nous nous adressons au président de la république et aux autorités légales pour qu'ils interviennent en vue d'arrêter ce pilonnage intensif et précis déclenché malgré le drapeau de la Croix-Rouge qui flotte sur le toit de ces centres".

Trois personnes ont été tuées, rappelle-t-on, et 16 autres blessées, dimanche, à l'hôpital Berbir.

Nouveau cessez-le-feu

Un nouveau cessez-le-feu, dans la série de ceux dûs à la médiation des Etats-Unis, est intervenu à Beyrouth, dimanche soir, entre Israel et les forces palestiniennes.

Cependant, le gouvernement israélien a prévenu qu'il n'attendrait pas indéfiniment les résultats des efforts diplomatiques pour obtenir le départ des forces palestiniennes de Beyrouth.

Décès...

GAUTHIER (Mme Jeanne) — Est décédée à l'hôpital St-Jérome de Métabetchouan, le 10 juillet 1982, à l'âge de 74 ans et 4 mois, Mme Jeanne Gauthier, épouse de feu Joseph Auclair, demeurant au foyer St-Jérome autrefois de la rue St-Hubert à Jonquière.
La dépouille mortelle est exposée au salon funéraire Nault & Caron Inc. 146, de la Fabrique, Jonquière.
Les funérailles auront lieu mardi le 13 juillet 1982 à 10h30 en l'église St-Albert le Grand et l'inhumation au cimetière Shipshaw.
Elle laisse dans le deuil ses enfants: Dolorès (Léonce Sheehy), Lauralnne (Benoit Rivard), Yolande (Philippe Gagnon), feu André (Georgette Davidson), Renald (Cécile Bérubé), Errol (Nicole Gagnon), feu Jean-Claude (feue Huguette Petitpas), Bruno (Denise Pichette), Patrice (compage France Savard), Clément (Lise Deschênes), Claudette (Marius Ouellet).
Direction des funérailles: Nault et Caron.

TREMBLAY (Mme Zoël) — Est décédée à l'hôpital de Chicoutimi, le 10 juillet 1982, à l'âge de 80 ans, Dame Irène Lajoie, épouse de feu M. Zoël Tremblay, demeurant au 240, rue Saint-Denis, Chicoutimi-Nord, autrefois au 597, rue Hunt, Arvida.
La dépouille mortelle est exposée au salon funéraire Nault & Caron, 2270, rue de La Salle, Arvida.
Les funérailles auront lieu le lundi 12 juillet 1982 à 14h00 en l'église Sainte-Thérèse et l'inhumation aura lieu au cimetière d'Arvida.
Elle laisse dans le deuil ses enfants: Emilienne (Roland Tremblay), Georgette (Claude Marceau), Lucille (Charles Kirouack), Régis (Rose Vigneault), Lorraine (François Gravel), Gabriel (Bibianne Lavoie), Thérèse, Denise (Richard Frenette), Jacques (Murielle Ouellet), Gilles (Sylvie Ouellet), Micheline, plusieurs petits-enfants et arrière-petits-enfants.
Direction funéraire: Nault & Caron.

GAGNON (M. Louis) — Est décédé à Chicoutimi, le 10 juillet 1982, à l'âge de 96 ans, M. Louis Gagnon, époux de feue Dame Maria Tremblay, demeurant au 397, ruelle Gaudreault, Chicoutimi.
La dépouille mortelle est exposée au salon funéraire Aubin & Fils, avenue du Séminaire, Chicoutimi.
Les funérailles auront lieu le lundi 12 juillet 1982 à 10h00 en la Cathédrale et l'inhumation aura lieu au cimetière de Bagotville.
Il laisse dans le deuil son fils: M. Laurent Gagnon (Hermance Belley); sa soeur: Soeur Blandine Gagnon, Augustine de la Miséricorde de Jésus, ainsi que plusieurs petits-enfants.
Direction funéraire: Aubin & Fils.

AVIS

La Coopérative régionale des consommateurs de Jonquière tient à aviser quiconque que le 700, boulevard St-François, à Jonquière, n'est pas une place d'affaires de la Fédération des magasins Coop; que le magasin Cooprix situé au 700, boulevard Saint-François, à Jonquière, est la seule et unique propriété de la Coopérative régionale des consommateurs de Jonquière et non celle de la Fédération des magasins Coop.

LA COOPERATIVE REGIONALE DES CONSOMMATEURS DE JONQUIERE

CANADA
PROVINCE DE QUEBEC
DISTRICT DE JOLIETTE
NO: 705-02-001112-820

COUR PROVINCIALE

DR YVON SIMARD,

demandeur

— vs —

JOHN MURRAY,

défendeur

PAR ORDRE DE LA COUR

Le défendeur John Murray est par les présentes requis de comparaître dans un délai de trente (30) jours de la publication de la présente.

Une copie de la déclaration et du bref d'assignation ont été laissés à la Cour provinciale de Joliette à son intention.

Prenez de plus avis qu'à défaut par vous de déposer votre comparution ou contestation dans les délais susdits, le demandeur procédera à obtenir contre vous un jugement par défaut.

Joliette, ce 6 juillet 1982.

Michel Boudrias
G.A.C.P.

MUNICIPALITE PAROISSE NOTRE-DAME DE LATERRIERE

AVIS PUBLIC

ASSEMBLEE PUBLIQUE DE CONSULTATION

AVIS PUBLIC est donné que le Conseil, suite à l'adoption par résolution d'un projet de règlement lors de la séance régulière du 6 juillet 1982, tiendra une assemblée publique de consultation le 3 août 1982, à compter de 19h30, à la salle des délibérations du Conseil, au 6166, rue Notre-Dame à Laterrière.

Le règlement projeté a pour but de créer une nouvelle zone PA-13 à l'intérieur des zones VA-14 et AB-12 situées sur une partie du lot 20B, dans le rang IV sud-ouest, rang de l'Eglise, à Laterrière, afin de permettre à la municipalité d'installer des équipements de loisir dans ce secteur. (Voir croquis).

Au cours de cette assemblée, le maire expliquera le projet de règlement et les conséquences de son adoption et entendra les personnes et organismes qui désireront s'exprimer; le projet de règlement est disponible pour consultation au bureau de la municipalité.

FAIT ET DONNE A LATERRIERE, CE 12ième JOUR DE JUILLET 1982.

Normand Girard,
Sec.-trésorier.

CANADA
PROVINCE DE QUEBEC
DISTRICT DE CHICOUTIMI
No: C-82-05
DANS LA COUR MUNICIPALE DE CHICOUTIMI
LA VILLE DE CHICOUTIMI.

Demanderesse
—vs—
JEAN-PIERRE PARIS.
Défendeur

AVIS PUBLIC

EST PAR LE PRESENT donné que les effets mobiliers du défendeur, saisis en cette cause seront vendus au 2401, boulevard St-Paul, à Chicoutimi, le 22ème jour de juillet 1982, à 10h00 de l'avant-midi, savoir:

1 automobile FORD LTD, année 1975.

LESQUELS EFFETS seront vendus pour argent comptant au plus offrant et dernier enchérisseur.

DONNE à Chicoutimi, ce 9ème jour de juillet 1982.

GERARD LAMONTAGNE
Huissier

ME HELENE SAVARD,
Chicoutimi.

CONCOURS "la traversée"

UNE PRESENTATION:

le QUOTIDIEN et **NORDEST MARINE** INC.

1405, boulevard Tadoussac, Chicoutimi-Nord, Tél.: 543-4561

Déterminez le temps le plus rapide de la Traversée internationale du Lac St-Jean à la nage. Qui aura lieu le 25 juillet 1982

Courez la chance de mériter une planche à voile

Laser surf Sprint

Une planche Laser qui comblera toutes vos espérances.

PLUS

Un habit isothermique

Aquaplus

D'une valeur totale de:

Planche à voile **$1,395**

Habit **$135**

Il suffit de prédire le temps le plus rapide de la Traversée.

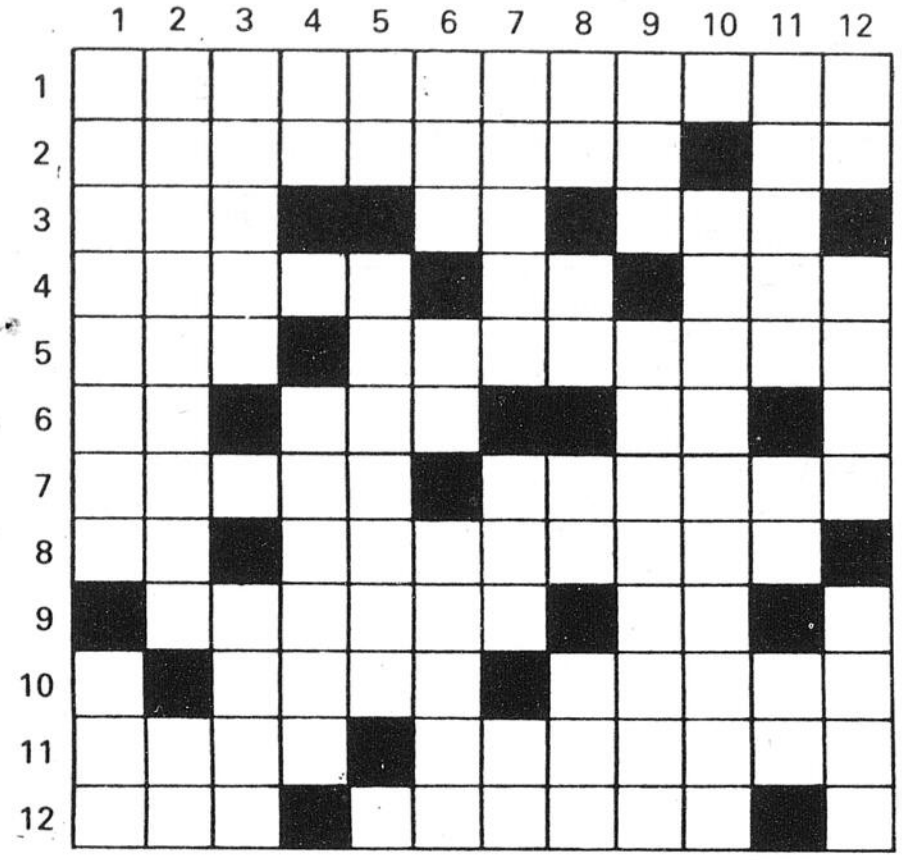
RÈGLEMENTS

1. En cas d'égalité entre plusieurs concurrents, le temps le plus rapproché tranchera la question et s'il y avait encore égalité une pige sera effectuée par tirage au sort.
2. Les lettres reçues le lendemain de la traversée seront annulées automatiquement. Le timbre du bureau de poste servira de preuve.
3. Le concours débutera samedi le 12 juin 1982 et se terminera samedi le 24 juillet, à minuit.
4. Le tirage sera effectué jeudi le 29 juillet à 15h00 s'il y a égalité.
5. Pour être déclarée gagnante la personne doit être abonné au Quotidien.
6. Le nom de la personne gagnante sera publié dans Le Quotidien.
7. La personne gagnante devra répondre à une question faisant appel à ses connaissances.
8. Les bulletins de participation faits à la maison non mécaniquement sont acceptés.
9. Le concours s'adresse exclusivement aux résidents des régions Saguenay et Lac Saint-Jean à l'exception des employés de Progrès du Saguenay Ltée, de Nordest Marine Sport et de leur famille immédiate.
10. Un prix doit être accepté comme tel et ne pourra être échangé contre une somme d'argent.
11. La personne gagnante doit consentir à ce que son nom et/ou sa photo soient utilisées à des fins publicitaires relatives à ce concours.
12. Le Quotidien a payé tous les droits exigibles à ce concours en vertu de la Loi sur les loteries, les courses, les concours publicitaires et les appareils d'amusement.
13. Un litige quant à la conduite de ce concours peut être soumis à la Régie des loteries et courses du Québec.

Détente

Mots croisés

Problème No 67



HORIZONTALEMENT:

1- Mentionné plus haut.
2- Contradiction entre deux lois. - Sert de liaison.
3- Manière de se nourrir. - Pronom personnel. - Ville du Nord du Nigéria.
4- Lueur vive. - Possessif. - Berges.
5- Théâtres d'opérations extérieures. - Ce qui fait qu'une chose est de même nature qu'une autre.
6- Pronom personnel. - Monnaie de Suède. - Aluminium.
7- Contrée de l'Asie Mineure. - Coffres en bois.
8- Route rurale. - Ferme, inébranlable.
9- Echapper. - Sa majesté.
10- Déclaration verbale ou par écrit. - Ville de Syrie.
11- Sable mouvant. - Profession de financier.
12- Prière à la Vierge. - Intentent.

VERTICALEMENT:

1- Raccommodeur de vieux souliers. - Roi d'Israël.
2- Qui est d'une seule couleur. - Chiffres romains.
3- Monument monolithe. - Boue qui se dépose au fond des eaux.
4- Note de musique. - Qui ne fait rien.
5- Adverbe de lieu. - Lacet pour tirer ou suspendre quelque chose.
6- Possessif. - Se porte au bout du doigt. - Germes.
7- Séparation de deux éléments d'un mot par l'intercalation d'un ou de plusieurs autres mots. - Dans la Russie tsariste. - Se suivent dans délit.
8- Deux. - Mesure de l'âge. - Actinium. - Dans la rose des vents.
9- Organisation des Etats américains. - Objet marqué de signes cabalistiques.
10- Action de bailler.
11- Rien. - Préposition. - Scandium.
12- Conjonction. - Evêché normand. - Petites chevilles.

Bridge

Une dernière remarque! Vous gagnez le premier pli en Ouest et tirez un petit pique gagné du roi par Nord qui persiste à trèfle. Vous appelez le valet de pique que Sud refuse de couvrir. Attention! Il faut continuer avec le 8 ou le 9 de carreau et non le valet, ceci pour empêcher un blocage des carreaux. Si le 8 ou le 9 tient, il faut continuer avec le valet.

La question pour la prochaine chronique.

Est-Ouest vulnérables. Est donneur.

Nord
Pi- D-V-3
Co- D-V-7-6-5-3
Ca- 9-7-3-2
Tr- ---

Est
Pi- R-9
Co- R-2
Ca- A-D-10-5-4
Tr- A-9-6-2

Ouest	Nord	Est	Sud
---	---	1- S.A.	2- Pi
P	4- Pi	T. passent	

Ouest entame du 6 de pique, pour le 3, le 9 et le 10. Sud joue le 9 de coeur pour le 4, la dame et le roi. Sur l'as de carreau, Sud joue le roi et Ouest le 6. Est devrait maintenant jouer:
a) Le roi de pique.
b) Un petit trèfle.
c) L'as de trèfle.
d) Le 2 de coeur?

Maurice Larochelle.

FINESSE GRATUITE

Donneur: Est
Vulnérables: Est-Ouest

Nord
Pi- A-V-2
Co- ---
Ca- R-4-2
Tr- A-R-10-8-7-6-2

Ouest
Pi- 10-5-3
Co- A-D-7-5-4-3
Ca- A-6
Tr- D-9

Est
Pi- D-9-7-6
Co- 10-6-2
Ca- D-9-3
Tr- V-5-3

Sud
Pi- R-8-4
Co- R-V-9-8
Ca- V-10-8-7-5
Tr- 4

Enchères rapportées:

Ouest	Nord	Est	Sud
-	-	P	P
1 Co	Contre	2 Co	3 Ca
3 Co	5 Ca	Tous passent	

A SUIVRE

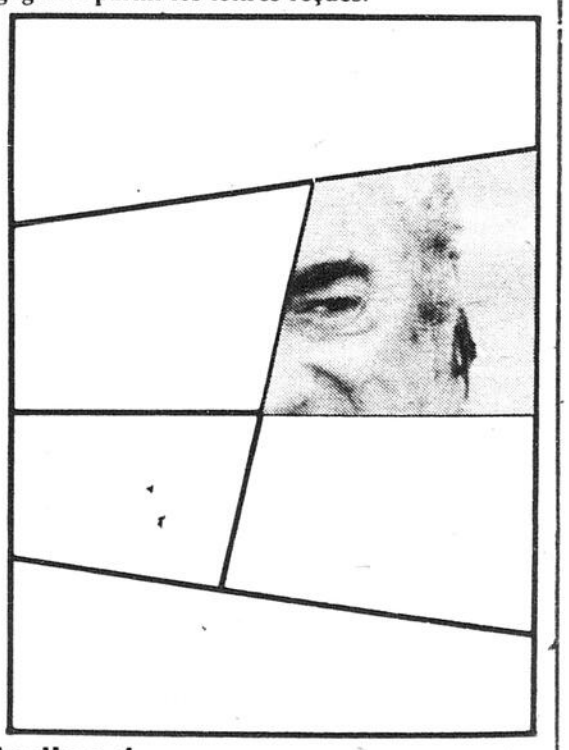
Solution du problème no 12

	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15
1	M	O	U	L	A	N	T	E	■	A	N	I	E	R	E
2	O	R	B	I	T	E	■	O	I	S	I	L	L	O	N
3	T	I	E	D	E	■	O	N	T	■	T	■	A	U	E
4	I	N	■	O	L	A	V	■	O	C	R	E	■	L	■
5	L	■	A	■	I	■	E	O	N	■	E	P	I	E	R
6	I	O	N	I	E	N	■	E	■	E	■	A	C	T	E
7	T	U	■	P	R	O	D	U	C	T	I	V	I	T	E
8	E	R	S	E	■	N	I	V	E	O	L	E	■	E	R
9	■	S	U	C	E	■	■	R	U	N	E	■	A	■	■
10	B	O	C	A	G	E	■	E	T	■	I	D	E	A	L
11	I	N	O	■	E	V	A	■	A	T	T	I	R	A	S
12	G	■	I	R	R	E	E	L	■	U	E	L	E	■	D
13	O	U	R	■	I	N	D	U	I	T	■	U	N	E	■
14	T	R	■	D	E	T	E	N	D	U	■	E	T	N	A
15	E	I	R	E	■	E	■	E	E	■	T	E	■	E	S

Qui suis-je?

Une fois la semaine, nous vous présentons un invité mystère et chaque jour, nous vous donnerons un indice. Il s'agit de compiler tous ces indices et d'assembler les pièces du puzzle pour connaitre l'identité du personnage.

Si vous désirez participer au concours, veuillez remplir le coupon suivant et faire parvenir la photo complète et votre réponse. Une fois la semaine, nous ferons l'attribution d'une boite à lettre du Quotidien, en choisissant au hasard un gagnant parmi les lettres reçues.



Indice 1

Notre personnage-mystère a déjà pris des cours de photographie à l'Académie de Trois-Rivières.

Semaine du .....

L'invite mystere est .....

Nom: .....

Adresse: .....

.....

Envoyez le tout à:
QUI SUIS-JE?
Le Quotidien, 1051, boul. Talbot.
Chicoutimi, G7H 4B5.

Mot mystère

	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15
1	T	E	H	C	E	D	E	T	I	U	S	E	J	K	E
2	R	S	V	A	R	A	H	A	S	P	L	U	S	I	V
3	I	E	A	P	R	I	E	R	E	A	B	N	U	M	E
4	P	C	L	L	A	C	S	O	N	A	U	N	N	O	R
5	L	O	I	A	I	N	I	O	R	U	L	O	I	N	T
6	E	U	S	T	V	V	T	T	R	V	B	C	S	O	N
7	T	S	E	R	R	A	E	O	E	G	E	N	O	N	A
8	S	I	D	N	E	A	R	S	I	R	A	I	C	A	L
9	A	N	I	I	S	L	T	M	L	S	N	N	R	I	A
10	C	N	L	E	I	O	U	E	F	T	R	E	E	R	G
11	A	I	O	M	N	R	N	L	N	E	C	X	E	T	U
12	S	U	B	E	E	O	O	A	U	O	A	H	I	C	N
13	T	G	H	N	Z	C	F	L	L	S	C	E	N	E	E
14	O	E	E	B	O	N	I	T	E	I	R	O	N	I	E
15	R	B	E	N	E	D	E	D	F	G	U	I	D	E	R

SOLUTION DU
NO PRECEDENT: + L A U D A N U M +

8 LETTRES LE MOT CLEF
JUMENT NON ADULTE.

A	Diluer	Jubarte	Résine
Atonale	E	K	S
Avaler	Ebonite	Kimono	Sahara
B	Enfant	L	Salive
Béguin	F	Lagune	Scène
Bolide	Ficher	M	T
Bulbe	Flocon	Murène	Trianon
C	G	N	Trève
Castel	Galant	Niemen	Triple
Castor	Guider	O	U
Citerne	H	Organe	Ululer
Citrate	Hésiter	P	V
Cosinus	I	Pantois	Valise
Cousin	Inconnu	Prière	Veston
D	Ironie	R	Z
Déchet	J	Récolte	Zone
Désaxé	Jésuite		

Se trame-t-il quelque chose dans les coulisses?

Fanning perd son enthousiasme

Par BERNARD CYR

MONTREAL (PC) - Le vestiaire des Expos ressemblait hier à celui d'un lendemain de défaite décisive en Série mondiale, même si ce n'était que la première moitié de saison qui venait de se terminer par une défaite de 8-7 en 10 manches contre les Giants de San Francisco, devant 36,090 spectateurs.

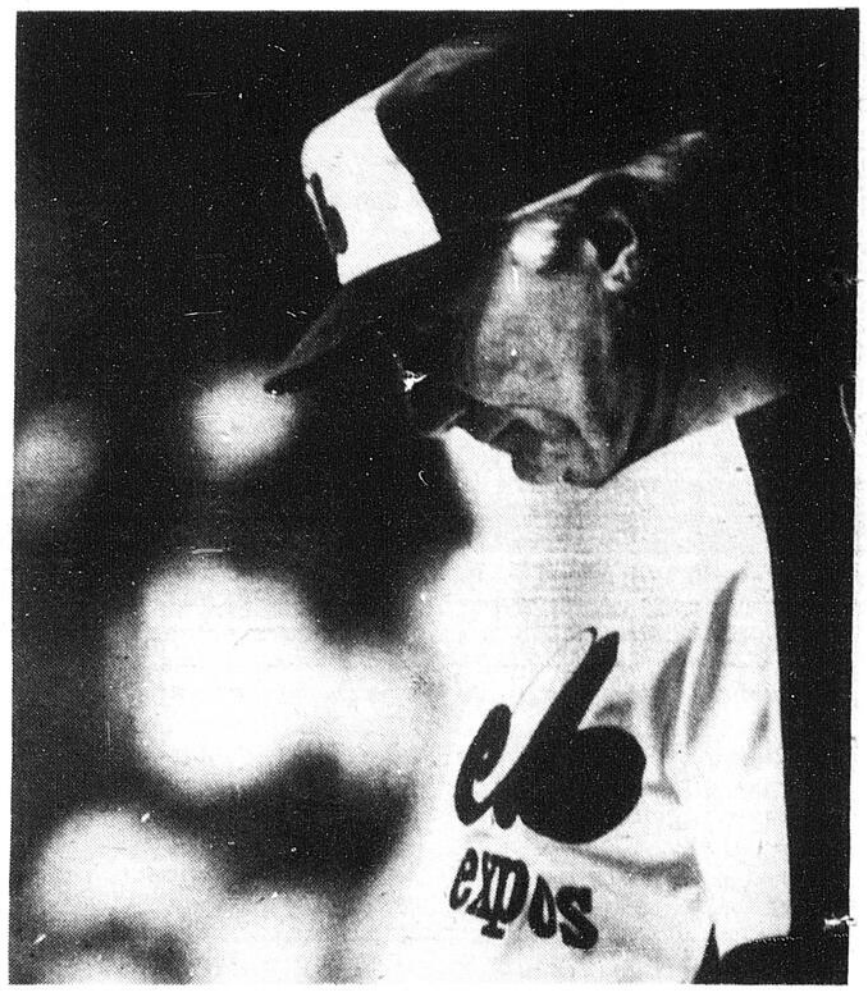
Quelques joueurs avaient déjà débarrassé leurs casiers de tous leurs effets personnels, d'autres disaient que le repos de trois jours en raison du Match des étoiles serait des plus bénéfiques et le gérant Jim Fanning, pour la première fois de l'année, avait perdu tout enthousiasme et semblait très abattu.

A un journaliste qui lui demandait si cette série de mauvais matches à domicile (fiche de 2-5 pour le dernier séjour au Stade) était plus difficile à accepter qu'une autre, Fanning a répondu que toutes les défaites étaient difficiles à accepter et qu'il n'y avait pas de degré de comparaison entre elles.

Puis à un autre qui lui demandait s'il croyait que son club avait besoin de repos, Fanning a repliqué que les joueurs étaient en santé et bien reposés et que, pour sa part, il aurait préféré qu'il y ait un match à l'horaire pour les Expos aujourd'hui. "On n'a pas besoin de trois jours de repos pour penser aux 20 derniers", a-t-il lancé, faisant allusion à la fiche de 5-15 de son équipe au cours de cette période.

Et, enfin, lorsqu'on lui a demandé quel était le remède dont avait besoin son équipe, Fanning a laissé tomber: "Vous avez vu les 20 derniers matches comme moi. Libre à vous d'écrire des noms. Vous avez le privilège de le faire et vous devez vous montrer courageux dans vos écrits. Je pourrais vous énumérer des mots vides de sens, mais je préfère que vous parliez aux joueurs. Et ne croyez surtout pas que j'essaie d'éviter votre question."

Fanning parlait, en fait, comme un homme qui venait de perdre son emploi ou qui est sur le point de tout laisser tomber: il nous a paru complètement désabusé.



DESABUSE — Jim Fanning commence à s'inquiéter du comportement de quelques-uns de ses joueurs. Il s'est montré désabusé, hier, laissant place ainsi à toutes sortes d'hypothèses.

(Photolaser PC)

le QUOTIDIEN SPORTS

Cinq circuits contre les lanceurs des Expos

Les lanceurs des Expos ont en effet concédé cinq coups de circuit en solo aux frappeurs des Giants et le partant Scott Sanderson a été le plus durement touché avec quatre coups de quatre buts contre lui, dont trois consécutifs en deuxième manche. Les quatre coups de circuit accordés par Sanderson ont égalé un record d'équipe peu enviable établi par Steve Renko, le 24 septembre 1974.

Les cinq circuits (Reggie Smith, Milt May (2), Champ Summers et Joe Morgan) ont aussi égalé un record d'équipe pour un adversaire des Expos, record égalé pour la troisième fois. Les Braves d'Atlanta avaient été les derniers à réussir l'exploit, le 21 juillet 1980 à Atlanta.

Un autre standard peu enviable que les Giants ont égalé hier est celui d'avoir réussi cinq vols de buts dans un même match cette saison, dont quatre par voie de double vol. Les Padres de San Diego avaient été les derniers à courir aussi allègrement contre les Expos, le 16 mai dernier.

Le coup de massue asséné aux Expos est survenu en 10e manche alors que Milt May a cogné son deuxième circuit du match et son sixième de l'année, contre le releveur Jeff Reardon, pour porter le pointage à sa marque finale de 8-7.

"Je lui ai servi une balle rapide mais ça n'a pas d'importance parce que May aurait dû être retiré sur le tir précédent qui était, à mon avis, une troisième prise, a expliqué le releveur des Expos qui subissait ainsi sa première défaite depuis le 19 août 1980. Je me suis avancé vers le marbre pour dire ma façon de penser à l'arbitre (Randy Marsh) et je suis surpris qu'il ne m'ait pas expulsé pour tout ce que je lui ait dit. Je ne pouvais exécuter un meilleur lancer que celui précédant le circuit."

"Je donne le bénéfice du doute à l'officiel, a pour sa part déclaré le receveur Gary Carter. Jeff a une courbe qui casse tellement que les arbitres du marbre ont souvent du mal à bien suivre sa trajectoire."

expos

Montréal 7

	P	CS	P	P
Raines cg	6	1	2	1
Gates 2b	4	1	2	0
Norman fs	0	0	0	0
Blackwell fs	1	0	0	0
Reardon l	0	0	0	0
Dawson cc	4	1	2	1
Oliver 1b	4	0	2	0
Carter r	4	2	3	3
Cromartie cd	4	1	1	0
Wallach 3b	5	1	2	1
Speier ac	5	0	2	1
Sanderson l	0	0	0	0
RJohnson fs	1	0	0	0
BSmith l	0	0	0	0
Schatzeder l	0	0	0	0
Mills fs	1	0	0	0
Burris l	0	0	0	0
WJohnson fs	1	0	0	0
Taveras 2b	1	0	0	0
Total	41	7	16	7

Montréal	010	020	031	0-.7

Montréal

Sanderson	5	6	4	4	1	3
BSmith	2-3	0	1	1	1	0
Schatzeder	1-3	1	1	1	1	0
Burris	2	1	1	0	1	1
Reardon P, 3-1	2	2	1	1	1	2

Barr a affronté 3 frappeurs à la 8e.
T-3:26.
A-36,090.

Giants

San Francisco 8

	P	CS	P	P
LeMaster	5	1	1	0
Morgan 2b	3	1	1	1
CDavis cc	5	0	2	0
Clark cd	5	0	0	0
RSmith 1b	3	2	1	1
Bergman 1b	1	0	0	0
May r	5	2	2	2
Summers cg	2	1	2	1
Wohlford cg	1	1	0	0
OMally 3b	4	0	1	2
Holland l	0	0	0	0
Minton l	1	0	0	0
Fowlkes l	2	0	0	0
Barr l	1	0	0	0
Evans 3b	1	0	0	0
Total	39	8	10	7

San Francisco	031	002	100	1.-.8

E-Speier. DR-San Francisco 1, Montréal 1. LSB-San Francisco 6, Montréal 9. 2B-CDavis. 3B-Gates. CC-RSmith (7), May 2 (6), Summers (4), Carter (19), Morgan (7). BV-Dawson, Raines, RSmith, Wohlford, LeMaster 2, CDavis, Oliver. S-Sanderson. BS-Dawson, Carter.

San Francisco

	IP	H	R	ER	BB	SO
Fowlkes,	4	2-3	8	3	3	1	0
Barr	2	1-3	4	3	3	0	0
Holland	1-3		2	0	0	0	0
Minton G, 6-4	2	2-3	2	1	1	1	1

Reflet fidèle de la saison

MONTREAL (PC) — Si la défaite d'hier a fait si mal au gérant des Expos et à plusieurs des porte-couleurs de l'équipe, c'est qu'elle peut être qualifiée de portrait-robot de la première moitié de saison pour "Nos Amours".

Les experts avaient donné le championnat aux Expos dès les premiers jours du camp d'entrainement et ces prédictions ont été validées le jour où le club a mis la main sur le premier-but Al Oliver. Mais la défaite d'hier, beaucoup plus terre-à-terre, signifie que les Expos passeront la pause du Match des étoiles au quatrième rang de la section Est, à quatre matches des meneurs, les Cards de St-Louis et les Phillies de Philadelphie, et avec un match et demi de retard sur les Pirates de Pittsburgh, qui occupent le troisième rang. Ce ne sont pas tellement ces chiffres, plutôt anondins pour une longue saison de 162 matches, mais plutôt la façon de jouer des porte-couleurs montréalais qui inquiète.

Voici quelques exemples de bévues commises lors de la rencontre d'hier. En huitième manche, Mike Gates cogne un triple après un retrait et il est pris en souricière entre le troisième but et le marbre lorsque Andre Dawson frappe un faible roulant aux mains du lanceur Jim Barr. Gates s'est nettement trop éloigné du coussin sur ce jeu, d'autant plus que les Expos tiraient de l'arrière 7-3.

Puis en neuvième manche, après avoir créé l'égalité à 7-7, les Expos ont raté une belle occasion de s'assurer la victoire lorsque avec Al Oliver au deuxième but, Warren Cromartie au premier et Chris Speier au bâton, "Cro" a été pris en souricière entre le premier et le deuxième, pour mettre fin à la manche.

La balle a échappé momentanément au receveur Milt May et Speier, qui croyait que les coureurs avaient une chance d'avancer de 90 pieds, a fait signe à ses coéquipiers de courir. Mais May a rapidement récupéré la balle, qui ne s'était éloignée que de quelques pieds, et n'a eu aucune peine à prendre Cromartie à contre-pied.

Ceci explique, en partie, que les Expos ont pu perdre la rencontre malgré le fait qu'ils aient cogné six coups sûrs de plus que leurs adversaires (13 contre 10), mais ce n'est pas la seule façon d'expliquer les choses.

Claude Lussier

Potvin s'attaque au Piékouagami

Gilles Potvin peut se targuer de connaître le lac St-Jean de fond en comble. Entraîneur pendant plusieurs années de la torpille humaine, John Kinsella, Potvin a partagé à maintes reprises la griserie que procure la conquête de Piékouagami.

Dimanche prochain, en solitaire, Potvin tentera de conquérir cette véritable mer intérieure. Cette fois-ci, les rôles seront inversés. Véritablement, il plonge dans le bain!

Costaud, Potvin affiche une condition physique de premier plan pour un type de son gabarit. C'est en affichant passablement de confiance qu'il entrevoit cette première tentative, sanctionnée par la Traversée internationale du lac St-Jean.

"Ca fait quelques années que l'idée ne trotte en tête. La traversée du lac St-Jean manque à mon crédit et je l'a veut", disait-il, hier après-midi, après avoir participé au cinq kilomètres des maîtres-nageurs au lac Kénogami.

Ce dernier se fixe un objectif de douze heures. "Peut-être un peu moins mais je suis confiant de compléter le trajet à l'intérieur de ces 12 heures", a-t-il ajouté.

Un défi que lance Potvin au lac St-Jean. Une bagarre entre deux vieilles connaissances qui s'annonce intéressante à suivre.

Combative

La jeune Jonquiéroise **Manon Hubert** a visiblement causé une favorable impression auprès des amateurs, hier, grâce à sa troisième position aux dix kilomètres du lac Kénogami. D'ailleurs, les dirigeants du club Padoma lui ont décerné le titre de l'athlète le plus combatif de l'épreuve. Par ailleurs, **Robert Isbister,** d'Alma, s'est signalé au sprint de départ avec 9m50s, chez les hommes, pendant que **Céline Lemaire** réalisait 9m13s, chez les femmes.

Maîtres-nageurs

Outre le trio de vainqueurs chez les maîtres-nageurs, soulignons la deuxième position du Chicoutimien **Robert Cossette** qui a réalisé les cinq kilomètres en 1h43m7s. **Serge Martineau** et **Michel Dufour,** également à Chicoutimi, ont terminé respectivement en troisième et quatrième position en raison de chronos de 1h47m42s et 1h47m50. L'unique femme à participer à l'épreuve, **Suzanne Galloway,** de Gatineau, a pris la cinquième position avec 1h55m42s.

Roger et Carmen Desbiens

Hôtes

Plusieurs estivants du lac Kénogami ont suivi le déroulement du marathon amateur à bord de leurs embarcations. Du nombre, **Michel** et **Huguette Tapin,** de même que **Roger** et **Carmen Desbiens,** se sont révélés des hôtes de premier plan alors qu'ils ont permis à différents membres de la presse régionale de suivre d'un peu plus près la compétition. Fidèles à ce rendez-vous annuel, ces deux couples jonquiérois ne ratent jamais l'occasion d'encourager les nageurs amateurs.

Pilote

Parlant de **Michel** et **Huguette Tapin,** il est intéressant de souligner que "madame" posssède son brevet de pilote et qu'elle joue le rôle du capitaine **Hadock** à bord de l'embarcation **"L'Aventure".** Pendant que **Huguette** dirige la circulation sur le lac, "monsieur", lui, fait des relations publiques. Un rôle qui lui va comme un gant d'ailleurs.

Père Noël

La cinquième édition du tournoi du Père Noël, présentée samedi au club de golf de Chicoutimi, a connu un succès de premier plan. Un total de 155 golfeurs se sont donnés rendez-vous pour cet événement social d'envergure et c'est **Roger Boivin** qui a arraché les grands honneurs avec une ronde de 71, un sous la normale. **Richard Gravel** a pris la deuxième position avec une carte de 76.

Michel et Huguette Tapin

Sur les traces du paternel

Toujours entourant le tournoi du Père Noël, le moins que l'on puisse dire c'est que **Richard Martel** est en passe de suivre les traces de son paternel, **Gerry Martel.** En effet, **Richard** a inscrit le meilleur pointage dans la classe "A" avec un 74, devançant par deux coups **Allan Sallesse,** lequel ne gagnera certainement jamais le titre du golfeur le plus régulier à Chicoutimi. Dans le "BB" victoire de **Michel Turgeon** avec 79 et **Marcel Rioux** prend la deuxième position avec 80. **Daniel Bédard** a été le meilleur dans le "B" avec 81, un de mieux que **Jacques Hardy. André Brassard,** avec 86, a mérité le titre dans le "CC" alors qu'**Eric Tremblay** terminait deuxième avec 92.

Recrue

Véritable recrue dans le monde du golf, **Germain Munger** n'a pas mis de temps à se faire une réputation gagnante alors qu'à sa première année il a inscrit un étonnant 83 pour mériter la classe "C" alors que **Réjean Tremblay** inscrivait 87. Chose certaine, au rythme où vont les choses, **Munger** devra désormais choisir entre une carrière derrière le banc ou derrière une balle de golf. Chez les dames, victoires de **Dominique Savard,** dans le "A" avec 85, **Ruth Gauthier,** dans le "B" avec 92, et **Rolande Tremblay,** dans le "C" avec 107.

MAITRES NAGEURS — Raymond Cusson et Jean-Claude Verrault, tous deux de Gatineau, entourent Gilles Potvin, à l'issue du cinq kilomètres des maîtres-nageurs présenté dans le cadre du marathon amateur du Lac Kénogami. Le trio a terminé l'épreuve sur un pied d'égalité grâce à un chrono de 1h41m34s.

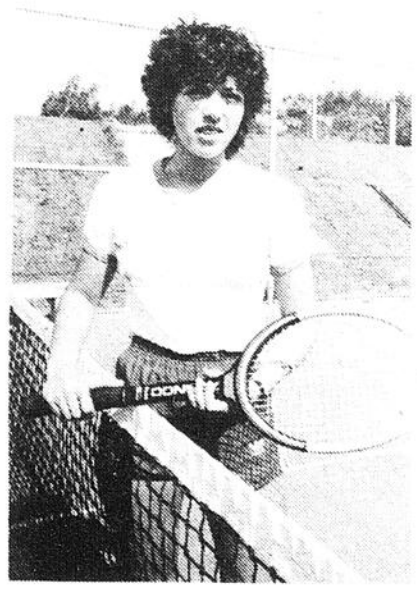
(Photo Rocket Lavoie)

Tennis

Même si elle ne participe pas au circuit de tennis Alcan, la jeune **Hélène Tremblay,** de Chicoutimi, s'entraine régulièrement sur les courts de tennis chicoutimien. Selon plusieurs de ses amis, **Hélène Tremblay** se débrouille bien entre les gallons. Mais le plus important de l'affaire, c'est qu'elle aime ça jouer dehors!

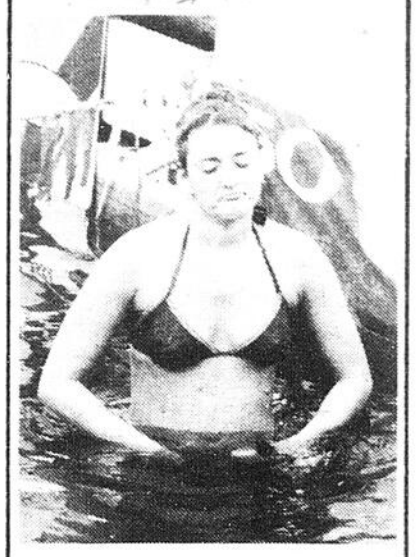
Expédition

Dix-sept canoéistes sont arrivés dans un village de la baie Géorgienne, samedi, après avoir parcouru 1,250 kilomètres en 40 jours, à partir de Québec. Ils ont ainsi recréé dans ses moindres détails la première expédition de Français, en 1648. A Midland fut construit un fort, en 1634, pour les jésuites missonnaires chez les Hurons. Détruit par un incendie, en 1649, le fort fut reconstruit par le gouvernement de l'Ontario, en 1964. Les canoéistes, dont les âges variaient ente 12 et 40 ans, ont emprunté exactement la même route que les Français, il y a 334 ans, effectuant 35 portages avec des canoes de sept mètres. Ils ont également mangé la même nourriture.



Hélène Tremblay

En vitesse...



Christine Cossette

● Je ne sais pas la signification de cette moue de Christine Cossette à son arrivée au quai du Lac Kénogami, mais elle ne semblait certes pas satisfaite de son rendement. Faudrait peut-être entreprendre une enquête là-dessus...

● **Deux autres victoires pour le Rapido Labatt du Quotidien en fin de semaine. Les joueurs de Rémi Asselin ont eu raison du Réveil, samedi, 11-0 et, hier, ils ont eu le dessus sur les arbitres de balle de Chicoutimi 9-4. Plus la saison progresse plus le vétéran lanceur Rémi Ouellet retrouve sa forme des beaux jours...**

● Des 16 joueurs qui amorceront la rencontre des étoiles (sans tenir compte des lanceurs), deux seulement figuraient parmi les 10 premiers frappeurs de chacune des ligues (avant les matches de dimanche), soit Gary Carter, des Expos, et l'inter Robin Yount, des Brewers de Milwaukee...

● **Parlant de Carter, il a conservé une moyenne de puissance de .918 à ses 13 dernières parties, amassant un total de 45 buts en 49 présences au marbre. Il a ainsi haussé sa moyenne de puissance à .588, un sommet dans la Ligue nationale.**

A ses 24 derniers matches, il a conservé une moyenne de .425 en vertu de 37 coups sûrs en 87 présences, frappant huit circuits, 10 doubles et produisant 21 points.

● Et parlant toujours de Carter, les Expos lui ont peut-être trouvé hier un second de qualité pour les années à venir en faisant signer un contrat à Nelson Santovenia, premier choix de l'équipe dans la phase secondaire du repêchage de juin 1982...

● **Santovenia évoluait pour la formation de l'université de Miami, qui a remporté la série mondiale des collèges au printemps dernier. Il fut d'ailleurs nommé le receveur-étoile de cette classique.**

Agé de 21 ans, Santovenia complétera la présente saison avec les Expos de West Palm Beach.

Les chiffres...

Baseball...

Ligue junior

Dimanche

Jonquière	000	001	0	1-3-0-4
Arvida	000	040	x	4-9-1-4

LG: Denis Desbiens (5-2), LP: Michel Blackburn (1-1). Arv.: Jean-Guy Leblanc (2 en 3, 1PP), Réjean Fradette (3 en 3, 1PP), Alain Girard (un double, 2PP). Jon.: Sylvain Girard (2 en 3), Jocelyn Gagné (1PP).

Alma	060	000	1	7-8-2-6
Kénogami	041	000	0	5-4-4-3

LG: Luc Tremblay (3-2). LP: Michel Jacques (2-4). Alma: Claude Fillion (2 en 4, un circuit, un double, 3PP), Régis Lessard (2 en 4, un circuit (6e) 1PP). Kén.: Yves Lespérance (un circuit, 1PP).

Lundi

Kénogami à Jonquière, 20h00

Le classement

	PJ	G	P	Moy	Diff
Kénogami	20	12	8	.600	—
Jonquière	21	12	9	.571	½
Alma	20	10	10	.500	2
Arvida	19	6	13	.316	5½

Ligue midget

Dimanche

Chic.-Nord	070	100	1	9-10-4-6
Jonquière	000	044	0	8-14-4-8

LG: Dominique Bolduc (2-2). LP: Dany Tremblay (0-1). CN: Gin Gagnon (2 en 2), Luc Gagnon (point produit vainqueur en 7e). Jon.: Dany Tremblay (2 en 3, 3PP), Michel Harvey (2PP).

Lundi

Kénogami à Chicoutimi, 19h00

Le classement

	PJ	G	P	Moy	Diff
Arvida	16	10	6	.625	—
Kénogami	15	9	6	.600	½
Jonquière	16	8	8	.500	2
Chicoutimi	16	7	9	.438	3
Chic.-Nord	17	6	11	.353	4½

Ligue bantam

Lundi

Chic.-Nord à Arvida, 18h15
Chicoutimi à Kénogami, 18h15

Le classement

	PJ	G	P	Moy	Diff
Chicoutimi	16	13	3	.812	—
Arvida	16	10	6	.625	3
Chic.-Nord	16	9	7	.562	4
Kénogami	16	7	9	.437	6
Jonquière	16	1	15	.062	12

Ligue pee wee

Lundi

Chic.-Nord à Jonquière, 18h15

Le classement

	PJ	G	P	Moy	Diff
Arvida	16	11	5	.687	—
Jonquière	16	10	6	.625	½
Kénogami	16	9	7	.562	2
Chicoutimi	17	7	10	.412	4½
Chic.-Nord	15	3	12	.200	7½

Tournoi provincial pee wee de Chicoutimi

Lundi

Classe "A"

La Baie à Chicoutimi, 18h30

Classe "AA"

Kénogami à Chicoutimi, 20h00 (match comptant pour la saison régulière de la Ligue pee wee)

Ligue nationale

Dimanche

San Francisco	031	002	100	1-8	10	0
Montréal	010	020	031	0-7	16	1

Fowlkes, Barr (5), Holland (8), Minton (6-4) (8) et May; Sanderson, Smith (6), Schatzeder (6), Burris (7), Reardon (3-1) (9) et Carter. C: SF-Smith (7), May 2 (6), Summers (4), Morgan (7); Mtl-Carter (19).

Los Angeles	002	100	000	3-3	7	2
Philadelphie	003	100	00x	4	6	1

Valenzuela (12-7), Romo (7) et Scioscia; Christenson (5-4), Reed (8) et B. Diaz. C: LA-Guerrero (16).

Pittsburgh	101	000	010	3	10	0
Atlanta	000	100	000	1	8	0

McWilliams (5-3), Tekulve (8) et Pena; Dayley (4-6), Camp (6), Garber (8) et Benedict.

St. Louis	000	000	002	2	5	0
Houston	102	000	01x	4	9	1

Andujar (7-8), Kaat (6), Lahti (6), Mura (7), Bair (8) et Tenace; Knepper (3-10) et Pujols. C: StL-Hendrick (14).

Deuxième match

Cincinnati	000	000	011	2	11	2
Chicago	202	201	20x	9	14	0

Seaver (4-10), Kern (3), Harris (5), Hayes (7) et Van Gorder; Bird (6-8) et Davis. C: Cin-Milner; Chi-Buckner (5).

San Diego	003	200	100	6	11	0
New York	000	001	010	2	8	2

Lollar (10-2), Show (9) et Kennedy; Scott (6-7), Gaff (4), Zachry (8) et Stearns. C: SD-Lollar (3).

Division Est

	G	P	Moy	Diff.
Philadelphie	47	38	.553	—
St. Louis	48	39	.552	—
Pittsburgh	44	40	.524	2 ½
Montréal	43	42	.506	4
New York	40	47	.460	8
Chicago	36	53	.404	13

Division Ouest

Atlanta	51	33	.607	—
San Diego	50	36	.581	2
Los Angeles	46	42	.523	7
San Francisco	42	46	.477	11
Houston	37	48	.435	14 ½
Cincinnati	33	53	.384	19

Dimanche

San Francisco 8 Montréal 7
San Diego 6 New York 2
Philadelphie 4 Los Angeles 3
Cincinnati 6-2 Chicago 5-9
Houston 4 St. Louis 2
Pittsburgh 3 Atlanta 1

Samedi

Chicago 1 Cincinnati 0
Philadelphie 4 Los Angeles 2
New York 9 San Diego 7
Montréal 8 San Francisco 4
Pittsburgh 6 Atlanta 1
Houston 4 St. Louis 2

Mardi

Match des étoiles

Les frappeurs

	M	Pb	P	Cs	Moy.
Oliver, Mtl	84	315	47	101	.321
Pena, Pgh	72	276	30	88	.319
Knight, Hou	84	325	47	103	.317
Carter, Mtl	79	284	53	89	.313
Landreaux, LA	70	237	43	74	.312
Jones, SD	79	285	55	89	.312
Madlock, Pgh	81	299	49	93	.311
Richards, SD	59	245	33	76	.310
Lo. Smith, StL	85	324	70	99	.306
Dawson, Mtl	75	311	60	95	.305

Doubles

Kennedy, San Diego, 26; Dawson, Montréal, 20; Stearns, New York, 20; Lo. Smith, St. Louis, 20; Garner, Houston, 20; Knight, Houston, 20.

Triples

Templeton, San Diego, 7; Garner, Houston, 6; Moreno, Pittsburgh, 6.

Circuits

Murphy, Atlanta, 23; Kingman, New York, 21; Carter, Montréal, 19.

Points produits

Murphy, Atlanta, 62; Oliver, Montréal, 60.

Buts volés

Lo. Smith, St. Louis, 42; Raines, Montréal, 38.

Lanceurs (11 décisions)

Lollar, San Diego, 10-2, .833, 2.71; Robinson, Pittsburgh, 10-3, .769, 3.88; Rogers, Montréal, 10-4, .714, 2.13.

Retraits au bâton

Soto, Cincinnati, 153; Carlton, Philadelphie, 147.

Ligue américaine

New York	000	010	000	1	5	1
Californie	001	000	01x	2	6	0

Rawley, Gossage (3-4) (7) et Wynegar; Renko, Hassler (2-0) (8), Aase (9) et Boone. C: Cal-Downing (13).

Kansas City	001	010	120	5	9	0
Milwaukee	000	150	02x	8	10	2

Gura (10-5), Armstrong (6), Quisenberry (7) et slaught; Haas (5-5), Fingers (7) et Simmons. C: KC-Slaught (2), McRae (14); Mil-Thomas (22), Molitor (10), Simmons (14), Moore (4).

Cleveland	010	020	001	4	12	1
Seattle	000	002	100	3	5	0

Barker (10-5) et Bando; Perry, Vande Berg (7), Caudill (8-4) (9) et Sweet. C: Cle-Harrah (17).

Baltimore	100	031	003	8	12	0
Oakland	100	012	003	7	10	0

G. Davis (2-1), Grimsley (6), Stanhouse (6), T. Martinez (7), Stoddard (8) et Dempsey; Kingman (1-6), Owchinko (6), Langford (7) et M. Heath. C: Bal-E. Murray (13); Oak-Murphy (16), Armas (11), Lopes (6).

Minnesota	001	002	202	7	15	1
Boston	200	010	000	3	9	1

Havens (5-6), Davis (7) et Laudner; tudor, Clear (6-4) (7), Burgmeier (9) et Gedman. C: Min-Gaetti (13).

Chicago	550	030	003	16	17	2
Toronto	300	000	112	7	13	0

Burns (9-4), Lamp (6), Barojas (7) et Foley, Hill (8); Clancy (7-7), Garvin (1), Bomback (5) et Martinez, Whitt (9). C: Chi-Paciorek (6), Baines 2 (11), Bernazard (5); Tor-Brfield (8), Upshaw (12).

Ligue américaine

Division Est

	G	P	Moy	Diff
Milwaukee	38	35	.578	—
Boston	49	36	.576	—
Baltimore	44	38	.537	3½
Detroit	42	41	.506	6
Cleveland	41	41	.500	6½
New York	39	42	.481	8
Toronto	37	47	.400	11½

Division Ouest

Californie	49	37	.570	—
Kansas City	47	37	.560	1
Chicago	45	36	.549	2
Seattle	45	41	.523	4
Texas	35	46	.431	11½
Oakland	38	50	.432	12
Minnesota	28	59	.322	21½

Dimanche

Chicago 16, Toronto 7
Minnesota 7, Boston 3
Milwaukee 8, Kansas City 5
Californie 2, New York 1
Baltimore 8, Oakland 7
Cleveland 4, Seattle 3
Detroit 3, Texas 2

Samedi

Boston 5, Minnesota 4
Oakland 3, Baltimore 1
Texas 6-0, Detroit 5-6
Milwaukee 7, Kansas City 0
Californie 12, New York 6
Cleveland 7, Seattle 1

Mardi

Match des étoiles

Chiffres des Expos...

Au bâton

	AB	PC	CS	PP	CC	BV	Moy
Blackwell	29	1	5	3	0	0	.172
Carter	284	53	89	55	19	2	.313
Cromartie	288	36	71	42	10	3	.247
Dawson	311	60	95	45	11	21	.306
Francona	131	14	42	9	0	2	.321
Gates	75	10	19	4	0	0	.253
Gulden	6	1	0	0	0	0	.000
R. Johnson	13	2	3	2	0	0	.231
W. Johnson	41	2	7	2	0	4	.171
Mills	43	3	9	1	0	0	.209
Norman	48	5	12	7	2	0	.250
Oliver	315	47	101	60	14	5	.321
Raines	337	43	97	25	2	39	.288
Speier	274	19	72	25	2	0	.263
Taveras	82	9	12	3	0	4	.146
Wallach	297	46	79	48	11	4	.266
White	73	10	19	11	2	2	.260

Au monticule

	G	PPS		ML	BB	R	Mpm
Burris	3	11	1	79.0	33	30	.467
Fryman	4	2	5	36.2	16	22	4.42
Gullickson	6	8	0	118.2	38	81	4.02
Lea	6	5	0	59.1	28	60	3.40
Palmer	4	2	0	41.0	24	24	3.95
Reardon	3	1	14	52.1	17	40	1.89
Rogers	10	4	0	143.2	36	99	2.13
Schatzeder	0	1	0	15.1	8	10	5.28
Sanderson	6	7	0	123.2	35	90	3.20
Smith	0	1	1	26.2	14	14	3.71

A la barrière...

Hippodrome de Québec

(Résultats - Dimanche)

COURSE NO 1 — **$1,400**

2- Best of Roy	5.70	2.40	2.80
1- Quebec Drummond		2.70	3.50
4- Jamin Angus			3.40

Ont aussi couru: Joyeux Dundee, Jacquot Angus, Air de Gigue.
Temps: 31.2 1.03.4 1.35 2.05.3
Pari-double: 2 X 4 $20.80
Quinella: 1 X 2 $8.20

COURSE NO 2 — **$1,400**

4- T.P. Lindsey	4.90	3.00	2.30
6- Franco B		6.60	3.90
1- Lord Forney			2.60

Ont aussi couru: Anticipation, Don Diller, V.P., Boccacio, Moon Trip, Non Contormist.
Temps: 31.4 1.04.4 1.37.2 2.09.1
Quinella: 4 X 6 $21.70
Exacta: 4 X 6 $34.80

COURSE NO 3 — **$1,700**

1- East Lynne Amber	7.50	3.50	3.40
5- Glencoe Smitty		7.00	4.50
2- Bromest Apollon			14.70

Ont aussi couru: Skipper Pete, Stonegate Ramble, Lucky Fly, R L Bunter, Kingwood Tog.
Temps: 31.2 1.02.3 13.4 2.04.4
Trifecta: 1 X 5 X 2 $2,753.30
Quinella: 1 X 5 $45.90

COURSE NO 4 — **$1,700**

6- Noble Song	6.10	3.10	2.20
2- Honor Power		3.00	2.30
1- Milous Victory			4.20

Ont aussi couru: Nex Edition, Newstime Sherm, Amron Duke.
Temps: 32.1 1.04.1 1.34.3 2.06.3
Quinella: 2 X 6 $7.50

COURSE NO 5 — **$1,050**

9- Meursault	14.30	8.60	7.80
1- Lord Siri		9.10	5.10
7- V.M. Fitzegald			3.40

Ont aussi couru: Grizzly du Nord, Karine Bret, Jouvencelle, Sonate Legardeur, Goxhill.
Retiré: High Goofy.
Temps: 31. 1.03 1.35 2.07.
Quinella: 1 X 9 $45.70
Exacta: 9 X 1 $71.60

COURSE NO 6 — **$850**

4- Baron Vet Lam	6.40	4.50	3.10
5- Princesse Roni		13.60	5.90
8- Lola Adaptor			5.60

Ont aussi couru: Eclair Grade, Dick Rxoy, Champ Populaire, Chantale Nad, Jeanne Tel.
Temps: 31.3 1.04.2 1.37.3 2.09.2
Quinella: 4 X 5 $38.20
Exacta: 4 X 5 $77.00

COURSE NO 7 — **$900**

6- Herald Square	3.30	3.20	2.50
8- Ata Lover		5.90	7.10
2- Calinelle			13.40

Ont aussi couru: Lima Direct, Jocker Dorlean, Gambler Candor, B.B. Speed, Magys Apple, Reigner.
Temps: 31.3 1.04 1.37.2 2.10
Quinella: 6 X 8 $22.80
Exacta: 6 X 8 $20.40

COURSE NO 8 — **$1,100**

2- Smirk	4.90	2.60	2.40
9- Fringante Grade		3.30	2.70
1- Trotwood Dale			3.20

Ont aussi couru: M.T. Bret, WHISPERING MEADOW Benie Verte, Yankee Pedro, Francjeu Grade, Pep Frise.
Temps: 30.4 1.04.2 1.35.4 2.06.3
Quinella: 2 X 9 $5.30
Exacta: 2 X 9 $11.80

COURSE NO 9 — **$850**

6- Country Lee	36.00	6.70	9.20
7- Lamerique		3.80	5.10
1- Jessi Boom			3.90

Ont aussi couru: Lee Bellule, Miss Meltime, Bye Vic, Jimmy Who, Soleil Desbi, Y B Merrie.
Temps: 32.13 1.05.3 1.38 2.10
Quinella: 6 X 7 $59.60
Exacta: 6 X 7 $203.00

COURSE NO 10 — **$1,600**

4- Ma Favorite	21.20	6.10	2.80
1- Scotty Grattan N		4.10	2.20
9- The Bees Knees			3.00

Ont aussi couru: Bobby Fast, Nibble Roy, Tom Test, Clovis, Chuckie Paige, Crowns Bret.
Temps: 30 1.01.3 1.34.2 2.05.2
Trifecta: 4 X 1 X 9 $172.60
Pari-sélecta: 6-9-4-6-2-6
Quinella: 1 X 4 $16.00
Pari-mutuel: $153.793
Assistance: 1,614

Football...

Ligue canadienne

Division Ouest

	G	P	N	Pp	Pc	Pts
Edmonton	1	0	0	55	7	2
Colombie-B.	1	0	0	51	34	2
Winnipeg	1	0	0	31	21	2
Calgary	0	0	1	24	24	1
Saskat.	0	1	0	21	31	0

Division Est

Torpnto	0	0	1	24	24	1
Montréal	0	0	0	0	0	0
Hamilton	0	1	0	31	54	0
Ottawa	0	1	0	7	55	0

Dimanche

Edmonton 55 Ottawa 7

Samedi

C.B. 51 Hamilton 34

Vendredi

Winnipeg à Montréal

Samedi

Ottawa à Hamilton
Toronto à Edmonton

Soccer...

Ligue nord-américaine

Dimanche

Seattle 1 Edmonton 0

Samedi

Jacksonville 2 Vancouver 1, (prol.)
Fort Lauderdale 3 Toronto 2, (prol.)
Portland 2 San Jose 0

Mercredi

Vancouver à Fort Lauderdale
Montréal à New York
Edmonton à Portland
Jacksonville à Seattle
Chicago à San Jose

Jeudi

Tampa Bay à Tulsa

Samedi

Vancouver à Montréal
Toronto à Tulsa
San Diego à Fort Lauderdale
Tampa Bay à Seattle
Jacksonville à San Jose

Le classement

Division Est

	G	P	Bp	Bc	B	Pts
New York	15	6	46	32	44	132
Toronto	12	11	42	31	34	106
Montréal	12	8	35	28	28	96
Chicago	7	13	33	43	30	70

Division Sud

F. Lauder.	15	9	50	49	45	133
Tulsa	10	11	44	41	39	95
Tampa Bay	10	14	36	48	32	92
Jacksonv.	9	12	30	38	28	82

Division Ouest

San Jose	12	10	41	41	32	102
Vancouver	12	8	36	32	29	97
Seattle	10	11	40	34	34	92
San Diego	10	11	35	37	30	86
Portland	9	12	27	24	23	73
Edmonton	7	14	25	42	22	60

Marathon du lac Kénogami

Epatante victoire des dames

par Claude Lussier

JONQUIERE — "Tabarnouche", s'exclame Marie Bellemarre à sa sortie du Lac Kénogami. Surprise, la nageuse almatoise avait peine à croire qu'elle partageait les grands honneurs du dix kilomètres du marathon amateur, organisé par le club Padoma, avec la jonquiéroise Tanya Stipetic en raison d'un chrono de 2h54m14s.

Les deux nageuses réalisaient difficilement qu'elles avaient dominé le peloton de vingt nageurs amateurs. De fait, ce marathon aura été celui des dames alors que les trois premières positions appartiennent à des nageuses.

Pendant que Bellemarre et Stipetic soutenaient une cadence régulière, la jeune Manon Hubert, de Jonquière, surprenait plus d'un observateur en touchant le quai 18 secondes plus tard. Agée de 14 ans seulement, la jeune jonquiéroise a créé une favorable impression grâce à sa détermination et son opiniâtrité à talonner les deux meneuses jusqu'à la conclusion de l'épreuve. Bien entourée par les membres de sa famille, elle ne donnait pas l'impression d'être épuisée outre meusre. "J'ai juste un peu mal aux épaules", a-t-elle mentionné sur un ton neutre.

Pour revenir aux deux meneuses, elles ne croyaient jamais aussi bien faire. "C'est véritablement une surprise. Je ne pensais jamais que nous étions en avant. Non, la course n'était pas arrangée puisqu'il arrive souvent que nous sommes dans le même sillon", de dire l'almatoise qui combat présentement une forte grippe.

Réaction similaire chez Stipetic. "J'avais toujours l'impression qu'on avait le gros peloton devant nous. Je croyais plutôt que nous étions en cinquième et sixième position", de dire Stipetic.

Toutefois, au contraire de plusieurs, Tanya n'apprécie guère ce style de circuit fermé. "La course est plus lente et la distance du circuit, trop courte. Au lieu d'un demi kilomètre, je pense que ce serait plus intéressant si le circuit était d'un kilomètre. On aurait moins l'impression de virer en long", de commenter Tanya Stipetic.

Le premier garçon à mettre un terme à ces dix kilomètres aura été Robert Isbister, d'Alma, avec un temps de 2h54m40s. Egalement d'Alma, Gilles Deschênes a fini au quatrième échelon avec 3h2m47s pendant que la jonquiéroise Céline Lemaire finissait au cinquième rang après 3h12m5s d'efforts.

Outre le rendement des nageuses de la région, qui ont fait la barbe aux garçons, il faut retenir la journée ensoleillée qui a permis au monde de participer à cette journée champêtre sans avoir recours à la couverture de laine, et le flacon de p'tit cordial. Heureux de leur sort, les organisateurs se frottaient les mains d'aise. On les comprend, l'été dure, ici, le temps d'un pissenlit tout croche.

Hier, c'était l'été. Demain, c'est autre chose...

LECON — Tanya Stipetic et Marie Bellemarre ont dominé le 10km du lac Kénogami et en ont fait le marathon des dames.
(Photo: "Rocket" Lavoie)

Tour de France

Clere, près d'un rêve

CHATEAULIN, France (AFP) — Une aventure merveilleuse, un véritable conte de fée, a failli se réaliser dimanche après-midi à Châteaulin, terme de la 8e étape du Tour de France cycliste. Pour 40 petites secondes, le champion de France Régis Clere a raté le maillot jaune.

Absorbé par le peloton à deux tours de la fin, il a terminé dans l'anonymat, alors que le Belge Frank Hoste, vainqueur cette saison de la classique Gand-Wevelgem et des Quatre-jours de Dunkerque, s'imposait au sprint, parcourant les 204,850 km en 5.03:30 heures, à la moyenne de 40,498 km-h.

L'Australien Phil Anderson a facilement conservé la tête du classement général avec 12 secondes de plus, grâce aux bonifications des "rushs", sur l'Irlandais Sean Kelly, toujours maillot vert, et le Français Bernard Hinault.

Régis Clere, 26 ans, a démontré que l'aventure pouvait sourire aux audacieux. Echappé au sommet de la côte de Beg Menez (4e km), il devait demeurer seul en tête pendant 190 km avant d'être rejoint après avoir compté un maximum de 12:57 minutes d'avance à Douarnenez (km 92).

Abandon de Vandenbroucke

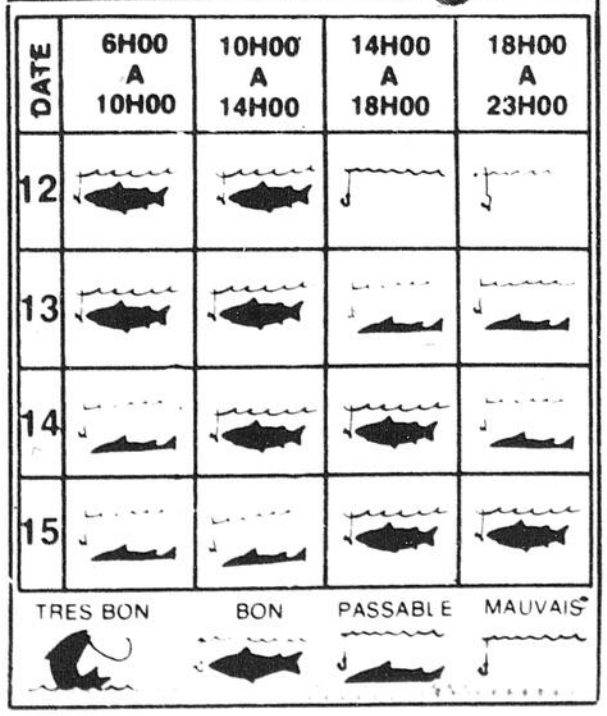
L'étape, courue sous les orages et par un temps lourd, comportait une première partie en ligne entre Concarneau et Châteaulin (120 km), et un circuit de 7 km à couvrir douze fois avec l'ascension de la côte de Stang Ar-Garront. Au premier passage, Clere comptait un peu plus de 9 minutes d'avance. A une dizaine de kilomètres de l'arrivée, il était rejoint, mais la journée n'a pas été négative, puisqu'il a empoché 48 secondes de bonification raflées au passage des "rushs".

A 5 km du but, Frank Hoste prenait du champ en compagnie des Italiens Leali et Beccia, des Belges Criquielion et Peeters, du Néerlandais de Rooy, des Suisses Breu et Mutter, de l'Espagnol Marino Lejarreta et du Suédois Nilsson. Sur la ligne, Hoste apportait une quatrième victoire aux "Raleigh" depuis le début du Tour, après Peeters, Knetemann et Raas.

Un abandon de marque, celui du Belge Vandenbroucke souffrant énormément de son genou droit. Ce retrait pèsera lourdement sur ses équipiers, lundi matin.

MOTEL
RESTAURANT
Richelieu
★★★★
3075, ROUTE 170
JONQUIERE
548-8265
APPELS SANS FRAIS
1-800-463-5163

234, Racine est, Chicoutimi
Tel.: 543-1587
NIVA A $7,298*
*PLUS TRANSPORT ET PREPARATION
LE MEILLEUR AMI DU PECHEUR



CONCOURS "la traversée"

Déterminez le temps le plus rapide de la Traversée internationale du Lac St-jean à la nage, qui aura lieu le 25 juillet 1982

Courez la chance de mériter une planche à voile

Laser surfSprint

Une planche Laser qui comblera toutes vos espérances.
En montre dans le hall d'entrée de la Maison de la presse.

PLUS
Un habit isothermique Aquaplus

D'une valeur totale de: $1,530
Planche à voile $1,395
Habit $135

Il suffit de prédire le temps le plus rapide de la Traversée.

UNE PRESENTATION:
Le QUOTIDIEN et NORDEST MARINE INC.
1409, boulevard Talbotville, Chicoutimi-Nord, Tél.: 543-4561

Nom: .....
Adresse: .....
Code postal: .....
Tél.: .....
Le temps le plus rapide de la Travesée
..... heure ..... minutes ..... secondes
Faites parvenir à:
Concours La Traversée
A/S Le Quotidien, 1051, boul. Talbot, Chicoutimi, Québec.

Concours hippique de Montréal

Beau retour pour Millar

QUEBEC (PC) — Le vétéran cavalier Torchy Millar, de King, en Ontario, a effectué un retour de toute beauté au concours hippique de Québec hier en remportant le Grand prix Rothmans devant un des maîtres de cette discipline, Rodney Jenkins, à l'hippodrome de Québec en présence d'environ 3,000 spectateurs.

Cette compétition constituait le clou de cinq jours de compétitions équestres dans la Vieille capitale qui, pour la première fois en 11 ans, étaient présentées à l'hippodrome.

Un temps idéal a grandement favorisé les organisateurs de cette manifestation qui, même si le site ne revêtait pas le décor enchanteur du Bois de Coulonge, n'ont reçu que des éloges quant à l'état du terrain et aux facilités techniques qu'offrait les abords de la piste de course sous harnais.

Le spectacle du Grand prix a procuré de fortes sensations aux amateurs et ce n'est qu'au troisième tour, lors d'une épreuve de barrage, que le vainqueur a pu être déterminé.

Millar, qui chevauchait la monture considérée comme la meilleure au Canada, Phoenix Park, un cheval irlandais de sept ans, a devancé Jenkins au dernier round avec un temps de 32 secondes et 70 centièmes, soit 28 centièmes de secondes en avant de Coast Line que montait l'Américain.

Les spectateurs ont cru à un certain moment que le Québécois Gérard Fontaine allait causer une surprise quand il a réussi un parcours parfait en première manche dans un temps record en selle sur Marked Dice. Mais, dans l'épreuve suivante, le cheval a commis une faute en faisant tomber une barrière.

Fontaine, qui a été instructeur à Québec pendant quelques années et qui possède maintenant son écurie à Brossard, s'est finalement classé au 10e rang.

Des 31 chevaux qui ont pris le départ, 17 se sont qualifiés pour la seconde manche, ce qui constitue une excellente moyenne.

"Je n'ai pas été réellement surpris de cette victoire, a dit Millar. Je connaissais le talent et la consistance de mon cheval et je savais qu'il était capable de réaliser de bonnes performances de vitesse. Il n'a que sept ans et il n'a pas fini de se faire valoir", a-t-il ajouté dans un large sourire.

JEUX PAN-AM — Grâce à sa brillante performance à Sherbrooke, en fin de semaine, Annie Potvin se mérite le droit de participer aux prochains Jeux Pan-am qui auront lieu au Venezuela.

Potvin aux Jeux pan-am

SHERBROOKE (SE) — Quelques semaines après avoir établi une nouvelle marque québécoise à l'heptathlon, Annie Potvin a assuré sa participation aux prochains Jeux pan-américains, en fin de semaine, à l'occasion du championnat canadien junior d'athlétisme disputé à Sherbrooke.

La représentante du Club jeannois d'Alma a alors enlevé une deuxième place, récoltant 5,095 points au fil des sept épreuves de sa discipline. Potvin, tout comme la gagnante de la compétition du week-end, Connie Polemantuin, se rendra au Vénézuela, du 30 juillet au 2 août.

En fin de semaine, elle a connu ses plus intéressants résultats au saut en longueur et sur 100 mètres haies. Dans les deux cas, elle a présenté de nouvelles marques personnelles.

"Dans les circonstances, plus de 5,000 points c'est excellent", a opiné René Couture, entraîneur de Potvin. Les circonstances: ce sont une première journée de compétition bien ordinaire et une entorse à un pied subie, hier, au lancer du javelot.

"Suite à son record québécois, nous voulions viser 5,300 points pour cette compétition, a ajouté Couture. Mais, l'important c'est qu'elle soit sélectionnée pour les Jeux pan-américains".

Couture, Potvin et quelques autres membres du Club jeannois se retrouveront à Montréal, en fin de semaine prochaine, afin de prendre part au championnat provincial d'athlétisme pour les catégories cadet, juvénile, junior et senior. Entre-temps, Annie Potvin devra trouver $350 pour payer son billet d'avion pour le Vénézuela...

Par ailleurs, le Canada a battu l'Italie par 92 points à 73, dimanche à Rovereto (Italie du nord), à l'issue d'une rencontre d'athlétisme féminin.

La meilleure performance a été réalisée par la sauteuse en hauteur canadienne Debbie Brill (1,93m) qui a devancé la détentrice du record du monde, Sara Simeoni, qui effectuait sa rentrée.

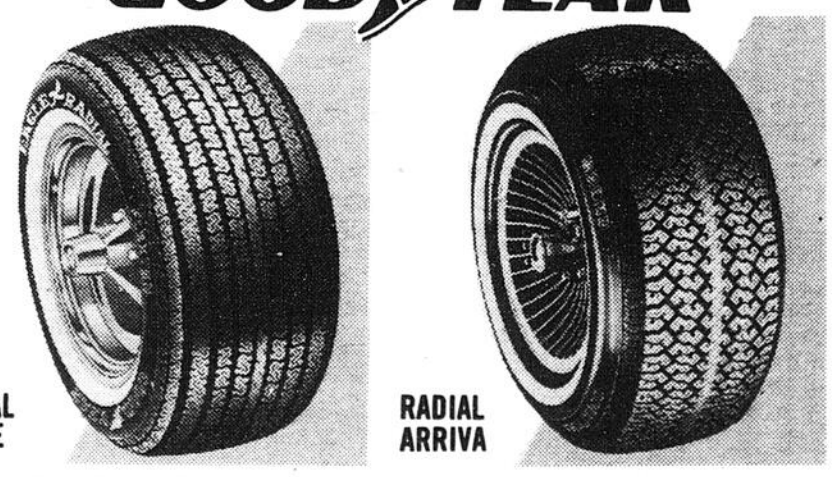
Angela Taylor a pour sa part remporté les 100 et 200 mètres.

Spécial vacances de la construction

On se porte bien avec

Jusqu'au 31 juillet

GOODYEAR



20%

D'ESCOMPTE

sur les pièces de suspension, les freins et les amortisseurs Monroe.

Alignement du train avant pour la plupart des voitures $8.95

Changement d'huile avec filtre $11.95

SERVICE DE PNEUS POTVIN ltee

255, STE-ANNE CHICOUTIMI TÉL.: 549-1210

Rapido

55 kilomètres

Le trio composé de **Robert Côté, Jean Lemieux** et **Yvan Truchon** a enlevé samedi, la neuvième édition des 55 kilomètres de chaloupes à rames. Représentant la "brasserie Mario Tremblay", ces trois marathoniens ont terminé la rude épreuve en un temps de six heures trois minutes et 38 secondes. Leur priorité sur la formation de deuxième place, celle de **Germain Girard, Gaétan Girard** et **Donald Fortin,** était d'un peu plus de cinq minutes.

Troisième au classement général, l'équipe de la Gendarmerie royale du Canada a dominé la classe réservée aux policiers. **Antoine Deschênes, Ben Sirois** et **Gilles Lafrance** ont eu le meilleur sur les rameurs du ministère du Tourisme, de la Chasse et de la Pêche.

Encore Bouchard

André Bouchard a ajouté une nouvelle victoire à un palmarès déjà impressionnant, samedi, lorsqu'il a dominé les 15 kilomètres de la Paissaigouchichi. Il a alors terminé la course en un temps record de 49 minutes et cinq secondes, devançant par un peu plus de deux minutes **Luc Girard.** Soulignons que **Bouchard** enlevait pour la deuxième année de suite les honneurs de cette épreuve présentée dans le cadre du Festival du sport amateur de Jonquière. Chez les femmes, la victoire appartient à **Hélène Bouchard.** Son temps de 1h01m36s lui a permis de disposer principalement de **France Bergeron.**

DURE EPREUVE — Germain Girard, Gaétan Girard et Donald Fortin n'ont pas ménagé les efforts, samedi, lors des 55 kilomètes de chaloupe à rames. Ils ont terminé l'épreuve au deuxième rang.
(Photo Karl Tremblay)

Autodrome

L'autodrome de St-Félicien était le théâtre, samedi, d'une épreuve de 100 tours "sportsam". Le Montréalais **Claude Aubin** a alors fait fi de la compétition et il a devancé au fil **Daniel Grenier,** du Cap-de-la-Madeleine.

Antonin Boudreau, de St-Félicien, a pour sa part créé une agréable surprise en terminant troisième. Ce résultat lui permettra de s'inscrire à une autre épreuve de 100 tours prévue pour le 9 septembre à Laval. **Daniel Guay,** l'un des favoris de la course disputée samedi, a connu des ennuis de moteur et n'a pu terminer le tout. La seule femme inscrite à la compétition, **Linda Aubin,** a pour sa part été victime d'une sortie de piste lors du second "50 tours".

Autodrome (bis)

Quelques notes encore sur les activités de l'autodrome de St-Félicien.

La course réservée aux bolides non-modifiés a été enlevé par **Christian Allard,** de St-Prime. Les amateurs d'épreuves automobiles sont priés de prendre note que le prochain programme de l'autodrome est prévu pour samedi.

Hockey estival

Un circuit estival de hockey verra prochainement le jour au Saguenay. Pour sa première année, cette nouvelle ligue comptera dans ses rangs deux formations. Ces équipes disputeront un calendrier de 13 matches, du 19 juillet au 30 août, au Foyer des loisirs du secteur Arvida. **Pierre Cardinal** et **Claude Lussier** en sont les principaux coordonateurs. Une petite rencontre sociale est d'ailleurs au programme aujourd'hui, à 12h00, à l'Auberge des gouverneurs de Chicoutimi. La Ligue de hockey estivale Molson du Saguenay comptera parmi ses joueurs plusieurs visages bien connus, notamment les **Guy Carbonneau, Alain Lemieux, Chris Langevin, Roberto Lavoie, Eric Bernier, Sam Saint-Laurent, Sylvain Simard** et **Pierre Côté.**

White de retour

Les Expos de Montréal ont fait savoir après le match de dimanche que **Jerry White** serait de retour pour le dernier périple de l'équipe sur la Côte ouest des Etats-Unis qui commencera jeudi à San Diego. **White** s'était étiré un muscle situé derrière le genou droit lors d'une rencontre face aux Mets de New York, le 29 mai, et avait été placé sur la liste des blessés pour une période de 15 jours. Pour lui faire place au sein de l'alignement, les Expos ont cédé à Wichita le joueur qu'ils avaient rappelé au moment de sa blessure, le voltigeur **Roy Johnson.**

Table du Roi

La Table du Roi de Québec a ajouté un autre fleuron à sa couronne en remportant, hier, les grands honneurs du tournoi de balle-rapide de l'Ascension. En finale, les Québécois ont eu raison de St-Coeur-de-Marie par la marque de 5-0. Au chapitre des honneurs individuels, le confrère **Guy Ménard,** de CJMT, a raflé le titre lui qui portait les couleurs du 45 de St-Honoré. **Gervais Fleury,** du St-Coeur-de-Marie a été choisi comme le plus utile à son équipe pensant que l'artilleur **Terry Flannery,** de la Table du Roi, héritait du titre de lanceur par excellence de ce tournoi qui a attiré plus de 2,000 amateurs de balle-rapide au terrain de l'Ascension.

Colombie, seule candidate

La Colombie est pour l'instant le seul pays retenu pour organiser la prochaine Coupe du monde de football en 1986, a déclaré hier le président de la Fédération internationale de football (FIFA), M. **Joao Havelange.** Commentant les informations selon lesquelles, la Colombie ne serait pas capable d'organiser un tournoi mondial comprenant 24 équipes, M. **Havelange** a indiqué que la FIFA allait envoyer une petite délégation dans ce pays pour étudier le projet. Cette délégation sera présidée par le vice-président de la FIFA, l'Allemand **Hermann Neuberger.** "La Colombie n'a jamais dit à la FIFA qu'elle ne serait pas capable d'organiser la Coupe du monde", a ajouté M. **Havelange,** "ce sont tout simplement des histoires parues dans les journaux".

Tournoi bantam d'Arvida

Pour les Dalton, un premier titre facile

JONQUIERE (SE) — A l'image de la majorité des matches de cette catégorie, la finale "AA" du premier tournoi régional de baseball bantam du secteur Arvida s'est soldé par un pointage fort élevé. La logique a parfaitement été respectée dans cet ultime duel et les Dalton de Chicoutimi n'ont fait qu'une bouchée de leurs voisins du secteur Nord, triomphant 11-1, hier.

Premiers à l'issue du tournoi à la ronde préliminaire, les Chicoutimiens ont cogné la balle onze fois en territoire non défendu au cours de ce match arrêté plus tôt que prévu.

Stéphane Bouchard a limité ses opposants à trois maigres coups sûrs et il a été crédité de sa deuxième victoire du tournoi et du titre de joueur par excellence de la partie.

Grâce à une moyenne offensive de .500, Daniel Grenon, des Dalton, a été reconnu comme le joueur le plus utile à son club. Pour en finir avec les honneurs individuels de cette classe, mentionnons que Luc Gravel a été honoré comme meilleur joueur des perdants en finale.

Daniel Côté s'illustre

Du côté de la catégorie "A", les affrontements ont été dans l'ensemble plus serrés, même si en finale, les Pirates d'Alma n'ont pas éprouvé beaucoup de problèmes face aux Athlétiques d'Alma qu'ils ont battus 8-0.

Daniel Côté n'a pas été laisse de côté lorsqu'est venu le temps de décerner les divers titres. Lanceur vainqueur lors du dernier match, grâce un peu à ses 12 retraits sur des prises, il a été choisi le meilleur joueur de la partie et du tournoi. En plus de triompher trois fois, il a conservé une moyenne offensive de .700. Son coéquipier Eric Fortin a terminé sa fin de semaine avec une récolte de six coups sûrs en neuf tentatives.

Côté n'a permis que trois coups sûrs lors de la finale, tous trois à Dany Chassé, le meilleur représentant des vaincus.

Une moyenne collective de .437 pour la fin de semaine prouve que les Pirates n'ont pas volé le titre de leur classe.

Tous les organisateurs se sont montrés enchantés des résultats obtenus lors de cette première expérience. Déjà, ils songent au prochain tournoi qui, fort probablement, accueillera des clubs de toute la province.

Aucun achat nécessaire
PARTICIPEZ DES MAINTENANT
et vous pourrez gagner à chaque jour

- **UN BON D'ACHAT** de $25.00, $50.00, $75.00, $100.00.
- **UN MINI GROS LOT** - Four micro-ondes Panasonic, valeur de $770.
- **UN SUPER GROS LOT** - Une valeur de **$10,270.00.**
  (avec tout achat de $5.00 ou plus).
  Un bateau ESPADON de 15 pieds avec remorque et moteur EVINRUDE 35 forces (valeur $6,000.00).
  Un lave-vaisselle Inglis; Fauteuil Mutiquick Braun.
  Un mobilier de cuisine; Clermont Grenier.
  Un téléviseur RCA; 12" noir et blanc.
  $400.00 en bons d'achat sur prélart DOMCO.
  Une chaise berçante; Clermont Grenier.
  $400.00 en bons d'achat sur tapis "Le Gagnon".
  Ensemble matelas ortho-confort II Simmons.
  Une T.V. couleur 14 po. RCA.
  Un complet pour hommes Cooper Clothing
  2 paires de bottes western, hommes et dames.
  Veston sport Paragon Clothing
  Fauteuil Multiquick Braun.

Faites valider votre coupon dans un des magasins GAGNON & FRERES du Saguenay-Lac-St-Jean et envoyez-le à: **LA COURSE AUX PRIX CJPM-TV, C.P. 600, CHICOUTIMI.**

La Grande Course aux prix gagnon FRERES

NOM: _____

ADRESSE: _____

VILLE: _____ TEL.: ____

En collaboration avec:
LE QUOTIDIEN
et CJPM-TV

VOUS POUVEZ POSTER PLUSIEURS COUPONS A LA FOIS DANS UNE ENVELOPPE

Bill James, analyste pas ordinaire

Drôle d'analyse des Etoiles

MONTREAL (PC) - Bill James, vous connaissez? De vous dire que James est l'auteur du livre "Baseball Abstract" et qu'il est l'inventeur de la "sabermetrics" ne vous aidera peut-être pas non plus à le situer. Mais si on vous dit qu'il est le personnage qui fournit les statistiques les plus farfelues sur le sport national des Américains, alors vous savez peut-être de qui il s'agit.

Le terme "sabermetrics" est un néologisme qui est une analyse mathématique et statistique de tous les chiffres que peuvent fournir le baseball. La première partie du terme vient de l'abréviation SABR (Société de recherche du baseball américain, fondée par James) et la deuxième portion correspond à l'unité de mesure.

L'édition 1982 du livre de James compte environ 200 pages et il y analyse les joueurs des deux ligues selon diverses données statistiques comme les buts volés par l'équipe adverse contre lanceurs et receveurs, les points créés par un joueur, la moyenne puissance versus rapidité, etc..

Il est intéressant de noter ce que James dit sur chacun des 16 réguliers qui seront sur le terrain lorsque s'amorcera la 53e édition de la rencontre annuelle des étoiles, demain soir au Stade olympique.

Ligue nationale

Gary Carter (receveur): le meilleur receveur défensif des majeures au cours de trois des quatre dernières saisons, ne perdant son titre qu'aux mains de Bob Boone, qui portait alors les couleurs des Phillies de Philadelphie, en 1979. Un joueur exceptionnel.

Pete Rose (1er but): un joueur sur lequel il n'y a plus grand-'chose à dire. James note toutefois que les Phillies accusent une faiblesse, par rapport aux autres formations, en ce qui à trait aux double-retraits amorcés par le joueur de premier-but. Mais quand on a ce seul défaut.. Manny Trillo (2e but): un joueur de deuxième-but qui s'améliore constamment, même à 31 ans.

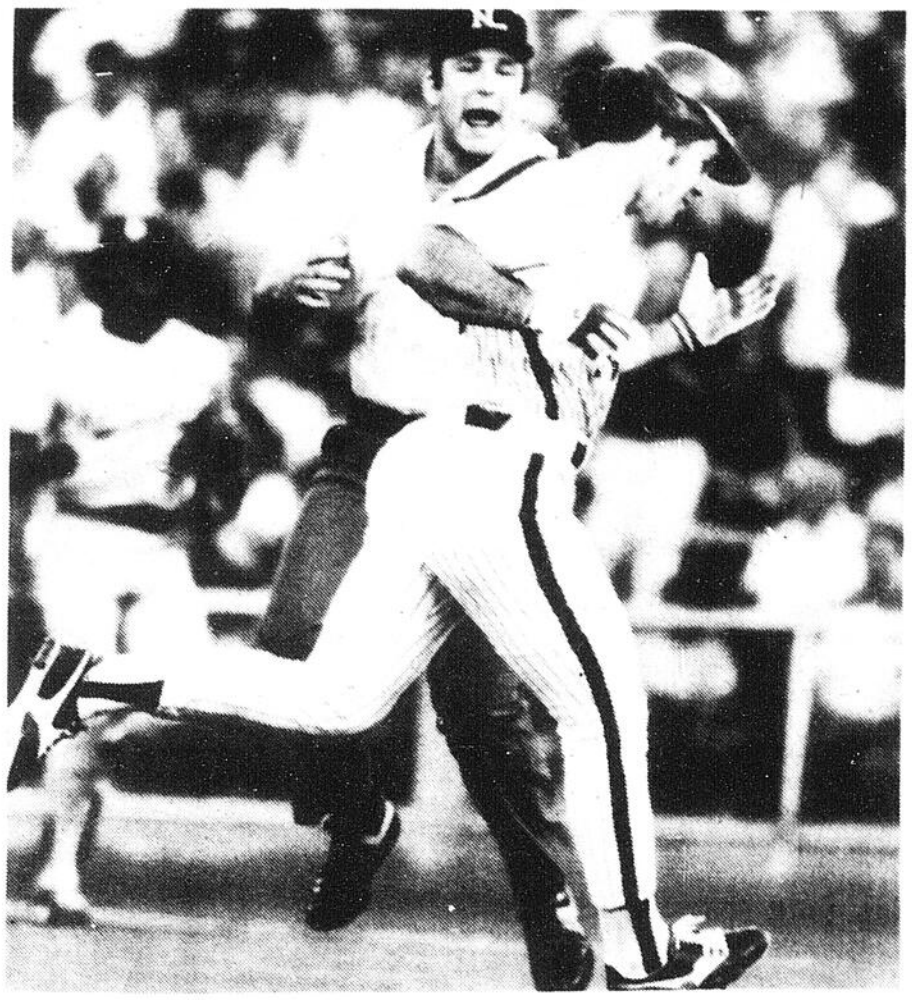
Mike Schmidt (3e but): le meilleur joueur des majeures. James estime qu'il a 15 pour cent de chances d'atteindre le sommet de 700 circuits en carrière et il a évalué à sept pour cent ses chances de rejoindre Hank Aaron, à 755. Plus apte à frapper des circuits que Aaron, même si ce dernier avait déjà 128 circuits de plus que Schmidt, au même âge. Classé deuxième au niveau de la moyenne de puissance versus rapidité, derrière Andre Dawson.

Dave Concepcion (inter): James croyait que 1980 serait la dernière bonne campagne de Concepcion, mais il avoue qu'il devra reviser ses positions. Il basait ses affirmations sur le fait que seulement sept équipes sur 66 comptant un arrêt-court de 34 ans, de 1920 à 1979, ont remporté des championnats.

Andre Dawson (voltigeur): dans une classe à part, même si James refuse (chiffres à l'appui) de le classer en compagnie de Willie Mays. Le mathématicien souligne que Dawson n'a jamais maintenu une bonne moyenne à l'attaque à Montréal et qu'il aurait de meilleures statistiques s'il jouait ailleurs. Au grand désaccord de la direction des Expos, il va sans dire.

Dale Murphy (voltigeur): malgré sa corpulence, sa rapidité sur les buts est excellente et il pourrait devenir un membre du club des 20-20 (20 circuits, 20 buts volés) et même de celui des 30-30.

Tim Raines (voltigeur): estime que Raines a 21 pour cent de chances de briser le record (118) de buts volés de Lou Brock (ou de Rickey Henderson.. puisque les statistiques de James ont été compilées pour 1981).



ETOILE — Pete Rose est vraiment ce qu'il convient de considérer comme une étoile du baseball majeur. Il n'y a qu'un Pete Rose.
(Laserphoto PA)

GOODYEAR
CENTRE GO
ENTRETIEN

ENTRETIEN DES FREINS

Votre choix
2 roues, disques à l'avant ou 4 roues, type à tambour.

84.95 la plupart des voitures
Regarnissage, pièces et main-d'œuvre compris.

Nous posons des garnitures/sabots de freins en amiante de première qualité, regarnissons les tambours/rotors, regarnissons les roulements des roues avant, vérifions les autres pièces des freins, faisons un essai sur route. **Renseignez-vous au sujet de notre garantie de 24 mois/40,000 km.**

ALIGNEMENT

17.95 la plupart des voitures
Pièces en sus, si nécessaires.
Garantie de 90 jours/9,000 km.

Nous réglerons la chasse, le cambrage et la convergence selon les spécifications du constructeur, réglerons les barres de torsion, vérifierons la suspension du train avant et la timonerie de la direction.

AMORTISSEURS POUR SERVICE DUR

17.88 chacun
Pose : 5 $ en sus, chacun.

Pour une maîtrise ultra-ferme. Garantie de remplacement gratuit aussi longtemps que vous êtes propriétaire de la voiture sur laquelle nous les posons.

CENTRES GO GOODYEAR

Notre engagement.

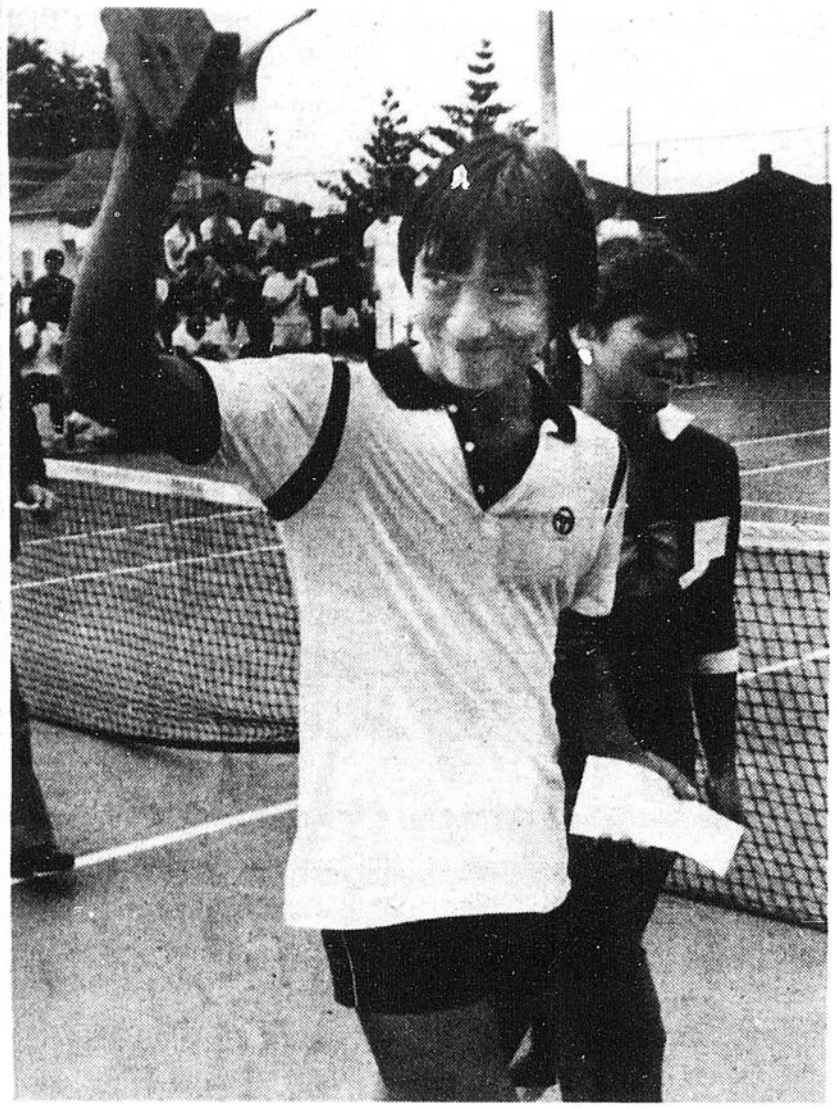
- Effectuer un entretien professionnel à tous les points de vue.
- N'effectuer que le travail nécessaire et que vous autorisez.
- Vous remettre toutes les pièces usées.
- Détailler et expliquer chaque travail effectué.
- Honorer notre garantie nationale.

Soyez prudent · téléphonez pour prendre rendez-vous

777, BOUL. TALBOT
CHICOUTIMI
TEL.: 549-4975

Victoire de la rapidité et de l'intelligence

"Michi" séduit les Almatois



COQUELUCHE — Glenn Michibata est devenu le petit "chouchou" des almatois, en fin de semaine. (Photo: Karl Tremblay)

par Pierre Fellice

ALMA — Glenn Michibata ne fait jamais les choses à moitié... Et hier, sur les terrains Saint-Joseph d'Alma, on ne sait trop quelle mouche l'a piqué, mais après avoir concédé la première manche (0-6) à l'Etatsunien Eric Korita, il devait revenir brillamment à la charge pour finalement remporter les deux manches subséquentes par des comptes de 6-4 et 6-2, et du même coup se sauver avec cette troisième escale du Circuit de tennis Alcan '82.

Circuit Alcan 82

Fait à noter, il s'agissait là de la première victoire d'un Canadien sur le Circuit 1982, les deux autres tranches appartenant à Juan Ayala du Chili (Hamilton) et Paul Annacone, des Etats-Unis (Repentigny).

Grand favori de la foule (à un point tel qu'on applaudissait les mauvais coups de son adversaire), Michibata s'est amené sur le court avec une pression énorme sur les épaules. D'ailleurs avant de gagner son lieu de travail, il éprouvait des difficultés à boire correctement une liqueur douce.

"C'est vrai que j'étais nerveux au cours de ce premier set. D'une part, les services de Korita passaient comme des boulets, alors que d'autre part, j'ai commis des erreurs impardonnables tout au cours de cette même manche. Aussi bien dire que j'étais absent lors de cette manche initiale", avouait Mitchi, comme on le surnomme sur le circuit.

Dès lors, les quelque 800 spectateurs présents entrevoyaient une victoire facile de l'immense Korita (huit pouces plus long et 60 livres plus lourd que le jeune Torontois de 20 ans).

Mais c'était sans compter sur la rapidité et l'intelligence de Michibata. Et ce que la foule partisane souhaitait voir arriver, arriva enfin, de sorte qu'en deuxième manche, l'étudiant de l'université Peppardine a retrouvé tous ses moyens, gagnant d'abord 6-4, avant de mettre un point final au match, en manche décisive, par le compte de 6-2.

"Ce n'était pas la bourse que je visais mais bien le maximum de points pour cette tranche. Et c'est alors que je me suis dit qu'il m'était possible de jouer beaucoup mieux après ce zéro de la première manche. Ce n'est qu'à compter de ce moment-là, je pense, que la nervosité a disparu et qu'il m'a été possible de reprendre le terrain perdu", ajoutait encore le vainqueur de la tranche de l'hospitalité.

Quant à son adversaire, Eric Korita, il devait mentionner qu'une blessure au bras (possiblement un début de tennis elbow) l'ennuyait énormément. "Voilà deux jours que j'ai des problèmes avec ce bras. Mais ce n'est pas une excuse", se contentait-il d'affirmer en félicitant son adversaire.

La lutte sera très vive à Chicoutimi

ALMA (PF) — Cette victoire de Glenn Michibata, lors de la tranche de l'hospitalité du Circuit de tennis Alcan '82, n'a pas fait que satisfaire le public almatois.

Elle aura eu de plus des effets bénéfiques sur le Grand Prix de Chicoutimi, prévu du 20 au 25 juillet prochain, au parc Rosaire-Gauthier.

Ainsi, si Juan Ayala (éliminé par Eric Korita en demi-finale) et Paul Annacone (sorti par Glenn Michibata également en demi-finale), avaient atteint la grande finale de cette troisième tranche du Circuit almatois, sans doute que le vainqueur 1982 de la coupe Alcan de tennis aurait été connu avant même cette phase finale de Chicoutimi. Mais cette victoire du préféré Michibata, remet tout en question.

Et sur ce point, laissons parler les chiffres...

Après trois tranches d'une série de quatre donc, Juan Ayala, du Chili, domine avec 57 points, ayant accumulé 31 points à Hamilton, dix à Repentigny et 16 à Alma. A cinq points derrière, on retrouve Paul Annacone, qui lui a amassé trois points seulement à Hamilton, 33 à Repentigny et 16 à Alma. Et finalement, Glenn Michibata vient se joindre au trio avec 47 points, dont 16 à Repentigny et 31 à Alma. Il avait été éliminé dès la première ronde à Hamilton, par Bob Blazekovic.

C'est dire qu'il est permis d'espérer que la lutte sera tout aussi vive à Chicoutimi, après bien sûr la tranche de Sillery, qui s'amorce demain.

En ce qui concerne les épreuves en double, c'est le duo étataunien composé de Paul Annacone et Eric Korita qui domine avec 46 points, devant Bill Cowan et Glenn Michibata, du Canada, avec 43 points.

Hier à Alma, Paul Annacone et Eric Korita ont vaincu Randy Part et Gary Lemon, également des Etats-Unis, en des manches de 7-6 (7-3 en bris d'égalité) et 6-3, en grande finale du double.

ARTHUR BONNEAU... confiant de voir Alma obtenir une autre tranche de la Coupe Alcan, en 1983.

Photo: Karl Tremblay

"Ce n'est qu'un aurevoir"

Et la suite...

ALMA (PF) — C'est au son de la mélodie "ce n'est qu'un aurevoir", interprétée par la jeune clarinettiste almatoise Suzanne Tremblay, qu'a pris fin hier la troisième tranche du Circuit de tennis Alcan '82, au club Saint-Joseph. De cette façon, le comité organisateur, dirigé par Arthur Bonneau, désirait tout simplement démontrer son désir d'obtenir une tranche semblable pour 1983...

- **D'ailleurs sur cette possibilité qu'Alma obtienne une autre tranche de ce prestigieux circuit pour l'an prochain, Arthur Bonneau se veut clair et précis. "Alcan est consciente que nous avons tout mis en oeuvre pour faire un succès de cette première expérience chez nous. Il y a eu certaines lacunes, bien sûr, mais je suis certain que dans les prochains mois, avant de prendre une décision définitive quant à l'endroit où devront se dérouler les différentes tranches, on hésitera très longtemps avant de dire non à la demande d'Alma", mentionnait alors le président du comité organisateur...**
- Et dans un autre ordre d'idées, ce même Arthur Bonneau mentionnait ceci: "Cette présence chez nous de tennismen de fort calibre, ne peut que susciter un intérêt nouveau pour le tennis. Mais pour ce faire toutefois, il faudrait qu'il y ait un certain suivi, compte tenu que le tennis en est encore à ses premiers pas à Alma. Nous verrons bien au cours des prochains mois, mais chose certaine, nous n'avons pas l'intention de lâcher et dès maintenant nous préparons une autre demande pour le Circuit Alcan de 1983...

- **La dynamique mascotte des Expos de Montréal, Youppi, pourrait bien être à Chicoutimi, lors de la grandiose fête champêtre qui viendra mettre un terme au Grand Prix de tennis pour l'obtention de la coupe Alcan, le 25 juillet prochain. Sur ce sujet d'ailleurs, des démarches sont à se finaliser avec la Brasserie O'Keefe (c'est du moins ce que les branches nous ont mentionné), pour concrétiser ce projet qui ne saurait qu'intéresser les jeunes et moins jeunes. Il va sans dire qu'on mise beaucoup sur cette présence, compte tenu qu'au cours de ce week-end, les Expos sont à l'extérieur...**

Les Rolling Stones de la partie

C'est la fête du "Calcio"

ROME (AFP) - Toutes les rues du centre des grandes villes italiennes, de Trieste à Palerme en passant par Milan, Turin, Rome et Naples, sont bloquées dans la nuit de dimanche à lundi par des cortèges de voitures: l'Italie fête la victoire en Coupe du monde de football.

L'Italie danse et chante. L'Italie ne connaît aucune retenue. C'est la fête du "Calcio" et des joueurs de la "Squadra Azzurra" dont tout Italien est fier. Par millions, les habitants sont descendus dans la rue.

A Turin, fief de la Juventus - le club qui fournit le plus de joueurs à l'équipe nationale - de nombreux "Tifosi" n'ont pas attendu la fin de la rencontre Italie-RFA pour manifester leur joie sur la place du Château, tant ils connaissent parfaitement leurs joueurs et savent que, lorsqu'ils mènent avec une avance de deux buts, les "Azzurri" ne peuvent plus être rejoints.

Dans l'après-midi de dimanche, au Stadio Comunale, le ton avait été donné par les "Rolling Stones" pour leur premier concert dans la péninsule. Le leader du groupe britannique, Mick Jagger, avait même déclaré:"l'Italie gagnera 2-1, ou plutôt 3-1". Après la rencontre, Mick Jagger a été félicité par le maire de Turin, M. Diego Novelli, pour sa perspicacité. Au deuxième concert des "Stones", lundi soir, trois des nouveaux champions du monde devraient être présents.

Bains de minuit habillés

Partout, le spectacle est le même: des milliers de personnes agitant le drapeau vert-blanc-rouge, hurlant leur joie. A Rome, sur la place du peuple, (ou on dénombrait plus de 300,000 personnes), un "Tifoso", le visage peint aux couleurs italiennes, juché sur une statue, est tombé. Il a été secouru et emmené à l'hôpital par son compagnon qui arborait un superbe couvre-chef napoléonien.

A Venise, l'éléphant d'un cirque a également été peint en tricolore etpromené dans les rues. On a vu ça et là des faire-parts de deuil portant l'inscription "Germania" (Allemagne). Les premiers blessés ont été enregistrés à Gênes, ou deux camions chargés de "Tifosi" se sont renversés. Sur toute la Côte, comme dans les fontaines des villes, les Italiens ont pris leur bain de minuit tout habillés.

A Tropea, en Calabre, où les jeunes filles ont été autorisées récemment à se promener nues "à condition d'être belles" - comme l'a mentionné un arrêté municipal - plusieurs centaines de femmes ont dansé la samba, les seins nus. A Naples, comme dans les autres grands ports, tous les bateaux ont fait hurler leurs sirènes. A Rimini, célèbre centre balnéaire de la cote adriatique, un jeune homme a tenu sa parole en se plantant un clou en travers du pied.

Si l'Italie avait perdu, il se serait jeté du balcon de son appartement au deuxième étage...

CELEBRATION — Les Italiens, Antonio Cabrini et Claudio Gentile, s'empilent sur des coéquipiers surexcités par leur conquête du Mundial 1982. **(Photo: Laser AP)**

La "Petite Italie" fête en grand

MARCEL GAUDETTE

MONTREAL (PC) — Partout à travers le monde, il n'y a pas plus heureux aujourd'hui que les quelque 80 millions d'Italiens. La victoire remportée par les leurs hier à Madrid dans l'ultime match de la Coupe du monde de soccer rejaillit sur ce peuple souventes fois bafoué.

Au Québec, dit-on, ils sont 350,000 fils et filles d'Italie qui ont vécu une profonde émotion en voyant La Squadra donner une victoire de 3-1 à leur pays contre les racés Ouest-allemands qui n'avaient pas subi la défaite contre une formation européenne depuis 1978.

A Montréal, c'était fête dans plusieurs quartiers italiens, notamment dans le patelin dit de la "Petite Italie".

Plusieurs s'étaient donnés rendez-vous angle Dante et St-Laurent, un joyeux "corner" transformé en un paradis de mines réjouies, d'exubérance, d'euphorie et d'hystérie collective.

A quelques minutes du coup d'envoi, des adolescentes portant maillot "Paolo Rossi" jouaient fort habilement au soccer dans un parc pendant que des amoureux se bécotaient sur les bancs publics sous un soleil qui faisait chaud au coeur à l'approche du match tant attendu.

Explosion de joie

Des centaines de personnes, massées près de l'écran géant de La Terrasse du Restorante Trattoria Dai Baffoni, affichaient beaucoup de confiance et formulaient beaucoup d'espoir.

A l'intérieur, les salles étaient bondées et les yeux rivés sur les petits écrans. Au menu, il y avait certes les traditionnelles pâtes alimentaires, mais on y mangeait surtout fiévreusement du football et le vino coulait à flot.

Avec la marque égale 0-0 à la mi-temps, que d'inquiétude se lisait sur les visages. Toutefois, le premier but du match compté par l'enfant chéri Paolo Rossi déclencha une explosion de joie. Tout le monde a bondi de son siège. Adieu pizza, spaghetti...et viva Rossi, viva Italia.

On a eu droit à des scènes touchantes, des accolades, des embrassades, des danses folles et toute la gamme des élans démonstratifs d'une très grande intensité. Les yeux de tous étaient brillants, des larmes de joie perlaient sur quelques joues. Des cris et des chants remplissaient les salles. Les coeurs, tel un ballon de football, étaient gonflés à bloc, tellement ce premier but était attendu.

Crise écartée

ROME (AFP) — Par leur victoire, les "Azzurri" paraissent avoir écarté le "spectre" de la crise politique et sauvé le gouvernement de M. Giovanni Spadolini. Le président du conseil s'est d'ailleurs montré reconnaissant en félicitant les joueurs dès la fin du match.

M. Spadolini a surtout mis l'accent sur le personnage d'Enzo Bearzot, l'entraîneur de la "Squadra", défini comme un homme "humble, simple mais ténace, uniquement occupé à poursuivre les objectifs qu'il s'est fixés". "Il s'agit là (la victoire italienne) d'un ciment unificateur pour les Italiens et d'un évènement qui, au delà de sa dimension sportive, contribuera à rendre les gens plus proches les uns des autreset également plus orgueilleux", a ajouté le président du conseil italien.

Seule note discordante dans l'enthousiasme de la nuit, les paroles de l'écrivain Alberto Bevilacqua qui a rappelé que de voir tant d'Italiens dans la rue évoquait des scènes ayant eu lieu "il y à 44 ans à Rome avec le fascisme et Mussolini". "Il est vrai que les motifs de réjouissance sont différents", a-t-il ajouté.

Qui sont les meilleurs?

Pele analyse

MADRID (AP) — L'ancien footballeur brésilien Pele a déclaré hier que l'Italie, vainqueur de la Coupe du monde 1982, n'était pas la meilleure équipe des 24 du tournoi.

"L'Italie a bien joué, mais je ne dirai pas qu'elle a été la meilleure," a-t-il dit à un journaliste espagnol. "Techniquement, le Brésil a mieux joué, mais l'Italie a maîtrisé parfaitement la contre-attaque qu'elle a su pratiquée dans ses derniers matches, non pas avec un seul mais avec plusieurs joueurs".

Il a également qualifié l'Italie d'experte dans le marquage, y compris celui de l'attaquant allemand Rummenigge, qui a été neutralisé en finale par Bergomi.

"Rummenigge n'était peut-être pas en pleine forme, et dans le cas d'un tel marquage, il faut l'être" a-t-il ajouté.

Déclarations

MADRID (AFP) — Jupp Derwall (entraîneur de la RFA): "Je rends hommage à l'équipe d'Italie qui a largement mérité sa victoire. Notre équipe n'avait plus dans ce match les ressources suffisantes pour vaincre une équipe italienne forte et combative. En effet, nous venions de disputer une très dure partie contre les Français, avec des prolongations et des coups de pied au but.

D'autre part, le retour de Séville s'est effectué dans de très mauvaises conditions et très tôt, vendredi matin. Il n'en reste pas moins que je suis reconnaissant à mes joueurs d'être arrivé en finale.

"Le moment crucial de la rencontre a été ce premier but marqué de façon astucieuse par Rossi, qui a pris notre défense au dépourvu. Nous nous sommes ensuite heurté à une défense italienne hermétique, et nous avons souffert des contre-attaques de l'équipe italienne."

Index Sport...

Félicitations aux organisateurs de la COUPE ALCAN
Vos agents Laval & Jean-Hugues Tremblay

Echec des Expos
Page 23

Marathon des dames
Page 26

Victoire du Dalton
Page 28

Plus ça va, plus y en a.
BIÈRE Laurentide ALE

CANADIAN TIRE

123 456 789 0
R. J. ROBERT

VISA
MasterCard
CRÉDIT ACCEPTÉ

Auto budget

Réclames en vigueur jusqu'à samedi

Les prix courants indiqués sont nos bas prix courants

GARANTIE*

Notre silencieux Turbofire est garanti contre tout défaut de fabrication et tout éclatement dû à la rouille ou autre tant que l'acheteur initial a le véhicule sur lequel le silencieux fut posé. Installation garantie 90 jours, si elle est faite par les spécialistes du SERVICE COMPLET Canadian Tire.

*La garantie ci-dessus ne peut limiter les droits des consommateurs en vertu de la loi provinciale du Québec sur les garanties

Rabais $2.00

Notre meilleur panier d'auto 4.99

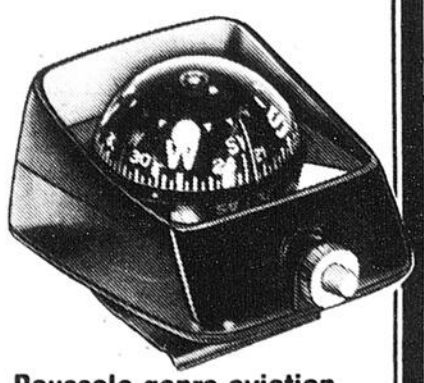
Cour. $6.99. Une place où mettre vos rebuts, avec nids à verres et à papiers-mouchoirs. Choix de 4 couleurs. 37-0034X

Rabais $1.00

Serviettes humides 2.29

Cour. $3.29

Feuilles humides pour nettoyage rapide en voyage ou chez soi. 39-6644



Boussole genre aviation

Rabais $5.00 9.95

Cour. $14.95. Surbaissée pour auto. Éclairage à bouton-poussoir pour vous diriger la nuit. Avec pile. 37-1113

Silencieux Turbofire

Rabais $4.00 18.95

Cour. $22.95
Plup. des autos

Rabais 16% sur la pose

11.75

Cour. $14.00
Plup. des autos

SERVICE COMPLET

À ceux qui n'ont pas le temps de poser leur silencieux, nous offrons le SERVICE COMPLET de nos spécialistes. Pose garantie 90 jours.

À monter soi-même. Ensemble en boîte, avec brides pour pose d'adaptateurs au besoin. Remplace le silencieux d'origine de la plupart des autos et camionnettes. Enveloppe à double paroi en acier galvanisé. Cheminement à triple trajet, conçu pour les véhicules modernes. Sa qualité est telle que nous vous le garantissons tant que vous possédez le véhicule (voir ci-dessus).

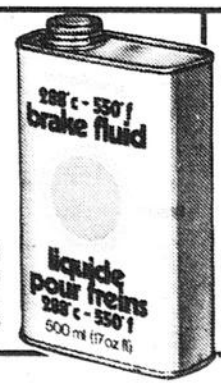
Venez faire inspecter sans frais votre système d'échappement

Rabais 47%
Pour servo-direction
99¢ 350 mL

Cour. $1.89. MOTOMASTER. Liquide surchoix se mélangeant à tout liquide d'origine. Flacon pratique. 38-0620

Rabais $1.00
Liquide à freins
2.89 500 mL

Cour. $3.89. MOTOMASTER haute température pour freins à disques ou à tambours. 288°C (550°F). 38-1936



Rabais 27%
Huile à hors-bord
1.29 500 mL

Cour. $1.79. MOTOMASTER pour 2 temps. Mélange essence/huile 50:1 max. Approuvée TC-W. 28-1712

60e année
MAGASIN ASSOCIÉ

... une vraie bonne affaire

CHICOUTIMI	JONQUIERE	LA BAIE	ALMA	DOLBEAU
PLACE DU ROYAUME	693, BOUL. SAINT-FRANCOIS	GALERIES DE LA BAIE	COIN DU PONT SAINT-LUC	LES GALERIES DES ERABLES
549-5014	542-3501	544-8291	662-6618	276-2834
DENIS-R. CANTIN LTEE PROPRIETAIRE	J.-W. LESSARD INC. PROPRIETAIRE	DENIS-R. CANTIN PROPRIETAIRE	LES ENTREPRISES GENERALES PIERRE COUTURE INC. PROPRIETAIRE	LES ENTREPRISES JULIEN DUPUIS INC. PROPRIETAIRE